

El AFC de la Sciección y las dudas antes de Inglaterra

Si kay Yigeria que co se note



Pagina/12

BIBLIOTEC A NACIONAL

Fecha 2 JUL 200

Celea, No. 7 10 355

Buenos Aires, lunes 3 de junio de 2002 - Año 16 - № 4861 Precio de este ejemplar: \$1,40 - Recargo venta interior: \$0,20 - En Uruguay: \$23 Opcional Revista con CD Los Abuelos de la Nada: \$7

CRISIS

"Que algunos países hayan salido de la crisis no fue gracias a la política del FMI sino a pesar de ella. Hoy condiciona a la Argentina, pero no le importó cuando la economía estaba haciendo agua o era manejada en forma mafiosa, con fuga de capitales y sin una mínima transparencia. La crisis es también del mundo empresarial, que confundió política con negocios, sacaron el dinero cuando les convenía, usaron el poder político y no tuvieron conciencia."

Del sociólogo chileno Manuel Antonio Garretón.

El secretario general de la Presidencia admitió un adelantamiento de los comicios, cuando se arregle con el Fondo

'La intención es llamar a elecciones"

Página/5

14/15

Diálogo sobre la salud, por Luis Bruschtein

4

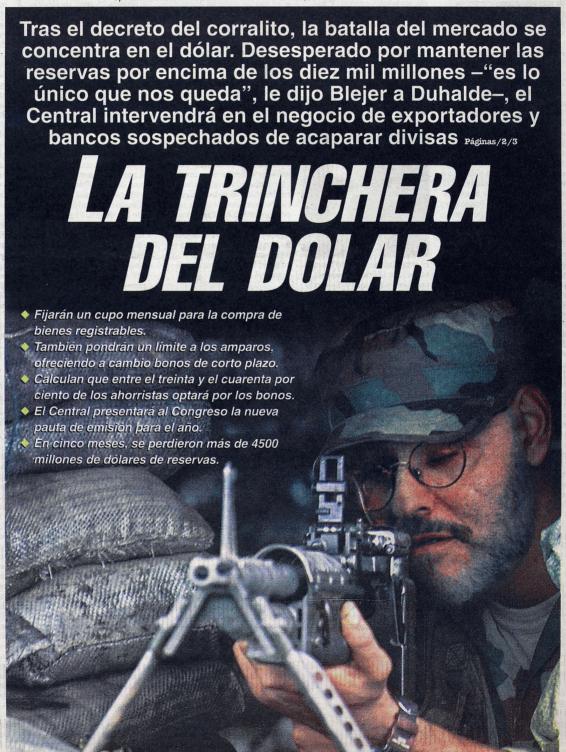
Se acabó el juego, por Eduardo Aliverti

28

La batalla cultural, por Sandra Russo

PLACER Escaparse

Mario Blejer, titular del Banco Central





Claudio Lozano, economista CTA:

"Una vez más la sociedad y los pequeños y medianos ahorristas están pagando el pato. El plan tiende a preservar el sistema y a los grandes bancos. No va a generar reactivación económica ni cosa que se le parezca.

La cuestión a partir de que se instaló el corralito era inscribir la salida del mismo en el marco de una estrategia de reactivación, para evitar que los costos de la crisis se trasladaran a la sociedad. La salida del corralito, bajo criterios mínimamente sensatos, supone la posibilidad de caída de algunos bancos; que se caigan bancos obviamente afecta el nivel de empleo, por lo cual el tema era manejable sólo en el marco de una estrategia de reactivación. La segunda cuestión es que había que hacer mínimo el costo fiscal, trasladando la responsabilidad de la crisis a los bancos. El Estado debió asumir la responsabilidad de cubrir solamente a la banca pública o a la banca social cooperativa, aquella que pueda ser funcional a un nuevo esquema financiero. En tercer lugar había que establecer un criterio de justicia para la devolución de los fondos. salir del corralito estableciendo un mecanismo que permitiera que los pequeños y medianos ahorristas recuperaran sus ahorros fundamentalmente sobre la garantía que pudiéramos esta-blecer sobre los grandes deudores del sistema financiero. Un cuarto criterio es que la salida del corralito tenía que estar ata da a la gestación de un nuevo sistema financiero centrado en un mayor predominio de la banca pública y cooperativa y en la reestructuración del papel de la banca extranjera y la banca privada local, básicamente porque el sistema financiero que tuvimos hasta hoy ha sido incompatible con la posibilidad del desa-rrollo: ha sido un sistema concentrado, extranjerizador, que concentró el crédito en las grandes firmas perjudicando a pequeñas y medianas, y benefició a la Capital dejando afuera al

Como el Gobierno hizo mal todo durante los últimos 4 meses (es decir, primero produjo una devaluación y luego un régimen cambiario inadecuado, que ha provocado un estampida del dolar; produjo una pesificación asimétrica, en donde por un lado los bancos tienen que devolver fondos a 1,40 y los grandes deudores tienen que devolver los créditos a un peso), generó un conjunto de mecanismos que terminaron deteriorando la cartera de los bancos y les generó la excusa para que hoy digan que el que tiene que hacerse cargo de esto es el Estado. El régimen que se adopta hoy va a generar un nuevo costo fiscal sobre la sociedad argentina, que puede implicar hasta 100 mil millones de pesos más de deuda pública. Los pequeños y

G reacciones al plan bono

medianos ahorristas van a ver efectivamente confiscada una parte más alta de sus ahorros, porque van a tener que vender compulsivamente sus bonos, ya que no pueden esperar. Y los que terminan siendo preservados son los bancos, los grandes deudores y los grandes ahorristas, que tuvieron durante estos cuatro meses la posibilidad de por vía judicial ir sacando sus ahorros, e incluso todavía se les deja margen para que puedan seguir haciéndolo.

Manuel Solanet, economista:



El programa de Roberto Lavagna incluye segmentos nuevos, con fondos no sujetos al corralito, donde la gente puede depositar y poner su dinero en los bancos, y abrir cuentas en dólares. También se abren nuevos inconvenientes. Tengo mis dudas. De esto depende el desempeño futuro del sistema. Creo que la gente va a ser muy reacia a volver a depositar su dinero en los bancos. Serán el Nación y la banca oficial los que tendrán más preferencias. Desgraciadamente, los bancos oficiales son para los depositantes una mayor garantía que los internacionales

Eduardo Curia, economista:



La reactivación es difícil, y la cotización de los bonos va a depender del programa monetario. Habrá una pérdida muy grande de la cotización de estos títulos. La posibilidad de reprogramar los depósitos, sumado a la indexación de los ahorros, se presenta para los bancos como un dramático y terrible problema. Al darse la reprogramación, hay compromiso de devolución de los bancos. Los plazos fijos en pesos alcanzan los 30 mil millones, como los depósitos repro-

gramados se indexan con el CER esta cantidad se puede recuperar bastante. Esto se hace un fangote de depósitos y de pesos virtuales: esto se le presenta a los bancos como un dramático y terrible problema. La devolución de depósitos reprogramados, que son indexados a partir del 2003, es muy difícil.

Eduardo Conesa, economista: El plan bono algo va a reactivar. Se podrán comprar casas v autos, es positivo. Sin embargo, los mecanismos son muy complicados. Habría que hacer algo simple. Mucha gente se va a perjudicar más de la cuenta. El ahorrista va a perder hasta un 60 por ciento del valor de los depósitos en dólares. Las medidas deberían estar más vinculadas a la producción y a reestructurar el sistema banca-rio. No queda claro como se posicionan los bancos, estos quedan vaciados. Tampoco van a estar contentos los depositantes. Los de los bonos es una solución parcial. Sirven para comprar cosas, pero sólo tendrán este uso.

Mario Rapoport, economista: "Si el plan anunciado no v acompañado de otras medidas no sirve para salir de la recesión, y probablemente continuará caída de la producción. Este es un plan para salvar al sistema financiero -como lo fue el plan Bonex de Carlos Menem- y no a los ahorristas. Implican algunas medidas de estímulo de la demanda, como la posibilidad de usar los ahorros para comprar bienes como, por ejemplo, automotores. Aunque estos impulsos son muy tímidos y no se ve claramente como pueden contribuir a salir de la recesión, ya que, por ejemplo, no se incluyen las viviendas usadas. Los ahorristas pierden aproximadamente un 70 por ciento de los depósitos. Otro que pierde es el Estado que se hace cargo del financiamiento del plan a partir de la pesificación asimétrica y la emisión de bonos. Si pensamos que el Estado representa a los ciudadanos, el principal perjudicado es el conjunto de la población. Con respecto al corralito, parte del dinero bloqueado podría usarse e un plan de construcción de viviendas que tendría claramente efectos reactivadores, algo que no está planteado en las medidas anunciadas. Este plan se como parte de una política que busca acordar con el Fondo Monetario Internacional, y seguir con sus recetas, que no ayudan a salir de la crisis. Probablemente, si es que llegan, los fondos se utilicen para pa gar los intereses de la deuda.

Lo que no se clas políticas es la responsabilidat de la banca en la crisis ya que la banca en la crisis ya que la banca en tratijera sigue sin hacerse cargode los ahorros y el Estado fiene que salir a rescatarla. Deberían haber asumido la caída de algunos bancos extranieros y seguir nos bancos extranjeros y seguir adelante con un fuerte apovo a la banca estatal y cooperativa. Estas medidas están en línea con las políticas económicas de los últimos 25 años, un modelo que no termina de morirse y que, hoy más que nunca hay que cambiar. Para reconstruir el sistema financiero es necesaria la reactivación, que es imposible sin la intervención del Estado. Hoy el Estado interviene, pero para salvar a los sectores que se han beneficiado con enormes ganancias en el pasado y hoy no quieren que la crisis los toque. Si bien la crisis económica es muy profunda lo im-portante en el futuro es el recambio del sistema político, que se muestra totalmente ineficaz para transformar el modelo. Y uno de los problemas más graves que tenemos hoy es que el Estado está totalmente carcomido por dentro. El plan anunciado por elministro Lavagna sedan en un momento en que la gente empieza a tomar conciencia de algunas cuestiones. Por ejemplo, que el sistema de las AFJP no sirve y fue una de las causas del déficit durante los últimos años, y que la banca extranjera no era tan segura como parecía. Un plan reactivador debería reforzar la banca oficial tratando de que juegue el rol que la banca privada no cum-ple".

Mario Cafiero, economista:
"Evidentemente el plan no es
reactivante, aunque intenta ser
un-poco más flexible en cuanto
a la utilización de los ahorros.
El consumo no se puede reactivar con estas medidas. Y la
consecuencia es que el Estado



var a los bancos, que son responsables de la situación actual. Las medidas tienen un costo fiscal enorme, pero todavía no se puede estipular porque no se sabe cuántos ahorristas van a elegir el bono. Esos recursos se tendrían que haber utilizado para estimular el consumo popular. También se debería investigar por qué los bancos han salido indemnes de la crisis, porque son ellos los que tienen que pagar, aunque algunos se caigan."

EN 5 MESES

Hay

Por Maximiliano Montenegro

Estamos en niveles mínimos de reservas. No se puede bajar más de acá al ritmo de las últimas semanas. Hay que proteger las reservas, porque es lo único que nos queda", le transmitió el titular del Banco Central, Mario Blejer, al presidente Duhalde. Hay dos datos que desvelan a los fun-cionarios del equipo económico. En la última semana de mayo, el Banco Central otorgó redescuentos a los bancos por 710 millones de pesos. Como contrapartida, el organismo debió vender reservas a un ritmo record, para evitar que el tipo de cambio se escapara arri-ba de los 3,70. La relación es directa: cuanto más pesos la autoridad monetaria vuelca a la calle, para mantener abiertos a los bancos en dificultades, más se sienten las presiones cambiarias. Así, a partir de hoy, se abrirá una nueva etapa en ese inestable equilibrio. Porque la puesta en marcha del flamante plan de bonos para el corralito implicará más dinero liberado para correr al dólar. El ministro Lavagna y Blejer lo saben. Y, por eso, definirán un cupo para la compra mensual con bonos de bienes registrables, como autos cero kilómetro. También estudian ponerle algún límite a los amparos, entregando bonos de corto plazo, en lugar de pesos, a los favorecidos por las medidas judiciales (ver aparte). El otro frente de la batalla final que librará el gobierno para frenar al dólar apunta a intervenir en el negocio un selecto club de exportadores y bancos que, se sospecha, acaparan divisas a la espera de más devaluación.

Esta semana, el Banco Central blanqueará sus números al presentar al Congreso el nuevo programa de

Blejer: "Si se toma la decisión de seguir utilizando las reservas, debe ser una decisión política. Yo tengo mandato administrativo, no político", le dijo a Duhalde.

emisión monetaria para el año, ya que el previsto originalmente fue largamente desbordado. En sólo cinco meses, se emitieron más de 5000 millones de pesos, cuando la pauta anual, proyectada en enero, era de 3500 millones. Blejer guarda bajo siete llaves la cifra exacta de emisión de dinero que pedirá le autorice el Congreso. Sin embargo, según pudo saber este diario, el número superaría los 10.000 millones de pesos, una cifra que aun así luce conservadora a la luz del ritmo mensual de salida de fondos del sistema financiero: 4000 millones de pesos.

El primer capítulo del documento que el titular del Central entregará a los legisladores justifica por que no pudo cumplir con el plan inicial: dice que la financiación al Tesoro no se excedió de lo previsto, pero sí, en cambio, los redescuentos otorgados a los bancos. El argumento es que no había forma de anticipar que el "goteo" de dinero del corralito se aceleraría tanto a partir de febrero, junto con los amparos favorables a los aborristas.

Sea como fuere, las reservas se vienen evaporando a un ritmo que

SE EVAPORARON 4500 MILLONES DE DOLARES DEL CENTRAL

que proteger las reservas'

El titular del Central. Mario Blejer, transmitió al presidente Duhalde un mensaje de alerta. "Estamos en niveles mínimos de reservas. No se puede bajar más de acá", le comunicó. La estrategia para intentar frenar la sangría sin que estalle el dólar.

impresiona. La semana pasada, el Central vendió más de 300 millones con el módico objetivo de que el dólar cerrara la semana abajo de los 3,70 pesos. Sólo en mayo, la sangría superó los 1800 millones, aunque ahí se incluyen los pagos efectuados al Banco Mundial. Desde que asumió Duhalde, en apenas cinco meses, la pérdida supera los 4500 millones de dólares. Hoy sólo quedan poco más de 10.000 millones

"Estamos en niveles mínimos, no se puede bajar más de acá. Hay que proteger las reservas como sea, es lo único que nos queda", alertó Blejer al presidente Duhalde en los últimos días. La situación es tan delicada que, como adelantó Página/12, el titular del Central quiere que de ahora en más la decisión de vender reservas sea compartida con Economía y el propio Presidente. "Tiene que haber una decisión compartida, porque una cosa es la independencia del Banco Central y otra cosa es administrar lo que no es del gobierno sino del Es-tado. Si se toma la decisión de seguir utilizando las reservas, debe ser una decisión a nivel político. Yo tengo mandato administrativo, no político", le comunicó al Presidente.

Aun así, si es necesario para evitar que el dólar explote, el titular del Central no dejará de vender reservas a partir de hoy, como indicaban algunas versiones. "En los próximos días, no hay otra alternativa", afir-ma. Pero en sintonía con Lavagna, ensayará algunas medidas para intentar detener el drenaje de reservas. sin que el dólar estalle

♦ Del lado de la oferta de di-



Como Lavagna, confía en que a fin de mes llegará un acuerdo con el FMI que comprará más tiempo.

visas: el Central intervendrá el negocio cambiario de un selecto núcleo de exportadores y bancos. Mediante un circular del viernes pasado, se dispuso que todas las expor taciones de más de 1 millón de dólares deben ser liquidadas ante la autoridad monetaria. La operatoria será la siguiente: el exportador vende-rá sus dólares al Central, que le entregará a cambio pesos al tipo de cambio libre. Luego, la autoridad monetaria volcará esos dólares al mercado cambiario y rescatará los pesos. Hasta ahora, los exportadores vendían sus divisas a los bancos, y estos debían a su vez descargarlos en los importadores y los particulares. Sin embargo, en el equipo económico dicen que los grandes exportadores demoraban la liquidación de sus divisas –a la espera de más devaluación-, mientras que los bancos también especulaban contra el peso, acaparando en sus carteras parte de los dólares que compraban a los exportadores

En la lista de "sospechosos" figuran el club de las grandes compañí-as exportadoras: desde las cerealealimentarias hasta las petrole ras. Y el reducido conjunto de bancos que operan fuerte en el comerexterior: BankBoston, Galicia, Citibank, DeustcheBank, Francés, Banca Nazionale del Laboro y HSBC. Si el Central logra romper las maniobras especulativas de este segmento, deberá vender menos reservas propias para calmar el mercado cambiario.

♦ Del lado de la demanda de dólares: Blejer y Lavagna deberá definir cómo se irán liberando los pesos del corralito, que se descuenta aumentarán la presión sobre el dólar. El nuevo plan implica que con los bonos se podrán comprar bienes registrales, pero la reglamentación determinará qué proporción de los bonos irá rescatando mensualmente el Tesoro, al depositar pesos en las cuentas a la vista de los vendedores del bien. "Este es un número fundamental que todavía no lo tenemos determinado", dicen en el Central. Dicho de otro modo, todavía no está resuelto cuántos pesos deberá volcar mensualmente el gobierno a la calle para financiar las operaciones con bonos. O cuántos fondos se permitirá que pasen del corralón de los plazos fijos al corralito de las cuentas la vista, previa escala por los bonos. "Pueden ser 1000 millones de pesos mensuales, no lo sabemos. Dependerá de cuántos opten por los bonos. Pero tenemos que ver los núme-ros y poner un límite", aseguran en el equipo económico. Esa cuenta dependerá también de la cantidad de reservas que habría que vender para "esterilizar" los pesos adicionales que deberán emitirse mientras no haya el suficiente superávit fiscal para rescatar los bonos.

El otro punto que se estudia es poner un coto definitivo a la salida de fondos vía amparos, también me-diante un bono. Sin embargo, además de que todavía no está claro cuál

Claves

- ◆ El Banco Central blanqueará esta semana que ya se emitieron más de 5000 millones de pesos. Y que habrá que emitir, por lo menos, otro tanto hasta fin de año
- ♦ Mario Blejer considera que el drenaje de reservas es alarmante. Sólo quedan 10.300 millones de dólares.
- ◆ La semana pasada, el organismo vendió 300 millones para evitar que el tipo de cambio se escapara arriba de los 3,70 pesos.
- ♦ El flamante plan de bonos para el corralito implicará más dinero liberado para correr al dólar.
- ◆ La estrategia para evitar un estallido de la cotización: límites al dinero que se liberará del corralito vía bonos: freno a los amparos conbonos; e intervención en el negocio cambiario de un selecto club de exportadores y bancos.

sería la reacción de la Corte, el problema que se plantea es fiscal: si se entregara el bono en dólares a 3 años, el costo para el fisco sería muy elevado (ver aparte).

La precaria ingeniería para mantener controlado al dólar apunta a construir un puente hasta fin de mes. Porque tanto Lavagna como Blejer confían en que habrá acuerdo con el Fondo Monetario. Y, aunque admi-ten sólo habrá refinanciación de vencimientos con el propio organismo, ello permitiría recuperar los dó-lares que Argentina le pagó a los organismos internacionales enero. Son unos 1500 millones de dólares, que permitirían comprar al-

CONFERENCIA DE PRENSA DE LAVAGNA Y BLEJER

Bonos, amparos y compensaciones

Hoy, Roberto Lavagna y Mario Blejer ofrecerán una conferencia de prensa conjunta formalmente convocada para "abundar en detalles sobre el plan bonos", según decía anoche un vo-cero de Economía. Sin embargo, será una forma de mostrarse unidos, después de las diferencias sobre el diseño del programa que los enfrentaron. En el equipo económico estiman que entre el 30 y 40 por ciento de los ahorristas canicaría sus places fi earía sus plazos fijos por bonos. Por ahora en reserva, Economía estudia con los bancos la viabilidad de entregar bonos a 3 años en dólares por los amparos.

A partir de hoy, los bancos seguirán exigiendo al Gobierno una serie de "compensaciones" que aún no fueron definidas. Además de la compensación por la pesificación asimétrica (créditos pesificados a 1 peso y depósitos a 1,40) por lo cual recibirán un título del Gobierno por 9500 millones de dólares, los bancos pretenden que les bonifiquen otras cuestiones. Por un lado, reclaman una compensación por la eliminación del CER en los créditos, cuando seguirán pagándolos en los depósitos que sigan reprogramados. Por otro lado, demandan una compensación por los amparos, por la diferencia entre 1,40 y el tipo de cambio libre al que fueron concedidos por la Justicia. La alternativa que se exploró en los últimos días es que el Gobierno se haga cargo de los amparos otorgando el bono a 3 años en dólares a quienes resulten beneficia-dos. Sin embargo, además de que nadie sabe todavía cómo reaccionaría la Corte Suprema, lo cierto es que el costo fiscal sería a corto plazo demasiado elevado. Por eso, si finalmente los bancos son compensados por los amparos, Economía preferiría hacerlo con un bono de más lar-

Por otra parte, según las cuentas que hacen en el equipo económico, citación del tipo de cambio-para las cuentas a la vista podría atraer una buena porción del circulante atrapado en el corralito. Los cálculos aportados por los propios bancos indi-can que un 30 por ciento (10 mil millones de pesos) de los fondos de cajas de ahorro y cuentas corrientes podrían volcarse a esta opción. Sin embargo, la estimación luce para algunos demasiado optimista. Y, en cambio, sería más que compensada por los fondos que podrían salir del corralón de los plazos fijos para volcarse a los distintos bonos ofrecidos por el Gobierno.





El ministro de Economía, Roberto Lavagna. La pulseada con los bancos continuará esta semana

Un llamado para el Fondo

Hoy, el ministro de Economía, Roberto Lavagna, se comunicaría con las autoridades del Fondo Monetario para solicitarles que envíen una misión al país para iniciar formalmente negociaciones por el plan de ayuda financiera. En la agenda de hoy de Lavagna figura, además de una conferencia de prensa conjunta con Blejer (ver aparte), el acto por el cual la provincia de Santa Fe se sumaría al pacto de reducción de déficit fiscal exigido por el FMI a las provincias. Según los funcionarios de Economía, la firma del gobernador Carlos Reutemann, después de que las otras dos provincias grandes, Buenos Aires y Córdoba, ya suscribieran el acuerdo, se la luz verde que espera Lavagna para comunicarse con Washington y pedir, con los deberes cumplidos, "el inmediato envío de una misión negociadora". Como es sabido, además del ajuste provincial, los otros requisitos del FMI para iniciar negociaciones eran la derogación de la Ley de Subversión Económica y la modificación de la Ley de Quiebras.

La Iglesia quiere que pasen del dicho al hecho

En una andanada de declaraciones, obispos y cónclaves de la Iglesia pasaron del diagnóstico de los problemas a la exigencia de que la clase política comience los cambios.

Por Washington Uranga

Pasando del diagnóstico a las exigencias concretas, el discurso de la Iglesia Católica se ha ido volcando en las últimas semanas hacia la demanda de traducir las palabras en hechos. Ayer hubo repetidas declaraciones de obispos e instituciones de la Iglesia en esta línea.

El Consejo Presbiteral que reúne a los obispos y sacerdotes de la arquidiócesis de Córdoba dio a conocer un pronunciamiento en el que señala que "nos damos cuenta de que las palabras no alcanzan y, junto a gran parte de nuestro pueblo, especialmente los pobres y empo-brecidos, urgimos a las autoridades y dirigentes de la sociedad a un cam-bio de mentalidad". El obispo de San Isidro y titular de Cáritas, Jorge Casaretto, sostuvo que "nuestro país necesita gente que viva lo que se dice" porque "debemos ser coherentes y mucho más conscientes de que uno de los mayores servicios que le podemos hacer a la sociedad es tratar de mostrar una vida de fidelidad a los valores que decimos tener". En la misma línea, el obis-po emérito de Viedma, Miguel Esteban Hesayne, afirmó que en la Argentina "hay católicos que se arro-dillan piadosamente en los templos y luego lo ultrajan (a Cristo) en el prójimo hasta matarlo con medidas político-económicas que vienen sembrando hambrientos y enfermos, muertes prematuras y resentimientos en todos los niveles de la sociedad".

El sábado, con ocasión de la celebración del Corpus Christi (Cuerpo de Cristo), el cardenal de Buenos Aires, Jorge Bergoglio, oró para que la esperanza de "sentarnos un día a la mesa del banquete celestial nos libre de querer sentarnos al banquete de los suficientes y orgullosos, esos que no dejan ni las migas para alimento de los más pobres". Y aprovechó el cardenal para pedir a Dios que "nos libre de las internas políticas fratricidas que desgajan nuestra patria", que "nos curemos de la ambición financiera"

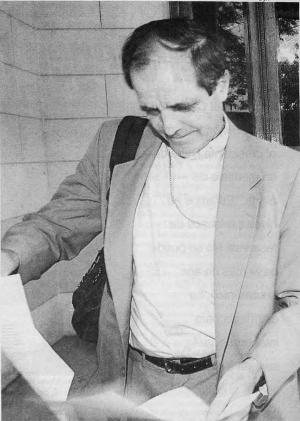
Agenda: "La gente común que diariamente acompaña al sufrimiento de los pobres no quiere resignarse a la corrupción en los diversos ámbitos de nuestra sociedad".

y que "el gusto del pan compartido nos sacuda del tono murmurador y quejoso de los medios". El obispo de Santiago del Este-

El obispo de Santiago del Estero, Juan Carlos Maccarone, que junto a Casaretto y a Ramón Staffolani integra la Mesa del Diálogo Argentino, sostuvo ayer que "la crisis que vivimos, entre otros casos de injusta y vergonzante distribución de los bienes, nos exige una privilegiada cercanía con los pobres y el sufriente". Al hablar en su provincia, el obispo santiagueño afirmó que "es hora de una nueva imaginación de la caridad, que promueva no tanto y sólo eficacia de las ayudas prestadas, sino capacidad de hacerse cercanos y solidarios con quien sufre".

Refiriéndose a la colecta anual de Cáritas, que se celebrará el domingo próximo bajo el lema "Tu gesto de amor multiplica la esperanza", Maccarone agregó que "el gesto de ayuda tiene que ser sentido, no como una limosna humillante, sino como un compartir fraterno, y actual de tal manera que los pobres, en cada comunidad cristiana, se sientan como en su casa". En su comunicado el presbiterio cordobés rescató también "la solidaridad creativa de la gente común que diariamente acompaña al sufrimiento de creciente número de pobres", advirtiendo que "no que-remos ni debemos resignarnos a la corrupción en los diversos ámbitos de nuestra sociedad"

Si bien todos estos pronunciamientos fueron hechos de manera autónoma por diferentes voceros de la Iglesia Católica, queda en evidencia que las preocupaciones expresadas son similares. "Las diferencias sociales, económicas y culturales fueron creciendo de tal manera que hoy coexisten infinidad de grupos que responden cada uno a sus intereses particulares y no logran aglu-



Casaretto criticó a los que no hacen lo que dicen.

"Debemos ser coherentes y más conscientes

tinarse en torno de proyectos comunes", agregó Casaretto a modo de diagnóstico. "Hemos perdido ideales trascendentes capaces de impulsarnos a grandes opciones y sacrificios por el bien común", subrayó para sostener que. "la colecta anual de Cáritas busca ser una respuesta frente a la crisis del bien común ya que nos invita a comprometernos asumiendo ideales como la justicia y la solidaridad". Su colega Hesayne afirmó que para que la Argentina alcance una "mínima paz social" se requiere de "comunidades cristianas comprometidas" capaces de "construir un mundo socialmente comunitario y económicamente participativo, desde relaciones políticas cargadas con tal densidad humana que resurja una Nación fraterna y justa, solidaria y libre".

OPINION

Por Eduardo Aliverti

Se acabó el juego

porque hasta ahora fue eso: un juego, nada más. Un juego perverso, en tanto pretendió lucrar con la maldita realidad argentina dibujando, como premio del entretenimiento, la única posibilidad de salida. Es probable que algunos crean, de buena fe, en que, juego o no juego, no había otra chance. Otros, seguramente la mayoría del oficialismo, saben desde un principio que sólo se trataba de ganar tiempo. Es ese tiempo, el tiempo del juego, el que ha llegado a su fin esta semana.

La derogación de la Ley de Subversión Económica, que quitó impurezas en el camino para dejar libres o desprocesados a varios banqueros (más, hacia futuro, garantizar la impunidad de mafias y mafiosos varios); y el acuerdo de los gobernadores para exhibir toda la genuflexión debida ante los acreedores externos, dejan al Gobierno enfrente del FMI tal como exactamente quería. Por eso se acabó. Porque ya le regalaron al Fondo todo lo que para el Fondo era menester, según ellos, y se viene entonces una de dos escenas que, al cabo, demostrarán lo mismo.

La primera es que el Fondo sigue jugando su juego, igual de perverso que el del duhalde-alfonsinismo. Inventa nuevas exigencias y si es necesario pide análisis proctológicos a 37 millones de argentinos; y como el Gobierno y el Congreso Nacional también serían capaces de sancionar esa ley para encontrar otra excusa, el Fondo replicaría con una contraexcusa y así hasta el infinito. Sencillamente porque el Gobierno no tiene ni el coraje ni la más mínima idea para

intentar alguna cosa que no sea el acuerdo con el Fondo. Y acabadamente porque el Fondo responde a las directivas de Washington y éstas consisten en que debe inducirse al caos argentino para perjudicar a Brasil y liquidar un Mercosur que es potencialmente contrario a los intereses norteamericanos.

En la otra escena posible, el Fondo acepta firmar el acuerdo por temor a que el vacío de poder en la Argentina despierte apetitos izquierdoides en una etapa donde el eje Caracas-Brasilia ya tiene a la Casa Blanca con fuertes dolores de cabeza hace tiempo. Aun así el Gobierno "descubre" lo que en voz baja sabe desde un comienzo, disimulado en el jueguito para la gilada. Que no hay plata fresca ni ocho cuartos y que las gracias por los servicios prestados serán como mucho un asiento contable para seguir cobrando a nuevos plazos. Como detrás de semejante nadería hay una peor, que es la inexistencia absoluta de algún plan económico de crecimiento (y ni siquiera de estabilización), la historia -el juego-volverá a empezar. Con la salvedad de que juega uno solo. Porque el Fondo y su patronal permanecerían tan inmutables como hasta ahora. Pero Duhalde se tendría que ir y el proceso electoral anticipado, con ningún partido ni sector ni figura en condiciones de ejercer liderazgo efectivo, sumirá a la Argentina en un estado de violencia y disolución que, aunque parezca mentira, convierte al momento actual de la crisis en una pavada. Es un pronóstico con rasgos

apocalípticos, cómo no. Pero quien quiera desmentirlo deberá encontrar en el pajar algunas pocas agujas ideológicas, aunque sea, que demuestren lo contrario. Ideológicas y operativas, porque el resto es pura masturbación analítica. Está claro -o debería estarlo- que no existe nada de eso en el marco que trazan las recetas neoliberales y la dirigencia política tradicional. Son ellas quienes condujeron a éste, uno de los países más ricos de la Tierra, a la puerta del infierno. Unicamente algunos payasos del menemismo, o dinosaurios como López Murphy, u operadores periodísticos desde alguna radio robada al Estado, o economistas gurkas como los que viven de las fundaciones tipo FIEL, sostenidas por la crema de la crema de los grupos de poder, son capaces todavía de acusar al populismo, al gasto público o a las políticas "socializantes" por el desmadre de la Argentina.

Como desde ese faro a oscuras de la derecha sólo se puede encontrar más de lo mismo no cabe sino mirar hacia los barrios alejados, todavía periféricos no en sus posibilidades de desarrollo pero sí en suactualidad. Desde allí despuntó el miércoles la inesperada fortaleza que demostró la movilización de la CTA, con decenas de miles de trabajadores y desocupados que ganaron calles y rutas munidos de una organización y efervescencia sorprendentes para ajenos y hasta para propios. El hecho tiene dos dimensiones. Una hacia la interna del mapa sindical, porque sumado a las vacilaciones de Hugo Moyano, y después de su histórico papelón al suspender un paro por lluvia, posiciona a las huestes de

Víctor De Gennaro, definitivamente, como el único actor de peso del gremialismo opositor. Y en un sentido más estructural, la posición de fuerza mostrada por la CTA ratificó que el campo popular, en el peor momento de la y de su historia, tiene reservas como para esperanzarse en el surgimiento de una opción distinta.

Como de costumbre, que eso vaya a ser así dependerá del grado de articulación que los sectores medios y de base quieran y puedan instrumentar. En una punta del pronóstico está, ejemplificador, el decurso de los acontecimientos desatados en diciembre último: hartazgo, ebullición, movilización, intentos de construir o de ejercer influencia desde nuevas formas del participar –las asambleas, básicamente–, sectarismos, intereses individualistas, discusiones banales, tácticas de copamiento de alguna izquierda lumpen, fracaso, decepción, desinfle.

En el otro extremo, el proceso arranca de la misma manera pero se nutre, por fin, de las dos herramientas sin las cuales carece de destino cualquier protesta que quiera superar su condición de tal: necesidad de transformación y vocación de poder. Acciones concretas, blancos directos, capacidad de agruparse. Es luego de esa conciencia que sobrevienen la organización y la lucha eficientes. Todo lo demás termina siendo querer arreglar el mundo desde un café, que es donde se arreglan poesías, parejas, dramas personales o fórmulas matemáticas. Pero nunca el poder.

Y ya se sabe que todo es ilusión, menos el poder.

FFRNANDEZ ADMITIO UN ADELANTAMIENTO DE LOS COMICIOS

"Elecciones cuanto antes"

La convocatoria a eleccio-nes anticipadas para fin de año o -como segunda alternati-va- marzo de 2003 ya se convir-tió en tema de debate dentro y fuera del Gobierno. El secretario general de la Presidencia, Aníbal Fernández, confirmó lo revelado ayer por Página/12 sobre la intención de Eduardo Duhalde de convocar a votar durante el período de tregua -"veranito", le dicen- que pue-da seguir al fin del corralito y al acuerdo con el Fondo, si es que algún día llega. "La intención de Duhalde es llamar a elecciones cuanto antes, en cuanto el Gobierno llegue a algún lugar de aguas tranquilas", explicó Fernández a este diario. Lo que la Rosada no quiere de ninguna manera es que esta admisión de un fin más o menos cercano acelere la interna del PJ y, con ello, se erosione el ya de por sí desgastado poder del Presidente. "No es momento para que el peronismo se ponga a hablar de candidatos", advirtió Fernández.

De un día para el otro, la convocatoria a elecciones anticipadas dejó el terreno de la hipótesis para convertirse en una alternativa concreta, con cronograma y todo. El esquema que elaboran en la Rosada busca evitarle al Presidente quedar entre la espada y la pared: convocar a elecciones anticipadas cuando aun esté en condiciones de hacerlo y no porque las circunstancias lo obligan. Así, piensan que al plan de Roberto Lavagna para desarmar el corralito y el acuerdo con el Fondo le seguirá un "veranito" que permitiría tomar medidas desde una posición todavía digna.

La hipótesis optimista dice que esas elecciones serán, a más tar-dar, en marzo de 2003. Pero si la situación social no muestra signo de mejoría, en Gobierno ya manejan un cronograma alternativo:

- ◆ Octubre: elecciones abiertas simultáneas para todos los partidos.
- ♦ Fin de noviembre o principios de diciembre: elecciones generales, con hipotético ballottage hacia fin de año.
- ◆ Comienzos de marzo de 2003: asunción del nuevo presidente.

El sábado, el gobernador de Córdoba, José Manuel de la Sota,



Eduardo Duhalde había anunciado que las elecciones serían el 14 de diciembre de 2003. El Presidente ahora admite la posibilidad de adelantarlas, incluso para fin de este mismo año.

Veranito: En Gobierno piensan que, tras desarmar el corralito y acordar con el FMI, seguirá un "veranito" que permitiría tomar medidas desde una posición todavía digna.

volvió a poner el tema en circulación al asegurar que cada vez más argentinos piden elecciones y que Duhalde debía hacer la convocatoria inmediatamente después de acordar con el Fondo. Se sabe. además, que De la Sota viene actuando en sintonía con el otro presidenciable del PJ, el santafesino Carlos Reutemann. Sin embargo, por estos días el Lole está en negociaciones con Economía por el acuerdo para la reducción del déficit y optó por el bajo perfil. Ayer, el gobernador de Santa Cruz, Néstor Kirchner, volvió a reclamar la renovación de todos los mandatos electorales (ver aparte).

El debate plantea una contradicción en la Rosada. Por un lado, no deiar que la convocatoria quede como una imposición de los gobernadores y, por el otro, no permitir que la inminencia de la elección licue el poder del Presidente hacia quien se perfile como el can-didato del PJ. "Acá hay mucha gente que no come y el punto formal de la discusión política está en eso, no en una discusión electoral", planteó Fernández.

Hace diez días, en la reunión en La Pampa, la cuestión electoral quedó stand by a la espera de que el Gobierno firme el acuerdo con el FMI. Igual resultó evidente que la postura mayoritaria entre los gobernadores era por el adelantamiento. Esa reunión se reanudará un día de estos y Duhalde tratará de llevar la voz cantante también en este tema. El Presidente les explicará las metas que quiere cumplir antes de entregarle la posta a

su sucesor: terminar de una vez con el corralito, que el país vuelva a acceder al crédito externo para financiar exportaciones y reac-tivar el mercado laboral y poner en marcha un plan de reforma tributaria y de reforma del Estado. Cumplidos esos puntos, llegarían a la zona de "aguas tranquilas" de la que habla Fernández.

En la Rosada lo plantean como un acuerdo de mutuo beneficio. Para quien sea sucesor de Duhalde -obviamente, lo imaginan peronista-, porque se hará cargo de un gobierno con las mayores urgencias resueltas. Para el duhal-dismo, porque una entrega ordenada del poder le permitirá man-tener su influencia para designar el candidato a vicepresidente y a gobernador enla provincia. Y hasta, imaginan, la posible sobrevida política de Duhalde o de su esposa Chiche.

Pero, para eso, es necesario que la interna no se acelere y los gobernadores le permitan gestionar a Duhalde. Pero las declaraciones de estos últimos días no marchan en ese sentido. "El problema es que De la Sota quiere acelerar todo porque se le quema la provinexplicaban cerca del Presidente. A él se le suman los rebeldes Kirchner y Adolfo Rodríguez Saá, ya en campaña. Más Carlos Menem y los gobernadores afines como el riojano Angel Maza o el salteño Juan Carlos Romero, siempre enrolados en el antiduhaldismo. De ahí que en la Rosada piensen en recrear la alianza parlamentaria original que consagró a Duhalde y olvidarse por un tiempo de los gobernadores

Bielsa y los comicios

El candidato a jefe de Gobierno de la ciudad de Buenos Aires, Rafael Bielsa, declaró ayer a Radio América que la convocatoria a elecciones nacionales unificadas para cargos legislativos y ejecutivos "es indispensable" como respuesta al reclamo de la sociedad, pero señaló que "si se hiciese va sería altamente negativo para el país".

La promesa de Camaño

La ministra de Trabajo, Graciela Camaño, declaró ayer que el Gobierno nacional está trabajando para recomponer los salarios y destacó que "en el ministerio estamos estudiando diferentes variantes para que la recomposición no signifique una disparada in-flacionaria". La funcionaria también aclaró que el aumento estará acotado únicamente al sector privado.

Protesta en Misiones

Los pequeños productores yerbateros de la provincia de Misiones preparan para el martes un "Misionerazo", acto que realizarán junto a trabajadores estatales, de la salud v docentes en la plaza 9 de Julio de Posadas, frente a la Casa de Gobierno provincial, que hasta aver estaba rodeada de vallas que los mismos manifestantes levantaron. Orlando Riveiro, un productor de yerba, relató a Página/12 que ellos cobran dos centavos por kilo, mientras que el paquete se vende a dos pesos. "Reclamamos una mejor distribución de la torta que va a manos de pocos grandes produc-

Un fallo inédito

La Cámara del Crimen de la Capital Federal procesó por asociación ilícita y vio-lación de la propiedad intelectual a una organización acusada de piratear CD musicales. "Es la primera vez que la Justicia reconoce la existencia de bancas criminales organizadas dedicadas a la piratería y demuestra que no se trata de un juego de muchachos sino de organizaciones mafiosas perfectamente combinadas", señaló Gabriel Salcedo, director ejecutivo de APDIF, la alinaza antipiratería de las compañías discográficas

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom BellSouth.



Kirchner le pega a Duhalde

El gobernador de Santa Cruz, Néstor Kirchner, ratificó ayer su posición en favor de adelantar las elecciones, tras considerar que el gobierno de Eduardo Duhalde está en una situación de debilidad "muy grande", lo que "impide la resolución de la crisis como corresponde"

El mandatario señaló que "es muy difícil estar gobernado por un gobierno como el que tenemos, que se sostiene en base a un acuerdo que ha alcanzado el partido radical, sectores peronistas bonaerenses y algunos dirigentes del Frepaso, como (Darío) Alessandro y (Rodolfo) Rodil, que no tienen un marco de representativi-dad". Para Kirchner, "la Argentina requiere representatividad y le-gitimidad de origen, porque si no esta crisis se va a resolver casi ca-



prichosamente y en forma muy perjudicial para los argentinos

En declaraciones radiales, el gobernador reiteró además su adhesión a que en las elecciones se renueven todos los cargos políti-cos. "La crisis de representativi-dad que tiene la clase dirigente argentina requiere que se renue-ve, para garantizar la gobernabilidad", "El que quede que quede y el que se tenga que ir a la casa que se vaya, pero terminemos con esta dicotomía que tanto daño le hace al sistema institucional argentino", sostuvo.

Asimismo, se pronunció en fa-ror de modificar la ley de acefalía y la ley electoral, "para que los partidos políticos tengan internas abiertas obligatorias, simultáneas, el mismo día, y para todos aquellos ciudadanos que quieran presentarse como candidatos, para abrir absolutamente la oferta democrática hacia la sociedad"

Respecto de los resultados de los futuros comicios presidenciales, manifestó que "en la Argentina vamos a tener que olvidarnos de las mayorías absolutas" y vaticinó que "seguramente va a haber una segunda vuelta". NS Consultora Organizacional

Dirección General: Lic. Nora Socolinsky Representantes legales, directivos, coordinadores de organizaciones educativas

Seminario: "Gestión de recursos humanos en la Institución educativa" Módulo: "Gestionando la presión"

Aspectos conceptuales y recursos para: nas • Interacción con padres • Relación con pares y colaboradores Duración: 3 reuniones

Inicia: Jueves 6 de junio 18.30 hs. 4831- 5439 / 2512 educons@satlink.com



"Quien sacará a la Argentina adelante será el gobierno
que viene", sentencia Alfredo Coto. El supermercadista acaba de integrar junto a las principales figuras patronales del país la Asociación Empresaria de la Argentina,
que en su agenda incluirá un pedido al Gobierno para que revise las
retenciones que aplica sobre las exportaciones industriales. En diálogo exclusivo con Página/12, defendió este órgano de lobby, pero eludió este órgano de lobby, pero eludió respaldar el reciente reclamo
del titular de AEA, Oscar Vicente,
para que el Estado auxilie a las empresas que tienen deudas externas
en dólares.

-¿Por qué AEA surge ahora y no hace un año, cuando estaba declarada la crisis económica y ya había vacío de poder?

-Los empresarios no podemos mirar de costado. Menos con las cambiantes economías que complican al país. En Brasil existe una poderosa asociación que le marca pautas al gobierno para que éste haga las correcnecesarias. Como ocurrió cuando el real estaba muy sobrevaluado y los empresarios sugirieron hacer una corrección cambiaria. Si en la Argentina hubiéramos reaccionado a tiempo, nos hubiésemos ahorrado muchos problemas. Ya en 1995 o 1996, la convertibilidad comenzó a estar descalzada: alguien viajaba a Francia y veía que no había mucha diferencia de precios, y de inmediato se pregun-taba qué producimos nosotros para ser iros como Europa o Estados Unidos. El tipo de cambio debería haberse ajustado un poco.

-¿Qué hubiera sido corregir un poco?

-Tal vez llevarlo de 1 a 1,50. Todos lo sabían: economistas, políticos y empresarios. Pero estábamos cómodos y faltó la decisión política de hacer algo que nos hubiera ahorrado el colapso y la desaparición de la moneda

-¿Quiere decir que fue correcto devaluar?

-El que devaluó ahora no tuvo más posibilidades, porque esto se vino. Si se hubiera devaluado antes, pero manteniendo la convertibilidad, todo hubiera podido ser mejor.

-Ahora resulta muy barato pro-

Modelo: "Hay que ayudar a las empresas formales. Entender que existe un solo mundo: el capitalista. Y el capitalismo significa ganar dinero y pagar impuestos".

ducir en la Argentina...

—Muy barato. Somos el país agroindustrial más barato del mundo. Se abrieron un montón de nichos para negocios. Yo tengo muchos colegas entusiasmados porque la devaluación también generó un veranito. No puede haber tanta diferencia: hay un dólar volátil, la gente se refugia en él y esto estimula inflación. La

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom BellSouth.





ALFREDO COTO, MIEMBRO DE LA FLAMANTE AEA

"Ahora somos el país agroindustrial más barato del mundo"

El supermercadista

convertibilidad tenía su costado bueno, sólo que los exportadores no podíamos sostener nuestro negocio.
Ahora la misión es recuperar un país previsible. Vinieron muchos capitales y ahora nó podemos cambiarles las reglas de juego.

-¿A qué reglas de refiere?, por-

-¿A qué reglas de refiere?, porque la monetaria también es una regla...

-Claro. No se respetó y ahora no tenemos moneda. Y un país sin moneda no existe.

-¿Y qué debe hacer la Argentina para recuperar su moneda?, ¿anclar el dólar?

-Ese es el problema: qué se hace ahora. Le insisto. Lo que estaba, no estaba mal. Sólo había que tomar la decisión política de corregirlo.

-¿Y cuál es ahora la decisión política controvertida?, ¿volver a la convertibilidad con un tipo de cambio más alto?...

—Ahora ya es complicado. Por eso la Asociación Empresaria Argentina va a formular propuestas para que el país sea previsible. Somos ricos por naturaleza, pero pobres en la administración del Estado. Hay muchas cosas por cambiar. El político tiene que evolucionar; el presidente tiene que ser un verdadero estadista y evitar colapsos como el de diciembre, que dejaron todo fuera de control.

-¿Quién generó el colapso: los bancos que fugaron depósitos, el Gobierno que no evitó la fuga...?
-Ese fue sólo el final de la historia. Ese fue, apenas, el sálvese quien pueda. Yo estoy convencido de que los problemas empezaron a mediados de la década pasada, cuando había una convertibilidad que no dejaba exportar...

-Sin embargo, desde 1991 hubo un aumento muy, pero muy importente de les experteciones

portante de las exportaciones...

–Si. Es cierto. Eso lo permitió la estabilidad. Pero algunos sectores funcionaban muy bien y otros no podían funcionar. Para el sector agroexportador, es difícil exportar con un

apoya la devaluación, aunque lamenta cómo se hizo y afirma que, si los empresarios se hubieran agrupado antes, "hubiéramos ahorrado muchos problemas". Los nichos de exportación, el modelo, el derecho a hacer lobby y las expectativas sobre el próximo gobierno.

dólar barato.

-¿Es mejor el modelo actual, de país barato para producir pero con poder adquisitivo pulverizado por el dólar caro y la inflación? -Yo no hablo de modelo sino de

-Yo no hablo de modelo sino de país bien administrado. Sólo se debe gastar según se recauda. De lo contrario, luego hay que cerrar el déficit fiscal y los empresarios terminamos agobiados por los impuestos. Hay que pagar hasta para sacar la producción del país. Es imposible pagar un 10 por ciento para vender al exterior y, luego, un 40 por ciento para ingresar los bienes al mercado europeo. La AEA (Asociación Empresaria Argentina) también va a plantear este tema ante el Gobierno.

-¿Pero la Argentina tiene el déficit actual porque gasta muy mal o porque se evade mucho?

o porque se evade mucho?

—Por las dos cosas. Aunque le digo que los grandes supermercados no
evaden sino que, por el contrario,
ayudaron a formalizar la economía.
Claro que si por excesiva presión fiscal o falta de reglas claras, estas cadenas, con las que compito (señala
logos de Jumbo, Carrefour, Wall
Mart y otras) dejan el país, se va a
generalizar la improvisación y nadie
va a pagar nada. Hay que ayudar a
las empresas formales y no agredirlas. Entender que existe un solo mundo: el capitalista. Y el capitalismo
significa ganar dinero y también pagar impuestos. Nosotros tenemos
buena rentabilidad, pero pagamos
impuestos. Habría que poner enfasis
en esto y en que tenemos 19 mil empleados.

-¿Parte de la ayuda estatal a las empresas formales consistiría en dar un seguro de cambio o algo equivalente a las endeudadas en dólares?

-No lo sé. En su momento se debatirá. Yo para acceder al mercado de capitales califiqué a la empresa como una de las mejores de la Argentina y no pude tomar un crédito interno porque el Estado se llevaba toda la plata. Por eso me endeudé en el exterior, que me resultaba más barato. Ahora mi compañía tiene que devolver dólares, y eso hará. Pero la realidad es que caímos en una tram-

-¿Entonces el Estado debe ayudarlos?

-¿Qué puede hacer el Estado si está defaulteado?... Apostamos de más en nuestro país y caímos en una especie de "trampa". Pero ahora seremos más conservadores y por esto dejamos en el freezer nuestros trece proyectos de ampliación. Sabe Dios la presión que tengo en las espaldas porque 19 mil personas trabajan en la compañía y tengo la responsabilidad de pagar sus sueldos...

-A propósito de esas miles de almas, ¿está en la mira de la empresa un aumento salarial?

Sa un aumento salariar;

—Si sigue la inflación todo irá hacia adelante. Los salarios también. Además, si no aumentan los salarios nosotros vendemos menos. Pero aumentar los salarios con una economía que retrocede es complicado. A mí me gustaría que cada vez la gente ganara más. Estaría loco si dijera que no quiero más poder adquisitivo. Pero en las condiciones actuales, la inflación puede tapar en par de meses cualquier aumento de los sueldos.

-¿Y qué es lo que ayudaría a contener precios?

-Ese será otro tema de la Asociación Empresaria Argentina, que tendrá por finalidad asesorar al Gobierno para resolver cuestiones centrales. Los empresarios estamos preocupados porque si el barco se hunde nos ahogamos todos. Por eso queremos ayudar, orientar. Ahora no tenemos créditos, financiación. Nada. Y para empezar a reconstruir, es imprescindible la ayuda del Fondo Monetario Internacional. Hay que acordar, guste o no.

-¿Pero cree que hay margen político para hacer, por ejemplo, los ajustes en las provincias que quiere el Fondo?

-Ese es otro de los problemas que yo dejo planteado como interrogante. Tenemos que tener un país previsible. No es posible que tomemos un crédito en dólares y luego vivamos atemorizados por una devaluación. Así no se puede próducir.

-¿La gestión de Duhalde garantiza esa previsibilidad?

-Después del desastre de diciembre, yo veo que Duhalde está en un gobierno de transición. Pero no tengo dudas de que quien sacará a la Argentina adelante será el gobierno que viene. Lo único que debe hacer el gobierno actual es ordenar un poco y llamar a elecciones. Y los empresarios, como AEA, deben hacer movimientos para poner a los mejores a administrar.

-¿Entonces no sería razonable adelantar elecciones?

-Yo puedo no conocer los tiempos políticos, que no son iguales a los tiempos empresarios. La política tiene tiempos más lentos, más de debate y no respetarlos puede traer más problemas.

Trampa: "No pude tomar crédito porque el Estado se llevaba toda la plata. Me endeudé en el exterior. Ahora mi compañía tiene que devolver dólares. Caímos en una trampa".

−¿Le parece que tienen chances candidatos como Luis Zamora o Elisa Carrió?

-Todos tienen chances en la medida que cumplan con la condición básica de ser estadistas. Un estadista es el que ve un poco más de lo que ven los demás. Y que tenga liderazgo. Que perciba las cosas, se adapte al mundo y sea muy pragmático: que sepa qué le conviene al país en un momento. Debe ser hábil, no tener preconceptos y entender que el mundo cambió.

-Por casualidad, ¿ese perfil se corresponde con el de Carlos Menem?

-... Yo no conozco a nadie con ese perfil. La asociación corre por cuenta suya.



LA UNICA MANERA DE SACARTE LA DUDA.

Desde que el virus del sida entra en nuestro cuerpo hasta que aparecen los primeros síntomas, pueden pasar muchos años. La única manera de sacarte la duda es hacerte el test. Es sencillo, confidencial y gratuito. Informate en los hospitales y centros de salud de la ciudad. Es tu derecho.

Hospital Alvarez Aranguren 2701 4611-4406/5165

Hospital Argerich Pi y Margall 750 4362-5120/3067

Hospital Durand Av. Díaz Vélez 5044 4982-2126/1496

Hospital Fernández Cerviño 3356 4801-2233/2621 Hospital Garrahan Combate de los Pozos 1881 4308-4300/0070

Hospital Muñiz Uspallata 2272 4304-3195/2180

Hospital Penna Pedro Chutro 3380 4911-3571/7231

Hospital Piñero Av. Varela 1301 4631-8601/0705 Hospital Pirovano Av. Monroe 3555 4542-9906/7686

Hospital Ramos Mejía Urquiza 609 4931-1884/6702

Hospital Rivadavia Av. Las Heras 2670 4802-2721/3022

Hospital Santojanni Pilar 950 4630-5500/5601 Hospital Tornú Combat. de Malvinas 3002 4521-7947/1114

Hospital Vélez Sarfield Calderón de la Barca 1550 4639-8700 / 4567-5555

Hospital Zubizarreta Nueva York 3952 4501-5985/5555

Centro de Salud Nº 2 Terrada 5850 4572-9520/6798

Si necesitás más información, podés llamar al:

0800-333-56836 Línea Joven / 0800-666-8537 Línea Mujer / 0800-3333-444 Lusida

gobBsAs

DIRECCION DE SIDA / SECRETARIA DE SALUD



Con nuevo intérprete

La influencia de Cecilia Bolocco en Carlos Menem es notoria. Y eso lo marcan a cada rato en su entorno. Al parecer, la mujer fue determinante cuando se supo de la partida de Federico Azarini, el último vocero del ex presidente. Y el rio-jano salió a la búsqueda de un nuevo jefe de prensa. Hubo innumerables tanteos. Y el elegi-do sería finalmente Jorge Raventos, ex vocero del fallecido canciller Guido Di Tella. Raventos, integrante del grupo 'segundo centenario" que lidera Jorge Castro y que trabaja por la profundización de los lazos con Estados Unidos, se sumará a la nueva estructura de comunicación en la que ya está trabajando ardorosamente Raúl Delgado. Se trata del "próspero" empresario que conoce el paño ya que supo ser la voz del ex presidente durante parte de los '90.

Jugate conmigo

La familia De la Rúa no anda de parabienes. Al encierro autoimpuesto por el ex presidente se sumó el cachetazo que le propinó una ahorrista a su benjamín Aíto. Pero como si eso no bas-



tara, en los últimos días se supo del derrotero del nene mayor. Resulta que Antonito cerró su consultora para acompañar a Shakira en sus giras. Pero tuvo la desgracia de que en España, cuando la chica terminó el recital, se olvidaron de él. La exitosa cantante había partido del hotel raudamente con su equipo y los guardaespaldas. Y Antonito quedó varado durante dos días. En sus cotidianos contactos telefónicos con amigos porteños, comentó que estaba "harto" de la situación. Claro que no fueron todas pálidas: también informó cómo pudo incorporar en el séquito de Shakira a Coraje Abalos, ex integrante del ciclo "Jugate conmigo" y del gobierno delarruista

Autobombo

Al que le sacaron el banqui-, como decía Bonavena, fue a Juan José Alvarez. La sema-na pasada, en La Pampa, el secretario de Seguridad nacional comenzó a recibir los bo-fetazos de varios gobernadores del PJ por su política "ga-rantista". Hubo reproches del dueño de casa, Rubén Marín, del salteño Juan Carlos Romero y también del cordobés José Manuel de la Sota. A la hora de contestar, por su cin-tura, más que a Bonavena el funcionario duhaldista se pa-

RADIO PASILLO, EL REGRESO

Miscelaneas

Menem, con nuevo equipo. Antonito, olvidado. Ginés, apretado. Alvarez, chicaneado. De la Sota, sin fiesta. Los silencios en el Colegio Público de Abogados. El equipo de fútbol de Carrió. Daer vs. Camaño. Triaca, con sus amigotes. Recuerdos de una jueza. La preocupación de Solá.

Por Diego Schurman *



reció a Nicolino Locche. Tuvo respuesta para todos, tanto que un desconsolado oponente lo chicaneó: "No es más duro con las manifestantes porque lee Página/12".

Fue hace poco, en uno de los ha-

Manuel Quindimil, como titular del distrito, presentó como in-vitado de honor al ministro de Sa-

bituales encuentros de los martes

del justicialismo bonaerense. Ese

lud Ginés González García. El

funcionario había llegado para ex-

plicar las características del plan

de "genéricos" que se distribuirán

en 6 mil unidades sanitarias del pa-

ís. Todo venía bien hasta que el ex

intendente de Merlo, Raúl Othace-

hé, planteó que en vez de las uni-

dades sanitarias esos genéricos pa-sen por los municipios. No fue el

único. Hugo Curto, jefe de Tres de

Febrero, se sumó a la arenga. "Un

gobierno peronista no puede cagar

a los intendentes", rezongó. Ginés

puso la mejor cara, volvió a expli-

car el plan, regaló un solemne

"gracias señores", y se retiró

Nada cambia nada

do, para inaugurar un barrio de 15 casillas. Que el gobernador llegó en helicóptero con su comitiva para acercar 3 mil pesos en concepto de subsidios, de los cuales 400 pesos eran destinados a la Iglesia. Pero que se topó con un cura párroco, de nombre Juan Pablo, duro y cer-tero, que le arruinó la fiesta. "Discúlpeme, vo no puedo aceptar donaciones de políticos cuando no se privilegia a la gente, que tiene ham-bre", le enrostró, impertérrito. El mandatario prometió soluciones y partió tan raudamente como pudo.



Los 400 asistentes a la asunción de las nuevas autoridades del Colegio Público de Abogados de la Capital Federal habían aplaudido cada uno de los telegramas de salutación. Pero cuando se levó el de la Presidencia de la Nación hubo un silencio y luego un murmullo nervioso. El ex ministro de Justicia Ricardo Gil Lavedra miró a sus colegas. Lo mismo hicieron los miembros del Consejo de la Magistratu-ra Nacional y de la Ciudad, del Tribunal Superior de Justicia y algunos jueces de Cámara. El clima ya lo había creado el flamante presidente del Colegio, Hugo Germano, al afirmar que vivimos un "verdadero desastre social que genera un riesgo cierto de disolución nacional", y bregar por una salida a la crisis con "jueces imparciales y abo-gados libres". Recién a la hora del lunch, modesto para aggiornarlo a los tiempos del "corralito", los áni-



Aquafiesta

La historia dice que José Manuel de la Sota viajó a Manfredi, en la localidad cordobesa de Río Segun-



Silencios que matan

mos se calmaron.



Agrandaditos

Dicen que Marcelo Bielsa no tu-vo tiempo de verlos. Que de lo contrario, hubiesen ido al Mundial de Japón-Corea en lugar de Cavallero, Simón, Ortega y Ba-tistuta. Es que Rubén Lo Vuolo, Mario Cafiero, Eduardo Macalusse v Ariel Basteiro, la columna vertebral del equipo del ARI, se presentan como una máquina



de ganar partidos de fútbol. Dicen que el asesor económico de Elisa Carrió es una muralla en el arco; que Cafiero es un tapón en el fondo, que Macalusse se pone la camiseta de River y con eso le alcanza, y que Basteiro la emboca seguido. El agrande de los muchachos ha sido tal que tras el desafío que mantuvieron con el equipo de Crónica le sugirieron, irónicos, que refuercen el plantel con Carozo y Narizota.

... Una trabajosa pulseada

El mundo sindical depara sorpre-sas. Si el ascenso de Graciela Camaño al Ministerio de Trabajo prometía el paraíso para los gremios, la re-



alidad terminó demostrando lo contrario. Tanto es así que Luis Barrionuevo, esposo de la funcionaria, quiere avanzar por sobre la estructu-ra de la CGT oficial para desplazar a su titular, Rodolfo Daer. El tira y afloe se muestra en todos los terrenos. El jefe sindical no sólo disputa con Camaño por la propuesta que promete un aumento de salarios para los trabajadores privados. También está dispuesto a no acompañar a Camaño a Ginebra, a la cumbre de la Organización Internacional del Trabajo, por primera vez desde que está en el cargo. Teme que al regresar le digan "el que se fue a Sevilla...

Dios los cría Jorge Triaca cumplió 60 años. El ex sindicalista del plástico y actual socio del exclusivo Jockey Club organizó una cena panta-



gruélica en el restaurante Vi-lla Hípica, que su hija Lorena regentea en San Isidro. Claro que quiso compartir la fiesta con algunos hombres que han sabido, como él, ocupar la titularidad del Ministerio de Trabajo: Armando Caro Figueroa, mano de derecha del detenido Domingo Cavallo, y Erman González, quien supo co-nocer las rejas de la Gendarmería por el contrabando ilegal de material bélico. Los trabajadores, bien gracias.

Aroma del poder

...

María Carrión de Lorenzo recobró notoriedad con la muerte de Horacio García Blanco. La jueza fue quien le impidió al periodista deportivoretirar su di-nero del corralito. Pero pocos recordaron que la magistrada fue una de las que declaró la "in-constitucionalidad de la Constitución". ¿Cuándo? El día que autorizó a Carlos Fayt, allá en el crepúsculo del menemismo, a permanecer como ministro de la Corte pese a superar el tope de 75 años dispuesto por la ley. Probablemente, por entonces, el perfume del poder sabía, como ahora, hacer milagros



Tragamonedas

La Suprema Corte de la Provincia de Buenos Aires revocó el amparo que permitía a los bingos mantener las tragamonedas autorizadas durante la administración Duhalde. La Legislatura ahora demora el dictado de una nueva ley que



mandó Felipe Solá para rehabilitar los tragamonedas. Dicen que esa ley es resistida por la Legislatura so pretexto de no haber participado en la negociación con los bingueros. Su aprobación es trascendental para la administración Solá ya que se trata de cerca de 100 millones de pesos para el fisco por

* Con José Natanson y Adriana Mever

CAMBIOS EN EL SISTEMA BONAERENSE

Ajuste en la escuela

Los docentes bonaerenses comenzaron a cobrar bajo el nuevo régimen impuesto por el gobernador Felipe Solá. Desde ahora, las escuelas serán recategorizadas y muchos docentes verán reducidos sus sueldos, por lo menos en 100 pesos. Si bien el gobierno provincial no rebajó los salarios nominales, el recorte pasó por los beneficios de ru-ralidad y desfavorabilidad. El 28 de febrero la Legislatura

provincial avaló la iniciativa del Ejecutivo. La sesión es recordada por la represión que sufrieron los docentes que estaban manifestan-do frente al Parlamento. Luego de una larga pelea judicial, desatada por los sindicatos para derogar la ley, la Suprema Corte de Justicia de Buenos Aires avaló el ajuste de Solá. Por su parte, diputados provinciales del ARI presentaron el 3 de mayo un proyecto de ley en el Parlamento provincial para dero-gar el ajuste docente. Los fundamentos se originan en la inconstitucionalidad nacional y provincial y en relación con los tratados internacionales.

La polémica ley permitió que la provincia, a través de la Dirección General de Cultura y Educación, realice una reclasificación de los servicios educativos de acuerdo con sus índices de desfavorabilidad. El artículo 10 del Estatuto Docente vigente en la provincia tenía en cuenta la categorización según las dificultades de acceso, la cobertura de la planta orgánico fun-cional y las características del alumnado. Las escuelas de la provincia que se clasifican en rurales son aquellas a las que asisten alumnos cuyos padres están relaciona-

Menos: Un profesor de Media Polimodal con 10 años de antigüedad, 30 horas cátedra y el 30 por ciento de desfavorabilidad cobraba 900 pesos y ahora cobrará 788.

dos con las actividades agrícolaganaderas, mientras que las urba-nas tienen radio de influencia en el ámbito de la ciudad y sus alrede-

A su vez, a ambos tipo de establecimientos se los clasifica según su desfavorabilidad, que va de 1 a 5, y le corresponde respectivamente el 30, 60, 90, 100 y 120 por ciento del sueldo a cada puntaje.

Desde ahora, un docente con

diez años de antigüedad y 60 por ciento de desfavorabilidad que cobraba 520 cobrará 409, mientras que un profesor de Media Polimo-dal con la misma antigüedad, 30 horas cátedra y el 30 por ciento de desfavorabilidad cobraba 900 pesos v ahora cobrará 788.

Además de todo esto, según un relevamiento realizado por personal del despacho del diputado provincial por el ARI, Horacio Pie-monte, en los diferentes distritos del interior de la provincia hay más de 230 errores en la reclasificación de los diferentes establecimientos educativos, mientras que en el conurbano llegan a 100 las equivo-caciones con la nueva clasifica-ción. Por último, 91 escuelas se quedaron sin la clasificación de desfavorabilidad que antes tenían o con un puntaje menor al anterior.

No se achican los sueldos, pero se reducen o cancelan beneficios por zonas rurales y desfavorables.

con criterio no sólo significa una forma de compensación por el desgaste que deben soportar a diario los docentes que trabajan en escue-las donde la contención social está por sobre el dar clase; además de avasallar derechos, es desconocer los principios de la política educativa que aspiran a la equidad y calidad de la educación'



Legalmente, habrá menos escuelas desfavorables y rurales. Eso permite "ahorrar" en los plus salariales de los maestros.

Z S 山 K

La Felipe Varela Tonada del viejo amor La nostalgiosa Coplas del valle El cóndor pasa Mi burrito cordobés Pa'l que se va Luna tucumana Qué mala suerte Cuando el amor se va Qué bonita va Duerme negrito



No quisiera quererte El quiaqueño Guitarra trasnochada La sanlorencina Rosa de los vientos Canción del jangadero Pastor de nubes El Paraná es una zamba Canción de lejos Zamba del pañuelo Cueca del arenal Se acerca la montonera



La Pomeña Al pie de la Sierra Grande La Atardecida Guitarra de medianoche Zamba del carpintero La Tristecita Vamos a la zafra Zambita de los pobres Al Jardín de la República Cuando me voy a Mendoza Angélica Sangre salteña

Albahaca sin Carnaval La Telesita Amor se llama amor Añoranzas Zambita del musiquero La Volvedora Serenata del 900 Cañera tucumana Carnavalito del duende Tierra querida Zamba del Carnaval Corazón guitarrero



CON EL PRIMER CD

REGALO. DESDE EL

PRÓXIMO DOMINGO

UN ESTUCHE DE

CON EL DIARIO. **COMPRA OPCIONAL \$8**

Página/

Seminario político

En medio del descrédito de los dirigentes, se inaugurará en Buenos Aires el primer seminario internacional sobre management político, que se realizará mañana y pasado en el Hotel Emperador con la presencia de académicos y expertos de EE.UU., Argentina y otros países. Las jornadas fueron organi-zadas por la escuela de management político de la George Washington University. El comité organizador está presidido por Doris Capurro e integrado por especialistas prestigiosos, como Manuel Mora y Araujo, Graciela Römer y Torcuato Di Tella. Entre los temas figura la "formación de la opinión pública y las estrategias de comunicación", a cargo de Roberto Izu-rieta Cánova; "la gobernabilidad y negociación política", a cargo del ex ministro ecuatoriano Jaime Durán y de los politólogos argentinos Luis Aznar y Sergio Berenztein; y un debate sobre liderazgo político, a cargo de Hu-go Haime, Carlos Fara y Julio Aurelio. Felipe Noguera expondrá sobre la idea campaña per-manente, mientras que el director de Investigación y Desarro-llo del Comité del Partido Republicano, Don Walter, hablará sobre los medios de comunicación en la política.

La Legislatura bonaerense va expropió 14 empresas que cerraron y fueron tomadas por los trabajadores, que ahora las administran como cooperativas. Hasta ahora, ninguna pierde dinero. Los últimos casos, una panificadora y una metalúrgica.



La Baskonia y Panificadora Cinco son los últimos casos de la lista. La primera expropiación pública ocurrió en diciembre de 2000.

persianas no se bajen

La Legislatura bonaerense expropió

de cooperativas integradas por sus trabajadores. Por una atribución contemplada en la Constitución bonaerense, la provincia puede apelar a este mecanismo en casos considerados "de utilidad pública". El trámite está siendo cada vez más utilizado: en el último año y medio, otras 14 fábricas fueron expropiadas en favor de cooperativas de trabajo. Panificadora Cinco está produciendo mientras que La Baskonia lo hará la próxima semana.

Las fábricas tomadas por sus trabajadores en defensa de los puestos de empleo frente a una quiebra dieron lugar, hasta ahora, a dos tipos de estrategia: una consiste en reclamar la estatización de la empresa para que ésta funcione bajo control obrero (tal es la postura, por ejemplo, de las obreras de la textil Brukman), la segunda apuesta a formar cooperativas que se hagan cargo de la fábrica.

La primera empresa expropiada en favor de una cooperativa, en diciembre del 2000, fue Unión y Fuerza (ex GIP Metal), en Avellaneda. La siguió el frigorífico de Alberto Samid, Yaguané, y se agregaron después fábricas de cal (como la Cooperativa Olavarría), de vidrio (La Templaria), autopar-tistas (Mecber). Las últimas de la lista son Panificadora Cinco y La Baskonia

El abogado Luis Caro, del Movimiento de Empresas Recuperadas, aseguró que hasta ahora nin-guna de las 14 firmas expropiadas y reabiertas como cooperativas tuvo que cerrar. "Todas fueron rentables. En la cooperativa que funciona mejor, la gente está cobrando sueldos de mil pesos. En la que afronta la situación más complicada, ganan lo suficiente para asegurarse casa y comida."

De acuerdo con Caro, lograda

la expropiación, los cooperativistas pueden retomar la producción con un paquete de ventajas:

- ◆ El concurso de acreedores queda en la práctica suspendido, por lo menos durante dos años. Esto implica que la cooperativa pueda empezar a funcionar sin deudas.

 • Hay una cartera de clientes ar-
- mada. Por eso las nuevas cooperativas tienden a mantener un nombre similar al original.
- ♦ El personal ya está capacitado y sabe cómo hacer producir la fá-

El caso de la metalúrgica La Baskonia es típico. En su planta de La Matanza se producen caños

Exito: "En la que funciona mejor, la gente cobra mil pesos. En la que afronta la situación más complicada, ganan lo suficiente para asegurarse casa y comida".

de metal para sanitarios y traba-jos de fundición. Antes de que Obras Sanitarias fuera privatizada, la empresa era una de las principales proveedoras de las tapas de hierro que se ven en las bocacalles. Después, esas tapas empezaron a importarse de Francia.

El conflicto se inició el 6 de enero, cuando los directivos la abandonaron "sin pagar los sueldos y con una deuda de 9 millones de pesos", relató Luis Caro. La fábrica fue tomada. Su expropiación se concretó luego de cinco meses de conflicto, en dos etapas. Primero el Concejo Deliberante de La Matanza, por unanimidad, la aprobó sólo en relación con maquinarias y herramientas. Esta semana la Legislatura provincial debe tratar si hace lo mis-mo respecto del edificio.

Por su parte, Panificadora Cinco había entrado en concurso pre-ventivo. Ubicada en Vicente López, en sus mejores tiempos daba trabajo a 80 personas, pero luego de una sucesión de despidos quedaron sólo 10. Fue tomada en abril y generó una ola de solidaridad entre las asambleas barriales, que instalaron una carpa en la puerta para evitar los desalojos.

Los dos conflictos por las fuentes de trabajo fueron respaldados por unanimidad por los Concejos Deliberantes locales. Lo mismo pasó a nivel provincial, donde diputados y senadores sancionaron las expropiaciones por unanimidad.

LA EXPERIENCIA

Por Lila Pastoriza

"Relevamiento Participati-

vo. Gestión Asociada del Plan de Sector de Palermo." Al plano lo firma el mismo Grupo Promotor que relevó el área, elevó conclusiones y aparece desa-rrollando una novedosa instancia de participación y gestión en Palermo Viejo. Lo integran, ade-más del director del CGP14 Este y algunos funcionarios de áreas gubernamentales, el núcleo motor e impulsor, un mix de vecinos a secas, profesionales, comerciantes, concurrentes a asambleas, militantes políticos, sociales o ex de experiencias va-rias, que pasó de las inquietudes barriales inmediatas a consolidar una instancia conjunta de gestión con aspiraciones bien explícitas. "Hablamos de partici-par en la elaboración y en la to-ma de decisiones, no de aguardar que nos resuelvan quejas o figurar en una 'comisión ad hoc'", precisa Silvia Sánchez, una de las pioneras. ¿Si temen ser cooptados? "Ni ahí... la gestión asociada permite eludir el riesgo", se entusiasman.

Aunque infrecuente en estos tiempos, se entiende el entusiasmo. Nuevas áreas gubernamentales se sumaron al trabajo y se viene un salto fuerte: transformar el actual Grupo Promotor en un provisorio órgano de gestión interme-dia, la Comisión Especial de Gestión Urbana del barrio, por la que debería pasar toda iniciativa, antes de que se la apruebe. No es poca cosa. "Obligaría a que todas las decisiones del mercado, inmobiliarias, que habitualmente se toman desde una secretaría, deban discutirse en la Comisión, y no sólo con los vecinos sino entre los distintos sectores del gobierno que jamás interactúan a nivel central. El gobierno tomará la decisión, pero lo que importa cómo se la prepara, participativa e intersectorialmente", precisa Héctor Poggiese, de las Re-des de Planificación Participativa y Gestión Asociada (PPGA), de Flacso. El ingeniero Eduardo "Quito" Molina, e director del CGP enfatiza: "Queremos que esta Comisión trate esas cuestiones que hoy recibe y decide el gobierno central sin mirar a los barrios... Y que sea el paso obligado".

Que vengan al barrio

La experiencia comenzó hace dos años, cuando un grupo de ve-cinos de Palermo Viejo decidió reunirse para ver qué hacer ante las consecuencias del crecimiento sin control que se registraba en el ba-rrio y que abarcaba desde los trastornos en las noches de la Plaza Cortázar hasta los cierres de comercios o la expulsión de residentes. "No queríamos que nos sucediera lo de Las Cañitas, un barrio que de lo de Las Cantas, un barrio que de buenas a primeras desapareció –se-nalan el arquitecto Ricardo Muir y Beatriz Schliper–, el tema era có-mo compatibilizar las ventajas y los riesgos de la multiplicación de los usos." "Hacía mucho que yo traba-tibles en el berrio. Todas nuestras jaba en el barrio. Todas nuestras propuestas indefectiblemente morían en un expediente confinado en algún área gubernamental –relata Sánchez–Entonces decidimos convocar desde el barrio a las áreas de gobierno implicadas. Organi-

Expropiar para que las

Panificadora Cinco y dio media sanción a la expropiación de la metalúrgica La Baskonia, empresas ambas que estuvieron al borde de ce-

Universidad Popular Madres de Plaza de Mayo



Rectora: Hebe de Bonafini. Director Académico: Vicente Zito Lema

CARRERAS Y SEMINARIOS

INSCRIPCIÓN ABIERTA

ESCUELA DE PSICOLOGÍA SOCIAL TEORÍA ENRIQUE PICHON RIVIERE

Coordinan: Gregorio Kazi y Alfredo Luciardo Los días sábados de 10:30 a 16 hs.

SEMINARIO DE FILOSOFÍA

Docente: Hugo Dichdji Los viernes de 19 a 21 horas

SEMINARIO DE LITERATURA Y POLÍTICA

Docente: Jorge Quirioga Los viernes de 19 a 21 horas

ESCUELA DE MÚSICA

Coordina: Gabriel Mourelos Todos los instrumentos y canto

ESCUELA DE IDIOMAS

Inglés, Francés, Portugués, todos los niveles

TALLER DE ESCRITURA

Coordina: Omar Trapani Los miércoeis de 19 a 22 horas

TALLER DE FOTOGRAFÍA

Docente: Alejandro Amarillo Los días sábados de 11a 14 hs.

UNIVERSIDAD POPULAR MADRES DE PLAZA DE MAYO. Informes e inscripción de lu. a vie. de 14 a 22 HIPÓLITO IRIGOYEN 1584. TE 4384-8693

Psicoanálisis

Lic. Ana Elías Adolescentes Adultos Parejas Tel:4983-9536 eliasana@tutopia.com

DE LA ASAMBLEA DE PALERMO VIEJO Y EL CGP LOCAL

se trabaja junto al Estado

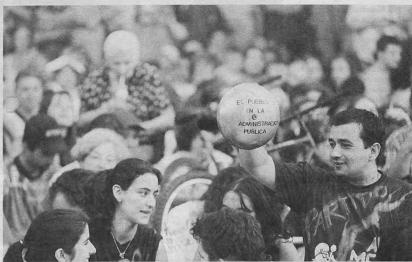
El Grupo Promotor del barrio firmó un pacto con el Centro de Gestión y Participación 14 Este para realizar un relevamiento e inaugurar la "gestión participativa". Lo que surge es más que un mecanismo de queja o solución, lejos de la "cooptación".

zamos las Jornadas '¿De dónde viene y adónde va Palermo Viejo?' que plantearon elaborar un Plan de Sector para resolver la ecuación entre la demanda de crecimiento y la necesidad de preservar la identidad del barrio, donde precisamente residía su atractivo.''

sidía su atractivo."

De entrada, los primeros convocantes optaron por algo distintivo de esta experiencia: una metodología específica y ya probada por las Redes PPGA en particular en la gestión del Parque Avellaneda, un rico ejercicio de desarrollo lo-"Lo que en la primera reunión me convenció de que valía la pena meterse en esto de cabeza fue la metodología del plan. Aquí no es cuestión de que vienen los de arri-ba a escuchar y resolver. Tanto ellos como los vecinos y los técnicos se tienen que poner a trabajar y no sobre un proyecto concreto sino sobre una idea a desarrollar", sostiene Muin. Según explica Pog-giese, la lógica de la gestión asociada es que deben estar todos los actores simultáneamente y que lo que se construye se hace entre todos, bajo ciertas reglas.

"No es fácil encontrar un sindicalista que no quiera ser hegemónico, una ONG que no busque asegurarse un objetivo institucional. Por lo general, tanto el Estado co-



El Grupo Promotor se transformará en una entidad provisoria, la Comisión Especial de Gestión Urbana. En ella se deberán discutir las decisiones que afectan al barrio y usualmente decide una secretaría.

mo la gente actúan autogestionariamente. Aquí, a la inversa, se construye un escenario donde los actores deben tener la voluntad de asociarse y cogestionar, lo que supone ceder algo. Muchos la cuestionan: los vecinos porque entienden que le corresponde al Estado, que 'para algo le pagan', los políticos porque dicen que para eso los eligieron. Son circunstancias históricas las que permiten implemen-

Sistema: "Aquí no es cuestión de que vienen los de arriba a escuchar y resolver. Tanto ellos como los vecinos y los técnicos se tienen que poner a trabajar".

tarla. En el caso de Palermo era necesaria para los grupos de vecinos."

En estos dos años se avanzó considerablemente en elaborar el Plan de Sector para "el área al norte y sur del arroyo Maldonado, de urbanización peculiar y reconocida historia e identidad barrial cuyo centro es Palermo Viejo". Tras formalizarse la asociación entre vecinos impulsores y el CGP en una carta de intención, se armaron talleres y grupos de trabajo especí-

ficos que están diseñando proyectos sociourbanos caros al barrio. El Grupo Promotor incluye hoy, además de vecinos, asociaciones barriales y CGP a varias areas de gobierno (Plan Estratégico, Espacios Públicos, Turismo, Diseño) y a una de las adjuntías de la Defensoría del Pueblo.

El relevamiento detectó, manzana por manzana y lote por lote en un sector de Palermo Viejo, los nuevos y los viejos usos. Confirmó que el barrio tiene de antaño una vital composición mixta que persiste pese a los cambios: antes los talleres mecánicos y las residencias y ahora residencias y restaurantes o negocios de ropa. Y advirtió el riesgo de que alguno de esos usos nuevos sea tan dominador que destruya la naturaleza del barrio.

Dilemas

En tanto, y en medio del debate nacional que pone todo en discusión, el Grupo de Palermo cree que la experiencia avanzará. "El año pasado era casi una utopía, pero las condiciones del país variaron tanto que hoy es una posibilidad cierta", sostiene Molina, del CGP. "Y, la gente aprieta, pone condiciones. ¿Qué va a hacer el gobierno? Ya no puede ser como siempre, autorita-

rio, no le queda otra alternativa que aceptar la participación", dicen los vecinos.

-¿No temen ser usados?

-No, no me asusta la mayor apertura en las estructuras políticas -explica Sánchez- porque yo no creo que "cuanto peor mejor", creo que al participar nos fortalecemos, acumulamos conocimiento, aprendizaje. Y no hay que temer la cooptación si tenemos claros los objetivos y cómo ir construyendo los mecanismos de la participación. Este es un modo de ir avanzando en la toma conjunta de decisiones y tambien de ir construyendo control social sobre la gestión de lo público.

-¿Cómo se ve en la asamblea la relación con la gestión gubernamental?

—Se mira con desconfianza, se teme que se termine trabajando para el CGP, para el Gobierno de la Ciudad. En realidad, nosotros planteamos exactamente lo contrario: que estas formas de articulación implican que finalmente el Gobierno trabaje para el barrio y para los vecinos. Nos reunimos en el CGP pero no somos una comisión del CGP. Su director es uno mas en el Grupo Promotor, que desde su posición gestiona cosas que nosotros no podemos gestionar. Y la experiencia en este caso ha sido diez puntos.

La Sala II de la Cámara Federal revocó el sobreseimiento de dos policías federales invo-lucrados en la desaparición de fotos y de 66 casetes con grabaciones telefónicas de sospecha-dos en el caso AMIA. La Cámara también le sacó la inves-tigación a la jueza María Servini de Cubría, que a su vez la había recibido de su colega Clau-dio Bonadío, y ordenó que la continúe Norberto Oyarbide. Los policías que Servini había sobreseído en noviembre son un ex jefe de Seguridad Interior, Daniel de León, y un jefe de la yadisuelta Dirección de Protección del Orden Constitucional, Carlos Castañeda. La jueza entendió que el comisario Castañeda había perdido pruebas a su cargo "por impericia" y que De León sólo estaba involucrado por ser jefe del comisario Castañeda y no era responsable por sus errores. El fiscal Miguel Angel Osorio, que había apelado en su momento el sobreseimiento por considerar "dolosa" la conducta de los comisarios, se mostró preocupado porque la investigación del rol de la Federal en el encubrimiento del caso AMIA vuelva por tercera vez a fojas cero. "Si seguimos así, corremos el riesgo de que prescriba el delito atribuido a los policías", explicó Osorio.

Liberales en secreto

Con la mayor discreción, varios referentes de la derecha liberal se reunieron el viernes en Rosario. Ricardo López Murphy, Miguel Angel Broda, Adolfo Sturzenegger, Patricia Bullrich, Rosendo Fraga, Manuel Mora y Araujo, y Jorge Castro se encontraron en la Fundación Libertad para debatir un plan de acción para las próximas elecciones. Según se supo, invitaron al gobernador Carlos Reutemann, que declinó y envió a un ministro.

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom BellSouth.





Siempre soñaste con meter un gol en el último minuto, con ganar el mundial, con ver a tu país en la cima.

Es el sueño del pibe, el sueño de todo argentino.

Nosotros compartimos ese sueño.

INF TRANS

.. Demasiado entretenido para dejar de mirarlo ..

Av. Juan de Garay 2864 (C1256AAX) Buenos Aires - Tel./Fax: (54-11) 4308-2333 - ventas@info-trans.com.ar/www.info-trans.com.ar

MUNDIAL Y CRISIS POLITICA

¿Pan y circo?

Algunos fantasean que le ganará tiempo al Gobierno, unas semanas con todos pensando -al fin- en otra cosa. A otros no les importa, o creen que de todos modos el poder político es tan débil que ni un mundial le da aire. Página/12 consultó a sociólogos y politólogos para ver qué rol juega el fútbol en el contexto de la crisis política.

"El Mundial va a tener poca influencia en el destino del Gobierno." "Soy más bien escéptico sobre las posibles consecuencias que tenga sobre el humor so-cial." "No veo una operación política como la que hizo la dictadu-"Creo que el campeonato puede crear una pequeña distensión social." Atilio Boron, Emilio de Ipola, Beatriz Sarlo y Ernesto López, respectivamente, coinciden en que ni siquiera el entusiasmo mundialista hará olvidar los problemas del país. Pero, como seña-la Sarlo, "la gente tiene derecho a

"Sólo en la mejor de las hipótesis. que Argentina salga campeón, la euforia duraría una semana", arriesga Boron, "para que luego la gente vuel-va a enfrentar la gran cantidad de problemas cotidianos. Creo que pen-sar que el Mundial va a ser el 'opio de los pueblos' es subestimar el grado de madurez y conciencia de la gente. La experiencia de países como Brasil implica un ejemplo en este sentido: a pesar de que se ganan torneos y competencias deportivas, la gente vuelve a manifestarse y a movilizarse. En el caso argentino, el Mundial no va a significar un cambio importante, y si la Selección no gana, puede haber un 'efecto boomerang' porque se juntaría la rabia de la situación en la que se encuentra el país con la frustración de no McDon

obtener el título. Aunque tampoco me parece que pueda ser el detonante de violencia social'

Emilio de Ipola sabe que el Mundial "despierta un interés en la población, pero los campeonatos locales también lo hacen, y en algunos casos de forma considerable. El efecto apaciguador lo podría tener si se ganara el campeonato, aunque de una forma bastante superficial. Si fuera eliminado, no tendría ese efecto, pero tampoco provocaría grandes consecuencias. O sea que pienso que habría un efecto limitado en cualquiera de los dos casos. En general se sobreestiman las consecuencias en este tipo de eventos, en primer lugar porque a mucha gente no le interesa demasiado, y en segundo porque a los que les interesa puede provocarles ciertas alegrías, que duran poco en momentos complicados como los que estamos viviendo. En sociedades como la nuestra, que pueden pensarse a sí mismas, hay menos posibilidades de que un mundial tenga la capacidad de provocar alteraciones profundas. La gente, por ejemplo, ya sabe que los medios sobredimensionan la importancia de estos eventos" Beatriz Sarlo afirma que "el fút-

bol es, en casi todos los lugares del mundo, un centro magnético que revive identidades nacionales que parecen adormecidas, en consecuencia ningún gobierno podría inventar un escenario diferente del que está montado. Lo que se puede decir es que el escenario nacional deportivo en la Argentina está atravesado por el espectro de la miseria. La gente tiene derecho a distraerse, en el sentido de pasar breves horas en un tiempo mejor al que vive. En este sentido pienso que este Mundial es diferente del '78, porque éste se había convertido en una operación de la dictadura que logró, en una foto que quedará para la historia de la vergüenza, compartir el plano con los 11 que vestían la camiseta argentina y besaban la Co-pa. Personalmente no veo una operación del Gobierno similar a la siniestra de la dictadura. Por supues-to, todo gobierno en dificultades va a tratar de potenciar al máximo el aspecto distractivo de la identidad nacional futbolera. Pero no tengamos fantasías. Este gobierno puede hacer muy poco de lo que quiere y lograr muy pocos de los efectos que se puedan llegar a plantear. Para tener capacidad manipuladora hay que tener en primer lugar poder. Frente a la alegría que produce una victoria de fútbol es imbécil tener una posición moralista"

Ernesto López, por su parte, ve una posibilidad de que la tensión afloje un poco gracias al deporte. "En el caso de que nos vaya bien ayudaría a convivir mejor, un pequeño bálsamo, una aspirina. Pensándolo del otro lado, si sificara a la segunda ronda, seguiríamos pasando por la misma situación de crisis, pero la gente tendría un mal humor agregado, la sensación de no tener un escape, estaríamos en un cli-ma más amargo. En el caso de que sea un bálsamo o un mal humor agregado, el campeonato no va a cambiar nada importante en nuestro país. La concepción de que el Mundial hace olvidar ciertas cosas, de que sustituve ciertas carencias, es inviable. Lo que tenga que pasar en cuanto a movilización social va a pasar con o sin Mundial. El deporte agrega un poco de buen o mal humor, según como te vaya, pero nada más."

Investigación: Alejandro Gaggero y Gimena Fuertes

Por Horacio Verbitsky

Como se aprecia en el facsímil, la Unión Europea exige que la Argentina levante las restricciones que prohíben a extranieros la adquisición de tierras en las denominadas áreas de frontera. Así lo revela el documento secreto de la Comisión Europea revelado aquí ayer. En él constan las exigencias que los quince países de la Unión presentarán para las negociaciones en la Organización

Mundial de Comercio que comenzarán el mes próximo. Por una limitación del sistema informático ayer se publicó una hoja del facsímil en la que sólo constaban los títulos pero no el contenido de cada reclamo. error que se corrige hoy. La prohibición

vigente para la enajenación de tierras a extranjeros se aplica has-ta los 150 kilómetros lineales de las fronteras terrestres y 50 ki-lómetros de las fronteras maríti-

mas. El documento reclama "eliminar la restricción que se aplica en las áreas costeras y reducir en forma sustancial el área geográfica de aplicación para las fronteras terrestres". El viejo sueño de lindar con Europa podrá hacerse re-alidad. La Unión Europea también exige que la Argentina se comprometa en forma explícita a no dar marcha atrás en las políticas de privatización, desregulación y apertura de la última década y que permita la constitución de empresas de seguridad extranjeras de más de mil integrantes. Esto sugiere que la sanción de la ley de impunidad para los banqueros que entre fe-brero y noviembre de 2001 sacaron del país no menos de 25.000 millones de dólares de las reservas monetarias argentinas no agota el pliego de condiciones de los países más poderosos del mundo al frágil gobierno del senador Eduardo Duhalde y su principal sostén,

el senador Raúl Alfonsín, ambos de la quebrada provincia de Buenos Aires.

Las autorida-des del FMI reiteraron que la sanción de la ley de impunidad, la reforma de la lev de quiebras y los acuerdos para la reducción del déficit de las provincias eran apenas condiciones previas para sentarse a negociar y no las llaves del tesoro. El canje de los títulos de la deuda externa contraída durante la dictadura mili-

tar por acciones de las empresas del Estado fue propuesto por los organismos internacionales de crédito cuando agonizaba la presidencia de Alfonsín y se puso en práctica en cuanto asumieron el gobierno Carlos Me-nem y su vicepresidente Duhalde. Ahora se intenta tornar irreversibles aquellas concesiones y avanzar también sobre la tierra argentina, en áreas reservadas a la soberanía nacional.

OPINION

Por Claudio Uriarte

Habrá circo pero no pan

s raro que Inglaterra –que yo quiero tanto– suscite bastante odio en el mundo, y sin embargo no se emplee nunca contra Inglaterra un argumento que podría emplearse: el de haber llenado el mundo de deportes estúpidos como el fútbol", dijo Borges en una entrevista periodística de 1971. George Orwell –olvidado ahora en favor de luminarias para mediocres como Christopher Hitchens- se declaró perennemente asombrado "cuando escucho a la gente decir que el deporte crea buena voluntad entre las naciones, y que si sólo los pueblos del mundo pudieran confrontar en fútbol o en cricket, no restarían inclinados a hacerlo en el campo de batalla. Incluso si uno no lo supiera gracias a ejemplos concretos (los Juegos Olímpicos de 1936, por caso), que las competencias deportivas internacionales llevan a orgías de odio, uno podría deducirlo de sus principios generales" (*The Sporting Spirit*, 1945). A estas dos observaciones, que suscribo plenamente, hay que agregar un rasgo de época: la discusión sobre si este Mundial en esta Argentina será pan y circo es ilusoria, puesto que habrá circo pero no pan; la pregunta es si la abundancia de circo servirá para compensar la ausencia de pan, y la única respuesta razonable me parece: por supuesto que sí.
Personalmente, el fútbol siempre me dejó del todo indiferente.

nunca entendí sus reglas y lo más atractivo que encuentro de un mundial es el silencio que reina en Buenos Aires y la facilidad con que uno resuelve trámites que normalmente llevan horas. Pero si el fútbol no me interesa en sí mismo, en cambio me interesan mucho los seguidores del fútbol, y especialmente los que polemizan sobre el fútbol en la radio y la televisión. Esos apasionados inexplicables han construido en el fútbol una especie de microcosmos con su propia filosofía, psicología, sociología, ciencia política y estrategia militar: no es extraño que su terminología esté desopilantemente salpicada de términos mal extraídos de todas esas disciplinas; dentro de poco podrán acuñar una numismática, y entonces tendremos un mercado de monedas futboleras (reservas hay). Fervientes en lo trivial, son capaces de pasarse horas sopesando y debatiendo las ventajas y deméritos de incluir en un equipo a gente que responde a apellidos como Batistuta o Caniggia; recuerdan goles realizados en 1956; son eruditos en arcanos como los distintos estilos de pases entre Boca y Chacarita; elaboran genealogías de la moral comparando las decisiones de árbitros y directores técnicos difuntos, y todo con el calor al rojo vivo que uno imaginaría mejor aplicado a algo realmente serio, como una novela, una película o una obra musical. Entiendo que el fenómeno se explica solo: el fútbol es un campo pleno de depositaciones y simbolizaciones vicarias; guarda respecto a la vida más o menos la misma relación que el juego de Monopoly al Fondo Monetario Internacional. Políticamente, lo más desagradable que tiene un Mundial de

Fútbol es la entronización en el pensamiento de la primera persona del plural. Todo se subsume en el sospechoso conformismo de un 'nosotros", que tiene kilómetros de extensión pero centímetros de profundidad. En otras palabras, es un clásico ejemplo del actual triunfo del colectivismo sobre el individualismo, y del espíritu linchador de la turba contra la disidencia.

Yo me atrevo a disentir, especialmente en estas horas en que la Patria *no* necesita un triunfo vicario. Personalmente, no me considero parte de ningún "nosotros" y menos de uno que sublime el fracaso argentino con cansada melancolía tanguera. Yo me atrevo a desear que gane Inglaterra. Sería justicia poética, tanto para el país que inventó un deporte tan estúpido como para el que nos ha legado tan espléndida cultura.

Seremos

europeos



...La violencia y el dolor desmesurados de nuestra historia son el resultado de injusticias seculares y amarguras sin cuento, y no una confabulación urdida a 3 mil leguas de nuestra casa. Este es, amigos, el tamaño de nuestra soledad."

GABRIEL GARCIA MARQUEZ



PAGINA/12 Y LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE BUENOS AIRES PRESENTAN

HISTORIADE AMERICA **DESDE LOS**

LATINA

ORIGENES HASTA LA GLOBALIZACION



Plan de la obra: El marco cronológico

El poblamiento y las culturas originarias hasta la llegada de los españoles (siglo XV) Desarrollo y consolidación de la América colonial (siglos XV-XVII) América latina en el Siglo de las Luces (siglo XVIII) El proceso de la emancipación en América latina (1808-1830) Hacia la organización de los Estados nacionales (1830-1870) La inserción en la división internacional del trabajo (1870-1914)

De la prosperidad a la crisis (1914-1930) Los populismos (1930-1945)

América latina en la segunda posguerra (1945-1959) América latina frente a la Guerra Fría (1959-1970)

La expansión de las dictaduras militares (1970-1980)

Democracia y deuda externa (1980-1990) Neoliberalismo y globalización (1990-2000)

Los hilos de la historia

Las ideas políticas El Estado y su desarrollo institucional Los grupos de poder Los partidos políticos Líderes y caudillos Las relaciones internacionales Los bloques regionales

La trama política

El mundo de la época

La trama social

Los indígenas Los colonizadores Los esclavos Las burguesías nacionales Los sectores populares Los inmigrantes Los obreros y los campesinos Revoluciones y movimientos populares

La trama económica

Las economías aborígenes El régimen económico colonial Las economías de subsistencia Las economías de enclave Las economías primario-exportadoras La industrialización Crisis, neoliberalismo y globalización

La trama cultural

Historia de las ideas Hombres y mujeres de la cultura Educación Literatura Artes plásticas Música Periodismo Ciencia y técnica Cultura popular

Página/

Realizada por el Departamento de Historia del Colegio Nacional de Buenos Aires Colección de 60 fascículos, todos los miércoles con el diario

FERNANDO MATERA, MEDICO PEDIATRA Y PRESIDENTE DE LA FUN

"Cómo hacemos para defe

Por Luis Bruschtein

"El problema es cómo se defiende una institución como el hospital público, que resuelve los problemas de la comunidad, y nuestra función es apoyar al Hospital Garrahan", señala el médico pediatra Fernando Matera, presidente de la Fundación Garrahan. "No queremos -agrega- que entre en un período de decadencia como ha sucedido con otros hospitales que en otras épocas fueron muy importantes." La Fundación tiene un programa de padrinos para sostener la Casa Garrahan frente al hospital de pediatría de alta complejidad que se mantiene como la joya de la corona del deteriorado sistema de salud pública en el país. También desarrolla otro programa de reciclado de papel en el que participan empresas, asambleas de vecinos, escuelas y centros de jubilados, con el cual complementan al hospital en actividades de formación y de mantenimiento.

-¿Cuántos años tiene la Fundación Garrahan?

-Casualmente vamos a cumplir 15 años en agosto. El Garrahan cumple quince años y la Fundación empezó unos meses después. En realidad, la vida de ambas instituciones es bastante paralela. La razón de ser de la Fundación es el Garrahan, un hospital de alta complejidad que está destinado a todos los chicos de todo el país sin distinción de nivel social o de cualquier tipo y es un hospital que presta una atención en la que se incorporan una cantidad de recursos humanos y de equipos.

-Los hospitales públicos en general han sufrido un fuerte deterioro. ¿Usted piensa que lo mismo puede sucederle al Garrahan?

-Muchos de los que estamos en la Fundación somos de los médicos que pusimos en marcha el hospital. Para nosotros es algo muy serio que esta institución corra el riesgo de entrar en un período de decadencia. Porque la historia del hospital público es la tendencia hacia la decadencia. Muchos hospitales tuvieron un período de brillo, desarrollo y hubo momentos en que las autoridades responsables de la atención de la salud resignaron esa responsabilidad y poco a poco hubo un mayor deterioro. Estamos preocupados porque, en este momento, el hospital es el hospital de todos y, en especial, de los chicos más pobres. No quiere decir que un chico con más recursos no pueda ir al hospital. Por lo ge-neral en esos casos los padres se preocupan, si tienen una obra social o una prepaga, de ayudar al hospital. En general la gente que llega es la de menos recursos. Y además aquí se abordan temas que sólo se pueden resolver en hospitales complejos, como un trasplante renal o un trasplante de hígado o de médula. Se ha llegado a un grado de desarrollo científico-tecnológico muy grande en el hospital, que se puede comparar con otros de primer nivel en el mundo. Hay un reconocimiento internacio-nal. Lo más interesante es cómo uno debe defender las instituciones que resuelven los problemas de la comunidad. Esta es una institución transparente que sin ninguna duda debe ser mantenida y ser prioritaria. Cumplimos una misión de tratamiento de la salud y una misión de formar recursos humanos constantemente como para que se pueda mantener un nivel asistencial adecuado.

-¿De dónde provienen los chicos que se atienden en el hospital?

-Es un hospital público en primer lugar y por eso carga con la gran mayoría de los problemas que padece la población. Es donde se juega la posibilidad de resolver problemas graves, de alta comple-jidad y donde estén todos los especialistas, los recursos humanos que son necesarios para ese tipo de atención. Teóricamente es para todo el país. Pero el Gran Buenos Aires provee niños para todos los hospitales de la Capital. Tanto en el Hospital Gutiérrez, como en el Garrahan y en la Casa Cuna, la gran mayoría de los pacientes viene del interior y el Gran Buenos Aires, en especial de este último, tanto que debe ser el 60 por ciento del total.

-¿Qué tipo de enfermedades son las más recurrentes en el hospital?

-En general, el hospital atrae a los pacientes por el tipo de patología que tienen. Nosotros hemos avanzado con los problemas graves oncológicos, los tumores graves, malignos, que en la infancia se presentan con una asiduidad significativa y hemos logrado un índice de curación muy alta. Ese tratamiento es muy prolongado y por eso la Casa Garrahan nos ayuda para que, pasado el período más crítico, el chico pueda estar en un hogar, frente al hospital, y durante el día pueda estar con tratamiento.

-A nivel privado esos tratamientos son muy caros...

—Sí, por el tipo de medicamentos, por el equipo necesario, por el tiempo que requieren y por la atención especializada. Muchas veces se requiere la incorporación de un equipo interdisciplinario. El hospital público llena una necesidad. La atención primaria se centra en la casa de los pacientes en la primera etapa, después en los centros de salud y los hospitales de nivel intermedio y culmina cuando el cuadro es muy complejo, en un tipo de hospitales más complejos, como es el Garrahan.

-¿En qué momento el hospital necesitó de la Fundación?

Historia: "Es algo serio que corra el riesgo de entrar en decadencia. La historia del hospital público es la tendencia hacia la decadencia".

 La Fundación existe casi desde que empezó el hospital, pero en un momento el hospital le pidió a la Fundación si podía crear una institución para complementar la atención v así la Fundación creó la Casa Garrahan, que está frente al hospital. Como si fuera una nueva modalidad de atención médica, que al mismo tiempo permite que las camas tengan una rotación más frecuente, de manera que, al pasar el chico a la Casa Garrahan, puedan internarse otros chicos. En los cuatro años que lleva pasaron por la "El hospital público es de todos, pero en especial de los más pobres", afirma el presidente de la Fundación que apoya al hospital pediátrico de alta complejidad que sigue siendo un ejemplo en América latina. Con una campaña de reciclaje de papel y programas de padrinazgo apoyan y complementan al Hospital Garrahan para evitar el camino a la "decadencia a la que parecen condenados los

Casa Garrahan 3200 chicos con sus respectivas madres. Son tres pisos con diez habitaciones cada uno, que tiene un salón comedor con su correspondiente cocina. Allí se instala el chico con su madre o con un familiar femenino, ya que nuestra experiencia es que así la internación es más favorable. A las madres se las provee de todos los alimentos. Y ni los chicos ni las madres pagan nada. En general, no se quedan mucho tiempo: un promedio de ocho o diez días. Para la familia que viene del interior implica un costo social grande porque tienen que dejar a los otros hijos a cargo del esposo, lo que afecta sus trabajos. Tratamos de que tengan el menor costo y que la hospitalización sea lo más breve posible.

hospitales públicos".

-¿Con la crisis aumentó la cantidad de pacientes?

-Sucede algo paradójico. Hay pacientes que no pueden llegar porque no tienen plata para el transporte. Y hay mucha gente que no puede pagar las privadas y pa-sa el hospital público. Como el Garrahan es muy valorado, muy estimado por la comunidad, hace que llegue una cantidad muy grande de pacientes. Y la Fundación apoya el desarrollo del hospital. En un momento determinado puede incorporar equipo, instrumental médico que sirva para una intervención muy importante o para hacer un estudio ectoscópico, al mismo tiempo puede financiar becas de perfeccionamiento tanto para enfermería como para médicos. Tenemos un proyecto para elevar el nivel universitario del hospital. El conocimiento en estas últimas

décadas en medicina tuvo un desarrollo impresionante. Si tenemos un desarrollo universitario, un desarrollo académico adecuado, podemos tener una conexión con los centros médicos más importantes del mundo y para eso tenemos una comisión de relaciones institucionales, que a nivel internacional está tratando de hacer un banco de datos para que todos los argentinos residentes en el exterior puedan ser registrados y en el momento oportuno ser consultados.

-¿Médicos y especialistas en salud?

-Médicos, bioquímicos, todos los que integran el equipo de salud. Hace poco mandamos una enferme-

Comer: "Un chico que no come está molesto, inquieto, irritable al principio, pero si sigue sin comer, se va entregando, se deprime".

ra del área de nefrología a Israel, donde hay un centro muy importante, para que hiciera una experiencia sobre la organización de los servicios que ellos tienen. La Fundación financia el viaje y la estadía y en tres o cuatro meses vuelve una persona que se ha entrenado en una habilidad que aquí no había, llega con ese know-how y se incorpora al hospital. Tiene que ser algo permanente porque la cantidad y variedad de pacientes exige gran rigor científico y desarrollo de la investigación.

-¿Los vecinos del hospital son

conscientes de la función que tiene en la comunidad?

ne en la comunidad?

-En este último período el hospital tiene una vinculación variada con la comunidad para encontrar soluciones a las necesidades. Ahora se constituyeron las asambleas barriales, entonces la Fundación ha recibido primero la ayuda en el reciclaje de papel. El primer nexo de los vecinos de las asambleas fue salir a juntar papel. También hay tres centros de jubilados en la zona realizando esta tarea y están los Centros de Gestión y Participación que

tiene la Municipalidad.

-¿Ellos pidieron reunirse con

-Ellos se enteraron de la campaña de reciclaje de papel y se les ocurrió que nos podían ayudar. Entonces fuvimos unas cuantas reuniones, después me invitaron a una reunión de la asamblea donde se discutía el tema de salud, me pidieron que participara. Y yo pude comprobar el grado de madurez que tiene la gente, el discurso de la gente es muy interesante. El otro fin de semana hubo una reunión convocada por el CGP de la Ciudad de Buenos Aires y le solicitaron a la Funda-ción una colaboración para decidir algunos temas. Nosotros estamos dispuestos siempre a que la comu-nidad que nos está mirando pueda participar y dé su opinión sobre el destino del hospital.

-Además de detectar que han aumentado los problemas también detecta que ha crecido la solidaridad...

-Es llamativo, estamos descubriendo una intención solidaria muy fuerte en la gente de la zona y en

"Cómo hacemos para defender el hospital público"

"El problema es cómo se defiende una institución como el hospital público, que resuelve los problemas de la comunidad. nuestra función es apoyar al Hospital Garrahan", señala el médico pediatra Fernando Matera, presidente de la Fundación tal? Garrahan. "No queremos –agrega- que entre en un período de decadencia como ha sucedido con gran mayoría de los problemas que otros hospitales que en otras épo-cas fueron muy importantes." La Fundación tiene un programa de Garrahan frente al hospital de pediatría de alta complejidad que se mantiene como la joya de la co-rona del deteriorado sistema de salud pública en el país. También desarrolla otro programa de re-ciclado de papel en el que participan empresas, asambleas de vecinos escuelas y centros de jubilados, con el cual complementan al hospital en actividades de formación y de mantenimiento.

dación Carrahan?

-Casualmente vamos a cumplir 15 años en agosto. El Garrahan cumple quince años y la Fundación los pacientes por el tipo de patoloempezó unos meses después. En regía que tienen. Nosotros hemos alidad, la vida de ambas instituciones es hastante paralela. La razón oncológicos los tumores grayes de ser de la Fundación es el Garra- malignos, que en la infancia se prehan, un hospital de alta complejidad que está destinado a todos los tiva y hemos logrado un índice de de nivel social o de cualquier tipo es muy prolongado y por eso la Cay es un hospital que presta una aten- sa Garrahan nos ayuda para que, pa ción en la que se incorporan una sado el período más crítico, el chicantidad de recursos humanos y de

-Los hospitales públicos en general han sufrido un fuerte deterioro. ¿Usted piensa que lo mis mo puede sucederle al Garra-

Muchos de los que estamos en la Fundación somos de los médi- ción especializada. Muchas veces cos que pusimos en marcha el hospital. Para nosotros es algo muy serio que esta institución corra el pital público llena una necesidad. riesgo de entrar en un período de decadencia. Porque la historia del la casa de los pacientes en la pri-hospital público es la tendencia ha-mera etapa, después en los centros cia la decadencia. Muchos hospitales tuvieron un período de brillo. desarrollo y hubo momentos en que las autoridades responsables de la atención de la salud resignaron esa responsabilidad y poco a poco hubo un mayor deterioro Estamos preocupados porque, en este momento, el hospital es el hos pital de todos y, en especial, de los cir que un chico con más recursos no pueda ir al hospital. Por lo general en esos casos los padres se preocupan si tienen una obra social o una prepaga, de ayudar al hospital. En general la gente que llega es la de menos recursos. Y además aquí se abordan temas que sólo se pueden resolver en hospitales complejos, como un trasplante renal o un trasplante de hígado o de médula. Se ha llegado a un tución para complementar la atengrado de desarrollo científico-tec- ción y así la Fundación creó la Canológico muy grande en el hospital, que se puede comparar con otros de primer nivel en el mundo. Hay un reconocimiento internacional. Lo más interesante es cómo mas tengan una rotación más freuno debe defender las institucio-

ritaria. Cumplimos una misión de sión de formar recursos humanos constantemente como para que se pueda mantener un nivel asistencial adecuado.

cos que se atienden en el hospi-

-Es un hospital público en pripadece la población. Es donde se juega la posibilidad de resolver jidad v donde estén todos los especialistas, los recursos humanos que son necesarios para ese tipo de atención Teóricamente es para to do el país. Pero el Gran Buenos Aires provee niños para todos los hosnitales de la Capital Tanto en el Hospital Gutiérrez, como en el Garrahan y en la Casa Cuna, la grar mayoría de los pacientes viene del interior y el Gran Buenos Aires, en especial de este último, tanto que debe ser el 60 nor ciento del tota -¿Qué tipo de enfermedades

son las más recurrentes en el hos pital?

-En general, el hospital atrae a avanzado con los problemas graves sentan con una asiduidad significaco pueda estar en un hogar, frent al hospital, y durante el día pueda estar con tratamiento

-A nivel privado esos tratamientos son muy caros... -Sí por el tipo de medicamen-

tos, por el equipo necesario, por el se requiere la incorporación de un equipo interdisciplinario. El hos-La atención primaria se centra en mera etapa, después en los centros intermedio y culmina cuando el cuadro es muy complejo, en un ticomo es el Garrahan

-¿En qué momento el hospital necesitó de la Fundación?

Historia: "Es algo serio que corra el riesan de entrar en decadencia. La historia del hospital público es la tendencia hacia la decadencia".

-La Fundación existe casi desde momento el hospital le pidió a la Fundación si podía crear una instisa Garrahan, que está frente al hospital. Como si fuera una nueva mones que resuelven los problemas de chico a la Casa Garrahan, puedan internarse otros chicos. En los cua- el nivel universitario del hospital. ción transparente que sin ninguna tro años que lleva pasaron por la El conocimiento en estas últimas

"El hospital público es de todos, pero en especial de los más -¿De donde provienen los chi- pobres", afirma el presidente de la Fundación que apoya al hospital pediátrico de alta complejidad que sigue siendo un ejemplo en América latina. Con una campaña de reciclaje de papel y programas de padrinazgo apoyan y complementan al Hospital Garrahan para evitar el camino a la "decadencia a la que parecen condenados los

> respectivas madres. Son tres pisos con diez habitaciones cada uno, que tiene un salón comedor con su correspondiente cocina. Allí se instala el chico con su madre o con un familiar femenino, va que nuestra experiencia es que así la internación es más favorable. A las madres se las provee de todos los alimentos. Y ni los chicos ni las madres pagan nada. En general, no se quedan mucho tiempo: un promedio de ocho o diez días. Para la familia que viene del interior impli ca un costo social grande porque tienen que deiar a los otros hijos a cargo del esposo, lo que afecta sus trabajos. Tratamos de que tengan el menor costo y que la hospitali zación sea lo más breve posible.

hospitales públicos".

¿Con la crisis aumentó la cantidad de pacientes?

-Sucede algo paradójico. Hay pacientes que no pueden llegar porque no tienen plata para el transporte. Y hay mucha gente que no puede pagar las privadas y pa sa el hospital público. Como el Garrahan es muy valorado, muy estimado por la comunidad, hace que llegue una cantidad muy grande de pacientes. Y la Fundación apoya el desarrollo del hospital. En un momento determinado puede incorporar equipo, instrumental médico que sirva para una intervención muy importante o para hadalidad de atención médica, que al cer un estudio ectoscópico, al mismismo tiempo permite que las ca- mo tiempo puede financiar becas cuente, de manera que, al pasar el enfermería como para médicos. Tenemos un proyecto para elevar

sarrollo impresionante. Si tenemos un desarrollo universitario, un desarrollo académico adecuado, podemos tener una conexión con los centros médicos más importantes nales que a nivel internacional está tratando de hacer un banco de datos para que todos los argenti-

nos residentes en el exterior puedan ser registrados y en el momenoportuno ser consultado ¿Médicos y especialistas en

-Médicos, bioquímicos, todos los que integran el equipo de salud.

Comer: "Un chico que no come está molesto, inquieto, irritable al principio, pero si sigue sin comer. se va entregando se deprime".

ra del área de nefrología a Israel, donde hay un centro muy importante, para que hiciera una experiencia sobre la organización de los servicios que ellos tienen. La Fundación financia el viaje y la estadía y en tres o cuatro meses vuelve una persona que se ha entrenado en una habilidad que aquí no había, llega con ese know-how v se incorpora al hospital. Tiene que ser algo permanente porque la cantidad y variedad de pacientes exige gran rigor científi-co y desarrollo de la investigación. -: Los vecinos del hospital son

Casa Garrahan 3200 chicos con sus décadas en medicina tuvo un de- conscientes de la función que tiene en la comunidad?

-En este último período el hospital tiene una vinculación variada con la comunidad para encontrar soluciones a las necesidades. Ahodel mundo y para eso tenemos una ra se constituyeron las asambleas barriales, entonces la Fundación ha recibido primero la avuda en el re ciclaie de papel. El primer nexo de los vecinos de las asambleas fue salir a juntar papel. También hay tres centros de jubilados en la zona realizando esta tarea y están los Cen tros de Gestión y Participación que tiene la Municipalidad.

¿Ellos pidieron reunirse con ustedes?

Ellos se enteraron de la campaña de reciclaje de papel y se les ocu rrió que nos podían ayudar. Entonces tuvimos unas cuantas reuniones, después me invitaron a una reu nión de la asamblea donde se discutía el tema de salud, me pidieron que participara. Y yo pude compro-bar el grado de madurez que tiene la gente, el discurso de la gente es muy interesante. El otro fin de semana hubo una reunión convocada por el CGP de la Ciudad de Buenos Aires y le solicitaron a la Fundación una colaboración para decidir algunos temas. Nosotros estamos dispuestos siempre a que la comunidad que nos está mirando pueda participar y dé su opinión sobre el destino del hospital

-Además de detectar que han aumentado los problemas también detecta que ha crecido la so-

-Es llamativo, estamos descubriendo una intención solidaria muy fuerte en la gente de la zona y en

empleados y directivos de empresas con las cuales hemos trabajado, con los chicos de los colegios. Por ejemplo los chicos del Ameghino espontáneamente empezaron a juntar papel, un día se vinieron hasta acá, orgullosos de haberlo hecho. Se le ocurrió a una nena, que habló primero con la maestra, después hablaron con la directora, después con los vecinos y al final armaron una especie de equipo.

-: La campaña de reciclaie del

papel es el principal sostén de la Fundación?

-Nosotros tenemos distintos sistemas para recaudar. La Casa Garrahan depende exclusivamente de la Fundación, no tiene subsidio

Casa: "En los cuatro años que lleva pasaron nor la Casa Garrahan 3200 chicos con sus madres. Son tres pisos con diez habitaciones

dad para nosotros. El hospital tiene un presupuesto alto y nosotros lativa Pero a la Casa Garrahan la tenemos que mantener nosotros, y usamos distintos mecanismos. Por ejemplo, el padrinazgo. El padrino es responsable del mantenimiento de una habitación. Pagan anualmente o pasan una cuota mensual Hay distintas instituciones y empresas. Boca Juniors es padrino de una habitación. La mitad más o meno y hay un padrino general de la la iniciativa muchas veces en la co-Casa Garrahan que es León Gieco, de lo cual estamos orgullosos. Tuvimos una reunión el otro día v Gieco viene y canta para los chicos, realmente es Gardel, muy compro metido, viene al hospital, canta, trae flautas para los chicos, genial. Y los chicos saben esas canciones revolucionarias que León canta. Se

-: La campaña de reciclaje aumentó mucho en estos meses?

-Si pensamos en toneladas, en los últimos meses se estaban recuperando más o menos 130 toneladas y en este mes llegamos a 230, se ha duplicado y con la posibilidad en los próximos meses de llegar a un nivel muy importante. El papel ya no es basura debemos tomarlo co mo generador de recursos y debe mos acostumbrarnos a separarlo del resto de la basura

-La campaña también tiene un contenido ecológico.

-Si bien para nosotros surgió como un mecanismo de recaudación de fondos para respaldar al hospi tal, frente a la respuesta que tuyo la comunidad nos dimos cuenta de que estábamos tocando un área más trascendente que la recaudación Yo creo que se trata de volver a encontrarnos amistosamente con el medio ambiente. En vez de ser como dijo Bacon, estamos tratando de recuperar esa alianza con la Naturaleza y los chicos tienen una verdadera conciencia de la defensa del medio ambiente, creo que gracias al trabajo de sus docentes Y creo que éste fue el argumento

redes, vino el mismo dibujante que hizo la película. El Planetario vino con todos sus instrumentos y los trellas. Yo fui con mis nietos tam--¿La situación de empobrecimiento tan fuerte no ha impactado en la población infantil con problemas derivados de la desnutrición?

computadoras, hay un órgano, lu-

gares de esparcimiento. Hace poco

la hija de García Ferré pintó todos

los dibujos de Manuelita en las na-

Siempre vimos cuadros de desnutridos graves y algunos tan graves como los de esas fotografías que se veían de Jamaica o de Biafra. Ahora me han impresionado esas imágenes que han salido en los periódicos de chicos argentinos con un grado de desnutrición tan severo. Si los chicos están privados de meses, sufren un daño mucho mavor que si son más grandes. Hasta los tres años es el período más crítico. Si es más pequeño, digamos de pocos meses, es el período de nera que se produce verdadera atrofia cerebral. El cerebro disminuye porque se produce una cantidad de material menor del sistema nervioso. Es irreversible e irreparable. Por esó, los chicos que pasan hambre en este momento quedan marcados. Hay que mirar a los responsables para decirles que son culpables de esa situación. Cuando son más grandes también tienen consecuenias. Es difícil saber hasta dónde es dañado el sistema nervioso porque iunto con la privación de alimento hay situaciones muy críticas en las vidas de esos chicos. Si un chico no creo que se habla tanto de este tetiene alimento, tiene un padre que no tiene trabajo, con una angustia ambiental muy grande, no hay esa contención que hay cuando están los recursos y puede estar con el chico, quererlo, decirle que es importante, todo eso que hace que uno madure. Porque en realidad la maduración no es solamente orgánica, es también la maduración de tipo afectivo, porque si uno es reconocido, aprende a reconocer al otro. ¿El chico que nace desnutri-

chicos que van a la Casa Garrahan ninguna cobertura ni obra social, las do viene de una madre desnutrida casas de provincia les pueden dar

-Si hay una madre que no se aliuna enfermedad grave. Ellos va tie- menta bien durante el período del nuevo al mundo y que eso nos per-

de voluntarios y voluntarias, hay va a tener problemas. Desde el punto de vista emocional un chico que no come está muy molesto, inquieto, irritable en los primeros meses, pero si con el tiempo sigue sin comer, se va entregando. se deprime y es un chico que en un momento determinado va no molesta, que está vencido. Son chicos que también incorporan la anemia. Son chicos pequeños porque tienen poco desarrollo óseo y en un momento el turgor de la piel desaparece, igual la grasa debajo de les aplana la cara.

-El problema de la desnutrición infantil ha conmovido mucho a la gente...

-Sí, pero vo me pregunto por qué se habla tanto de la desnutrición en la Argentina. Porque no es la única región. El informe del año pasado de la ONU señala que los países en desarrollo, lo que llamamos los países del Sur, tienen 4600 millones de habitantes sobre un glo hal de seis mil millones. De ellos mil millones no tienen agua nota ble; 2400 millones no tienen cloa cas: 1200 millones perciben menos de un dólar diario por persona, y 2800 millones, menos de dos dóla-res diarios. Nosotros nos estamos países están en un período crítico crónico y el mundo no demostró avances de la civilización cuando existe esta situación. Hay 36 millo nes de contagiados de sida y el 95 por ciento está en el Sur, el 75 por cientoson de los países del Africa Subsahariana, de cada cuatro habitantes allí, uno está enfermo de sida, y allí los medicamentos valen como en París o en Londres. Yo ma en la Argentina, porque estamos pasando de una situación a otra v todavía no hemos perdido la sensibilidad y por eso espero que no se convierta en una situación crónica, porque confío en que vamos a reaccionar, que vamos a ser pro tagonistas, la gente está madurando para reaccionar sin que aparezca un salvador que resuelva el tema. El pueblo argentino va a tener que resolver esta crisis que es social, de representatividad; donde ha predominado la corrupción. Es como una crisis de visión del mundo. hay que empezar a comprender de nen su cruz. Tienen mucho apoyo embarazo, seguramente el chico mita crear un provecto de país

¿POR QUE FERNANDO MATERA?

La salud no tiene precio

munidad para este tipo deprogra-

mas Por cada tonelada de papel

que se recicla son más de una do-

cena de árboles que no se talan y

-: Los chicos que están inter-

ados tienen idea de toda la mo-

-En general, no. Ellos están pa-

vilización que se produce alrede-

sando por un período crítico. Los

son del interior del país, no tienen

alojamiento y, en general, tienen

dor de ellos?

también se ahorra energía y agua

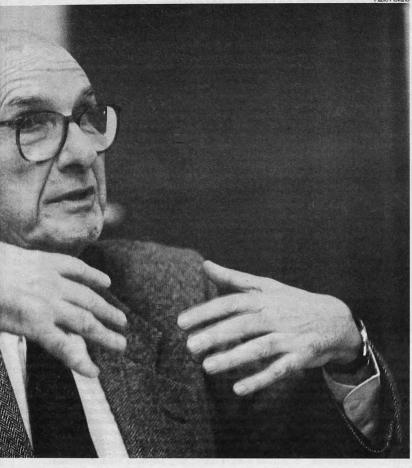
cuelas y a los hospitales públicos. Pero ya hace muchos años que los hospitales públicos vienen suriendo la poda de sus presupuestos por parte de go biemos para los que la medicina de alto nivel en atención y complejidad debe quedar circunscripta ten la mayoría de los problemas que padece la poal área de la salud privada. La idea es que los que no pueden pagar la buena medicina no tengan atención o deban recurrir a lugares descascarados, semiderruidos, sin equipos ni elementos de primera

puesta y se convirtió en una institución con prestigio internacional. El pediatra Fernando Matera fue presidente del primer Consejo de Administración del Hospital Garrahan, formó parte del equipo que conciencia madura de la importancia que tiene la lo puso en marcha. Fue fundador y en la actualidad defensa del hospital público

Hubo una época en que la gente de todos los ni- es el presidente de la Fundación Garrahan, cuya fi nalidades sostener y complementar al hospital. Además entre 1984 y 1986 fue decano normalizador de la Facultad de Medicina de la UBA.

Matera señala que en el hospital público repercutir porque no tienen plata para el pasaje y que, en cambio, han llegado muchos otros que va no pueden sostener las prepagas. La Fundación enfrenta estos problemas entre la comunidad, logró aportes de empresas, lanzó una campaña de reciclaje de pa El Hospital Garrahan fue concebido con la idea pel, convocó a los vecinos, a los jubilados y a las escuelas. Matera afirma que aumentaron los proble mas, pero que al mismo tiempo descubrió una in**JNDACION GARRAHAN**

ender el hospital público"



empleados y directivos de empresas con las cuales hemos trabajado, con los chicos de los colegios. Por ejemplo los chicos del Ameghino espontáneamente empezaron a juntar papel, un día se vinieron hasta acá, orgullosos de haberlo hecho. Se le ocurrió a una nena, que habló primero con la maestra, después hablaron con la directora, después con los vecinos y al final armaron una especie de equipo.

-¿La campaña de reciclaje del papel es el principal sostén de la Fundación?

 Nosotros tenemos distintos sistemas para recaudar. La Casa Garrahan depende exclusivamente de la Fundación, no tiene subsidio

Casa: "En los cuatro años que lleva pasaron por la Casa Garrahan 3200 chicos con sus madres. Son tres pisos con diez habitaciones cada uno".

oficial y por lo tanto es una prioridad para nosotros. El hospital ticne un presupuesto alto y nosotros
colaboramos en una parte muy relativa. Pero a la Casa Garrahan la
tenemos que mantener nosotros, y
usamos distintos mecanismos. Por
ejemplo, el padrinazgo. El padrino
es responsable del mantenimiento
de una habitación. Pagan anualmente o pasan una cuota mensual.
Hay distintas instituciones y empresas. Boca Juniors es padrino de
una habitación. La mitad más o menos de las habitaciones tiene padri-

no y hay un padrino general de la Casa Garrahan que es León Gieco, de lo cual estamos orgullosos. Tuvimos una reunión el otro día y Gieco viene y canta para los chicos, realmente es Gardel, muy comprometido, viene al hospital, canta, trae flautas para los chicos, genial. Y los chicos saben esas canciones revolucionarias que León canta. Se crea una mística.

-¿La campaña de reciclaje aumentó mucho en estos meses?

-Si pensamos en toneladas, en los últimos meses se estaban recuperando más o menos 130 toneladas y en este mes llegamos a 230, se ha duplicado y con la posibilidad en los próximos meses de llegar a un nivel muy importante. El papel ya no es basura, debemos tomarlo como generador de recursos y debemos acostumbrarnos a separarlo del resto de la basura.

-La campaña también tiene un contenido ecológico.

-Si bien para nosotros surgió como un mecanismo de recaudación de fondos para respaldar al hospital, frente a la respuesta que tuvo la comunidad nos dimos cuenta de que estábamos tocando un área más trascendente que la recaudación. Yo creo que se trata de volver a encontrarnos amistosamente con el medio ambiente. En vez de ser agresivos y de violar la Naturaleza como dijo Bacon, estamos tratando de recuperar esa alianza con la Naturaleza y los chicos tienen una verdadera conciencia de la defensa del medio ambiente, creo que gracias al trabajo de sus docentes. Y creo que éste fue el argumento por el cual los chicos han tomado

la iniciativa muchas veces en la comunidad para este tipo deprogramas. Por cada tonelada de papel que se recicla son más de una docena de árboles que no se talan y también se ahorra energía y agua.

-¿Los chicos que están internados tienen idea de toda la movilización que se produce alrededor de ellos?

-En general, no. Ellos están pasando por un período crítico. Los chicos que van a la Casa Garrahan son del interior del país, no tienen ninguna cobertura ni obra social, las casas de provincia les pueden dar alojamiento y, en general, tienen una enfermedad grave. Ellos ya tienen su cruz. Tienen mucho apoyo de voluntarios y voluntarias, hay computadoras, hay un órgano, lugares de esparcimiento. Hace poco la hija de García Ferré pintó todos los dibujos de Manuelita en las paredes, vino el mismo dibujante que hizo la película. El Planetario vino con todos sus instrumentos y los chicos pudieron ver la luna y las estrellas. Yo fui con mis nietos también.

-¿La situación de empobrecimiento tan fuerte no ha impactado en la población infantil con problemas derivados de la desnutrición?

-Siempre vimos cuadros de desnutridos graves y algunos tan graves como los de esas fotografías que se veían de Jamaica o de Biafra. Ahora me han impresionado esas imágenes que han salido en los periódicos de chicos argentinos con un grado de desnutrición tan seve-Si los chicos están privados de alimentación durante los primeros meses, sufren un daño mucho mayor que si son más grandes. Hasta los tres años es el período más crítico. Si es más pequeño, digamos de pocos meses, es el período de crecimiento cerebral rápido, de manera que se produce verdadera atrofia cerebral. El cerebro disminuye porque se produce una cantidad de material menor del sistema nervioso. Es irreversible e irreparable. Por esò, los chicos que pasan hambre en este momento quedan marcados. Hay que mirar a los responsables para decirles que son culpables de esa situación. Cuando son más grandes también tienen consecuencias. Es difícil saber hasta dónde es dañado el sistema nervioso porque junto con la privación de alimento hay situaciones muy críticas en las vidas de esos chicos. Si un chico no tiene alimento, tiene un padre que no tiene trabaio, con una angustia ambiental muy grande, no hay esa contención que hay cuando están los recursos y puede estar con el chi-co, quererlo, decirle que es importante, todo eso que hace que uno madure. Porque en realidad la maduración no es solamente orgánica, es también la maduración de tipo afectivo, porque si uno es reconocido, aprende a reconocer al otro.

-¿El chico que nace desnutrido viene de una madre desnutri-

-Si hay una madre que no se alimenta bien durante el período del embarazo, seguramente el chico va a tener problemas. Desde el punto de vista emocional un chico que no come está muy molesco, inquieto, irritable en los primeros meses, pero si con el tiempo sigue sin comer, se va entregando, se deprime y es un chico que en un momento determinado ya no molesta, que está vencido. Son chicos que también incorporan la anemia. Son chicos pequeños porque tienen poco desarrollo óseo y en un momento el turgor de la piel desaparece, igual la grasa debajo de la piel y en el último momento se les aplana la cara.

-El problema de la desnutrición infantil ha conmovido mucho a la gente...

-Sí, pero yo me pregunto por qué se habla tanto de la desnutrición en la Argentina. Porque no es la única región. El informe del año pasa-do de la ONU señala que los países en desarrollo, lo que llamamos los países del Sur, tienen 4600 millones de habitantes sobre un global de seis mil millones. De ellos, mil millones no tienen agua pota-ble; 2400 millones no tienen cloacas; 1200 millones perciben menos de un dólar diario por persona, y 2800 millones, menos de dos dólares diarios. Nosotros nos estamos metiendo en esa estadística. Estos países están en un período crítico crónico y el mundo no demostró sensibilidad. Y se habla de los avances de la civilización cuando existe esta situación. Hay 36 millones de contagiados de sida y el 95 por ciento está en el Sur, el 75 por cientoson de los países del Africa Subsahariana de cada cuatro habitantes allí, uno está enfermo de sida, y allí los medicamentos valen como en París o en Londres. Yo creo que se habla tanto de este tema en la Argentina, porque estamos pasando de una situación a otra y todavía no hemos perdido la sensibilidad y por eso espero que no se convierta en una situación crónica, porque confío en que vamos a reaccionar, que vamos a ser protagonistas, la gente está maduran-do para reaccionar sin que aparezca un salvador que resuelva el tema. El pueblo argentino va a tener que resolver esta crisis que es social, de representatividad, donde ha predominado la corrupción. Es como una crisis de visión del mundo, hay que empezar a comprender de nuevo al mundo y que eso nos permita crear un proyecto de país.

¿POR QUE FERNANDO MATERA?

Por L. B

La salud no tiene precio

Hubo una época en que la gente de todos los niveles sociales prefería mandar a sus hijos a las escuelas y a los hospitales públicos. Pero ya hace muchos años que los hospitales públicos vienen sufriendo la poda de sus presupuestos por parte de gobiernos para los que la medicina de alto nivel en atención y complejidad debe quedar circunscripta al área de la salud privada. La idea es que los que no pueden pagar la buena medicina no tengan atención o deban recurrir a lugares descascarados, semiderruidos, sin equipos ni elementos de primera necesidad.

El Hospital Garrahan fue concebido con la idea opuesta y se convirtió en una institución con prestigio internacional. El pediatra Fernando Matera fue presidente del primer Consejo de Administración del Hospital Garrahan, formó parte del equipo que lo puso en marcha. Fue fundador y en la actualidad

es el presidente de la Fundación Garrahan, cuya finalidad es sostener y complementar al hospital. Además, entre 1984 y 1986 fue decano normalizador de la Facultad de Medicina de la UBA.

Matera señala que en el hospital público repercuten la mayoría de los problemas que padece la población. Dice que muchos pacientes dejan de asistir porque no tienen plata para el pasaje y que, en cambio, han llegado muchos otros que ya no pueden sostener las prepagas. La Fundación enfrenta estos problemas entre la comunidad, logró aportes de empresas, lanzó una campaña de reciclaje de papel, convocó a los vecinos, a los jubilados y a las escuelas. Matera afirma que aumentaron los problemas, pero que al mismo tiempo descubrió una intención solidaria muy fuerte entre la gente y una conciencia madura de la importancia que tiene la defensa del hospital público.

menzaráhoy el juicio contra Ma rio Oscar Sayago, de 54 años, acusado de haber violado y asesinado a golpes con una roca a Jenifer Soledad Falcón, de 7 años, en Olavarría, en febrero del año pasado. Sayago había cumplido una condena de 19 años en Neuquén, por violación seguida de muerte de dos mujeres, pero había sido liberado días antes de matar a Jenifer, beneficiado por distintas leyes que redujeron su condena. El caso provocó una fuerte polémica que derivó en la anulación de la ley del 2 por 1. Jenifer era hija de un sargento de

Escuelas solidarias

La Secretaría de Educación porteña convocó a la segunda edición del premio Ciudad a las Escuelas Solidarias, al que pueden aspirar todas las insti-tuciones públicas y privadas cuyos alumnos estén llevando a cabo un proyecto solidario hacia la comunidad. El jefe de Gobierno, Aníbal Ibarra, abrirá el concurso hoy a las 15, junto al secretario de Educación, Daniel Filmus. El primer premio será una PC, y el resto, bibliografía e insumos escolares.

Subsidios a empresas

Las pequeñas y medianas empresas porteñas que presenten provectos para mejorar sus procesos productivos podrán acceder a subsidios no reinte-grables de hasta 30.000 pesos, otorgados por la Secretaría de Desarrollo Económico. El cu-po disponible es de 600.000 pesos y el plazo es hasta el 12 de julio. En 2001 se presenta-ron 255 proyectos y se subsi-dió a 41 empresas. Más información, en www.buenosaires. gov.ar/tecnología.

INGLES

Profesores nativos 3 CLASES GRATIS

4816-3616

Una mujer le hizo perder el juicio a Microsoft y ahora va por más

Nilda del Valle Dojorti quiere ser David. ¿Quién es su Goliat? Microsoft Corporation, nada menos, la del mismísimo Bill Gates. Es que la mujer, de 51 años, viuda y oriunda de San Juan, ya le ganó al gigante informático el juicio penal que le había iniciado por supuesta piratería y ahora va por más: le inició una demanda civil por casi un millón de pesos en concepto de "daños y perjuicios" y "daño moral". "Fui injustamente procesada acusada de plagiar programas ajenos y venderlos. Ahora la que acusa soy yo, por los perjuicios que me causaron' dice Nilda a Página/12. Lleno de irregularidades que incluyeron la mezcla de sus materiales con otros secuestrados de comercios ajenos, el pleito finalizó hace 3 años con la mujer absuelta por falta de pruebas, aunque muy le-jos de la posición social que otrora le diera su negocio. El próximo 10 de junio tendrá una se-gunda audiencia conciliatoria pedida por el juez que interviene en la causa.

El negocio de la informática recién se establecía en el país cuando Dojorti, con conocimientos en sistemas y marketing, invertía su capital en el alquiler de un local de computación en la Galería Jardín. de la calle Florida. Lleno de las viejas computadoras Commodore 64, 128 y Amiga, el negocio marchaba viento en popa. Tan bien les iba a Nilda y a su empleado Julio Oliveira –analista de sistemas–, que pasados unos años la mujer se animó a comprar el espacio y alquilar otro dentro de la misma galería. Además, aunque la época de la plata dulce ya no corría, Nilda pudo darse el lujo de recorrer Europa y comprarse una casa, un auto y un departamento, los mismos que después tendría que vender para sobrevivir. "El primer local lo alqui-lé a fines del '82 y los allanamientos por la denuncia fueron a principios del '88, así que la buena vi-da me duró unos 5 años", comenta ella con un tono que mezcla nostalgia y bronca.

'9 de febrero de 1988." La fecha se intercala a cada momento en su relato. Aquel día, todo el software con que contaba y parte del hard-ware le fue secuestrado a raíz de la denuncia realizada en diciembre del '87 contra ella y otros dos due-ños de comercios del microcentro

Después de ser absuelta en un juicio por piratería, iniciado por una compañía local y la corporación de Bill Gates, una ex empresaria inició una demanda por casi un millón de pesos.



por Estudios Bejerman -que comercializaba programas contables propios y productos de Microsofty otras cinco empresas hoy desa-parecidas. La acusaban de "infringir la Ley de Propiedad Intelectual", o sea, de plagiar software. "Lo increíble -dice Nilda- es que en mi local no había programas contables como los que vendía Beierman y los que tenía eran sólo para Commodore, incompatibles con las PC de Microsoft, que se importaban.

Aquel dato no fue considerado en su momento por la Justicia y Dojorti se vio obligada a cerrar el local que poseía y a trabajar en el al-quilado. "Pero apenas duramos unos meses. Entre que nos secuestraron todos los diskettes y parte de las máquinas, y que fuimos per-diendo los clientes porque empezamos a ser mal vistos por la gente, el negocio se desbarrancó y terminamos cerrando también el otro local." Un proceso casi interminable comenzó entonces para ella: mientras la fecha del juicio se retrasaba y los abogados de Dojorti preferían abandonar el caso, en 1992 Microsoft Corporation se incorporó directamente a la querella y en el '93 se le dictó prisión pre-ventiva con el beneficio de la excarcelación bajo palabra. En los años que siguieron al procesamiento, debió cambiar varias veces de trabajo y vender una a una las propiedades adquiridas "para que mis hijos vivieran dignamente

Así, en medio de un estado depresivo que aún hoy la aqueia. Nilda enfrentó el juicio oral en no-viembre de 1999. Pero para su sorpresa, sus querellantes decidieron no presentarse y resultó absuelta junto con Oliveira de todos los car-gos y "sin costas". "Por un lado, estaba feliz porque se hizo justicia,

por otro, llena de bronca por los doce años de martirio que me hicieron vivir", admite la mujer. "Por eso, lo que busco ahora es un resarcimiento económico. A mí el daño moral que me causaron no me lo paga nadie, pero al menos quiero que mis hijos sean recompensados por lo que a mí me quitaron En concreto, la demanda es por 995 mil pesos, "725 mil por daños y perjuicios, que tienen en cuenta su nivel devida en aquel momento y sus potenciales ganancias de no haber sido perjudicada, y 270 mil por daño moral

Producción: Darío Nudler.

CUADRUPLE CRIMEN DE AVELLANEDA

Otros dos detenidos

micidio de Avellaneda quedó cerrado ayer, tras la detención de dos jóvenes de 20 y 24 años, acusados de participar en el in-cendio de la vivienda de la calle Virasoro, perteneciente a la familia asesinada. Según los investigadores, los dos jóvenes habrían cobrado 20 pesos cada uno "para ayudar a prender el fuego", con la intención de encubrir las huellas de los cuatro crímenes. De este modo, son cinco los detenidos en el caso, incluyendo al chofer Claudio "el Polaco" Zier – presunto autor ideológico de la masacre-, su hermano Héctor Zier y el mecánico Jorge Oscar Valdez.

Los dos jóvenes son vecinos de los hermanos Zier y de Valdez, en el barrio Nueva Mónica, de Florencio Varela. Allí comenzó a te-jerse la resolución del caso, el jueves, con la detención del Polaco Zier, chofer de uno de los micros truchos de Miguel Galván, quien lo había despedido. El viern Claudio Zier se le sumó Valdez, mecánico que realizaba trabajos para Galván (quien le debía 120 pesos por unos arreglos) y estaba vin-

detenido Héctor Zier, de 22 años y hermano de Claudio.

Los investigadores consideran probado que el segundo Zier fue quien condujo el Renault 19 oscuro, descripto por los vecinos, del que cuatro o cinco personas bajaron bidones con combustible para introducirlos a la vivienda, minutos an-tes de que se desatara el incendio de la casa de los Galván. El auto, robado en marzo, había sido pintado de azul para poder retenerlo sin que lo descubrieran.

Un investigador señaló a Página/12 que los dos últimos detenidos habrían tenido una participación secundaria en los crímenes, "como encubridores". Según dijo, habrían cobrado 20 pesos cada uno para ayudar al Polaco Zier en el incendio de la casa, que, según con-fió la misma fuente, se desató para encubrir los cuatro asesinatos. Aunque el círculo de responsables quedó virtualmente cerrado con las últimas detenciones, aún resta conocer el perfil psicológico de los cinco acusados y determinar con más detalle los móviles del cuádru-

BANCO DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES

El Juzgado Nac. de Prim. Inst. en lo Comercial N° 25 a cargo de la Dra. Silvia I. Rey, Juez, Secretaría N° 50 a mi cargo, sito en Callao 635, Piso 4° de Capital Federal, comunica por cinco días en los autos caratulados "KOROLIK S.A. C/QUIEBRA" (EXPTE. N° 35.130), que el Banco de la Ciudad de Buenos Áires rematará el día 1306/02 a las 11.20 Hs. en la Oficina de Subastas, sita en Pte. Perion 1233 de esta Ciudad Autónoma de B. As., el 100% de dos immuebles: Galpones y Oficinas ubicados en Parcelas 19 y 20 sobre terrenos propios en Av. Juan B. Justo 5851/55 y 5857/59/61 entre Argerich y Heliquera de Cap. Fed., conjuntamente con todos los meubles inventariados con una BASE en block: de \$ 405.000,00 (pesos cuatrocientos cinco mil) NOMENCLATURA CATASTRAL: Circ.: 15, Secc.: 67, Manz.: 16, Parc.: 19 y 20, según informes de dominio e inhibiciones del Reg. de la Prop. obrantes en autos, Sup. Planta baja: Sup. Cub.: 1300 M2, Sup. descubierta 30 M2, Sup. Primer piso: Sup. Cub. 740, M2 Sup. descubierta: 15 M2. Descripción: Se trata de una construcción utilizada como fábrica de hibiesties, el mismo se desarrolla sorte dos lotes adyacentes. En planta baja cuenta con local de venta, dos accesos vehiculares con áreas de carga y descarga, acceso para el personal, res sectores de faller con baños, entrepiso con dos habitaciones y patio con sala de máquinas. La planta alta posee doble acceso desde el exterior, hall de recepción, oficinas compartimentadas al frente, dos despachos privados, baños, vestuarios, oficina de tesorería, dos habitaciones sin destino, patio con toldo metálico rebatible utilizado como habitación, patio descubierto, sector de taller con baños y acceso desde el exterior, pation para fuer una de ellas con enterpiso y baño. Bienes Muebles: Mostradores, vitrinas, sillas, montacargas, extintores, estanterias, máquinas textilles, etc. Servícios e Instalaciones: La zona cuenta con cloacas, gas y suministro de energía eléctrica y el immueble cuenta instalación para fuer-za motirz. Estado de Conservación: Requigal-rana

EMPRESAS SOCIALES PARA CHICOS EN SITUACION DE RIESGO

Una red con mirada al futuro

Un grupo de profesionales creó un espacio para generar trabajo para chicos en riesgo. Proyectan construir un centro ecológico.

Por Eduardo Videla

El tratamiento psiquiátrico sigue siendo un estigma, casi tanto como la cárcel: así como los chicos de un instituto de menores tienen una vacante asegu-rada en una prisión de adultos, los pibes que salen de un neuropsiquiátrico infanto-juvenil tienen tan pocas posibilidades de rein-serción social como aquéllos, y su futuro apunta hacia el Borda o el Moyano. En busca de una alternativa a esta realidad, un grupo de profesionales del Hospital Tobar García -un centro de salud mental para niños y adolescentes-generó un espacio para que los chicos puedan desarrollar emprendimientos, semillas de futu-ras salidas laborales. La primera experiencia acaba de lanzarse en el Abasto, en una casa donde un grupo de chicos en situación de riesgo trabajará en la elaboración de comidas, producción de telares y estampado de remeras. La segunda etapa, más ambiciosa, apunta a la construcción de un centro ecológico, el primero en su tipo en la ciudad de Buenos Aires, con materiales reciclados, huerta ecológica, paneles solares y horno de barro, en pleno barrio de Monserrat, en un terreno que ya fue donado por el Estado porteño.

Los emprendimientos surgen dentro de la línea de las denominadas empresas sociales, "que no apuntan sólo al éxito económico sino a la promoción de las personas", explica a Página/12 Laura Petsoli, terapista ocupacional del Tobar y una de las líderes del proyecto. La iniciativa se sostiene en una red de alianzas, en la que participa la Facultad de Arquitectura de la UBA, a través de Carlos Levinton, titular del Centro Experimental de la Producción de esa casa de estudios.

Levinton diseñó el "ecocentro" a imagen y semejanza de una casa ecológica que inauguró hace cuatro años en la localidad de Guernica (ver recuadro). Pero además es un entusiasta promotor de las empresas sociales.

"Las propuestas innovadoras, en la universidad, pasan hoy por pornerse en contacto con la problemática social y poner el conocimiento a disposición de los nuevos procesos que se dan en la sociedades, como los clubes del trueque y las ONG solidarias", dice el arquitecto. "En el caso del Tobar García, los chicos de la facultad se juntan con los del hospital para generar empresas sociales", agrega.

El proyecto cuenta con el apoyo del director del Tobar García, Roberto Yunes. "Por lo general, cuan-



Los chicos en la presentación de Casa Abasto, este fin de semana. Allí harán comidas, trabajarán con telares y estampado de remeras.

do los pacientes egresan del hospital no tienen un espacio de contención en la sociedad y, tarde o temprano, vuelven a internarse —dice Yunes a Página/12—. Nuestro objetivo es desarrollar experiencias de intercambio con otras instituciones para construir esos espacios, y armar emprendimientos que puedan autoabastecerse."

El Tobar García está ubicado en el barrio de Barracas, junto al Hospital Borda. Tiene 64 camas; durante 2001 hubo 289 internaciones y 316 egresos; se atendieron 46.300 consultas y prestaciones en consultorios externos, otras 45.300 en hospital de día, y 21.900 en neurología pediátrica y guardia médica.

Pero la propuesta no apunta sólo a los egresados del Tobar. "Queremos integrar a menores en situación de riesgo, como los chicos de la calle o con problemas de violencia familiar", explica Laura Petsoli. La Casa Abasto –en Anchorena al 600–, que se presentó este fin de semana, es la experiencia piloto para el grupo: allí trabajarán juntos chicos del barrio con pacientes del Tobar. Ahí también funciona la asociación civil En Camino con Otro, impulsora del proyecto.

Para la construcción del ecocentro, los profesionales ya dieron un gran paso: consiguieron que el Estado porteño donara un terreno de 8,66 metros por 35, en Independencia al 1300. Allí está proyectada la construcción de un edificio de dos pisos, donde está previsto el funcionamiento de emprendimientos gastronómicos, una huerta orgánica con maceteros en terraza para cultivar desde verduras y hortalizas hasta hierbas y plantas ornamenta-

les. La construcción del edificio demandaría una inversión del orden de los 50.000 dólares. La idea de empresa social surgió en el norte de Italia, en la década del 70, de la mano del concepto de desmanicomialización, que consiste en el tratamiento de patologías mentales sin aislar a los enfermos sino integrándolos a la sociedad. Experiencias de set tipo se llevan a cabo desde hace años en la provincia de Río Negro, y desde allí llegó la psiquiatra Diana Jerez, con antecedentes en la provincia. "El objetivo es que, cuando el paciente se puede ir del hospital—dice Jerez—, tenga una red que lo sostenga en el afuera: ése es el valor agregado de la empresa social de membresa social de a despresa social de la empresa de la empresa social de la empresa social de la empresa social de la empresa social de la empresa de la empresa social de la empresa de la empresa de la empresa social de la empresa de la em

Meta: "El objetivo es que cuando el paciente se va del hospital tenga una red que lo sostenga en el afuera: ése es el valor agregado de la empresa social".

cial." Un valor que se multiplica cuando se trata de chicos.

"La sociedad enferma a la gente, la interna para curarla y después, cuando sale, la vuelve a enfermar", define Levinton. Por eso, deberían ser los mismos actores de esa sociedad los que aporten una solución. "La nueva culturas generan nuevas patologías —dice Yunes—La sociedad tiene que hacerse cargo de lo que ha generado. No es tanto dinero el que hace falta y a lo mejor alguna empresa puede hacer un aporte."

Ahorcado en la comisaría

Jorge Farías, de 23 años, apareció ayer colgado del cordón de una zapatilla, en la puerta de la celda de la comisaría 25°, del departamento mendocino de Guaymallén, donde estaba detenido por averiguación de robo agravado. La policía asegura que antes de ingresar al calabozo le habían quitado los cordones del calzado "para evitar intentos suicidas". El juez Carlos Martiarena investiga si se trató de un suicidio o un crimen, y a quién pertenecía el cordón con que fue ahorcado el detenido.

Víctima y victimario

Un muchacho de 24 años perdió las piernas al ser arrollado por un tren que se dirigía desde Florencio Varela hacia Berazategui. El hecho ocurrió ayer, a las 10.30 de la mañana, entre la estación Bosques y el puente que cruza la ruta 36. Según el testimonio de una mujer de 27 años, el joven, que viajaba en el tren, la había ame-nazado con un cuchillo y le robó su campera negra, para después arrojarse a las vías. Lo cierto es que cavó bajo las ruedas del tren. Cuando lo rescataron, tenía en su poder un cuchillo y una prenda igual a la descripta. Fue trasladado al hospital de Varela donde le amputaron las dos piernas.

Ataque al corazón

Balvina Vázquez, de 78 años, fue asaltada el viernes por tres hombres armados, en su casa de la localidad de Banfield. No hubiera pasado de un hecho más si no fuera porque la mujer –a la que le robaron dinero y objetos de valor– sufrió un paro cardíaco en medio del atraco. Fue internada en una clínica de Lomas de Zamora, donde falleció ayer.

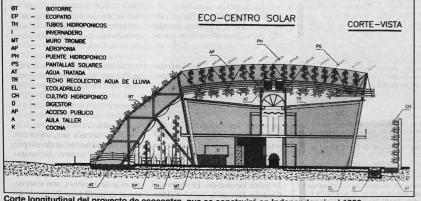
El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Comercial Nº 5 a cargo del Dr. Gerardo G. Vassallo, Secretaria Nº 10 am cargo, con asiento en Av. Bioque Sainz Peña 1211, planta baja de Capital Federral, hace saber que en los autos "ONELL SPORTS S.A. siPedido de quiebra por OFFSET SUD S.A." con fecha 20 de diciembre de 2001 se ha dispuesto citar en los términos del art. 64 de la ley concursal a ONELL SPORTS S.A. per el place de cincio disci, bajo apercibimiemo de dispuesto de cincio disci, Del Paglinal/2. Buenos Aires, 1º de febero de 2002. Gastón M. Polo Olivera, Secretario.

Un ecocentro en la ciudad

El ecocentro fue proyectado por el arquitecto Carlos Levinton, sobre la base del modelo de la ecocasa que él mismo diseñó y que funciona desde hace cuatro años en Guernica. Constará de dos plantas y será construido con materiales de descarte: una de las paredes (muro trombe) estará hecha de botellas de vidrio llenas de agua, para permitir el paso de la luz y el aislamiento térmico del ambiente. Los pisos estarán recubiertos por caucho obtenido de neumáticos reciclados.

El ecocentro será a la vez un centro de capacitación y trabajo para un grupo de 50 adolescentes, y a la vez, un lugar de demostración sobre las posibilidades de este tipo de construcción: podrá ser visitado por estudiantes, autoridades y empresarios.

Habrá tres zonas de cultivos: la biotorre, construida en terrazas escalonadas, como lo hacían los incas; los hidropónicos, en maceteros sin tierra, y los aeropónicos, ubicados en un puente construido sobre el techo. El horno del edificio funcionará para cocinar alimentos y como usina de calor, pero también se utilizará para calentar o esterilizar el agua. Hasta los desechos cloacales pueden aprovecharse: en el fondo se instalará un digestor, que producirá gas metano (que puede abastecer el horno) a partir de la materia fecal, barro para cría de lombrices y agua para riego. La energía eléctrica será provista por pantallas solares.



Corte longitudinal del proyecto de ecocentro, que se construirá en Independencia al 1300. Tendrá dos plantas e incluye aulas, un invernadero, cultivos en terraza y un horno multifunción.

HECTOR CATOVSKY

Desaparecido 03/06/77

No alcanzará el olvido para compensar tanta indiferencia nosotros que andamos por acá que babitamos el territorio arrasado nos vestimos de resistencia nos contagiamos los sueños y en el camino de la espera aprendimos que amanece.

A 25 años. No olvidamos. No perdonamos. Juicio y castigo a los genocidas y sus cómplices.

Mirta. Sus hijas Verónica y Carolina. Su mamá Ana. Su papá Félix desde el recuerdo. Todos los que lo recuerdan con amor.



ASI LO VEN

LA ACTUALIDAD SEGUN OTROS DIARIOS DEL MUNDO

Triunfo y moderación

En la semana de la elección de Alvaro Uribe Vélez como próximo mandatario colombiano, el derechista moderó su discurso. Tras llamar a una intervención internacional en el conflicto colombiano, Uribe se reunió con el secretario adjunto de Estado norteamericano para Asuntos del Hemisferio Occidental, Otto Reich, quien apoyó su propuesta de negociar con los paramilitares.

El Tiempo

El mayor dilema que enfrenta el presidente electo Alvaro Uribe es recuperar la autoridad del Estado o caer en el autoritarismo. El hecho de que la elección tuviera como tema central la autoridad hizo que ésta fuera una decisión hobbeiana, con la necesidad de la recuperación del monopolio de la fuer-za del Estado. Así, durante la campaña, Uribe desatendió la política exterior sin pagar costo alguno. Sin embargo, la política internacional, las relaciones gubernamentales con Estados Unidos, Nicaragua y Venezuela, en particular y temas como los derechos humanos y la seguridad, en especial, son hoy tan cruciales como la paz, la pobreza y el empleo en política interna. En ambos frentes es fundamental el fortalecimiento del Estado. (Editorial)

El Espectador

Sorpresiva resultó la primera semana del presidente electo. Inves tido con un mandato de autoridad contra los actores armados ilegales, de renovación política, y contra quienes han manejado este país en los últimos años, y en lo económico, para que haga un manejo ortodoxo que profundice la disci-plina fiscal y monetaria, Uribe parecería ir en contravía de su programa de gobierno esta semana. En Colombia y en el exterior, la con-fusión reina. En lo económico, los primeros planteamientos fueron controversiales: habló de renegociar el acuerdo con el FMI y reprogramar la deuda externa. Nos parece urgente que Uribe tome las riendas y fije con el camino que habrá de seguir el país para evitar que esa sensación de frustración que se alcanzó a sentir esta semana vaya a tomar fuerza. (Editorial)

Cambio

Mientras Uribe daba la conferencia de prensa, la tensión propia de la campaña electoral fue reemplazada por otra: la propia de gobernar un país descuadernado en múltiples áreas. Y a medida que pasaron las horas quedó claro que Uribe se enfrenta a problemas tan complejos como el orden público, la reforma política o las relaciones exteriores y, especialmente, a la economía. Con un promedio de crecimiento del 0,5 por ciento anual entre 1999 y 2002, el país no sólo se ha estancado sino que ha experimentado un franco retroceso. Segúnel analista Javier Fernández, el ingreso por habitante actual es el equivalente al que tenían los colombianos en 1992 y las perspectivas no son muy halagüeñas. (Editorial)

Críticas y mea culpa

Ante el vendaval de críticas y denuncias por la ineficiencia o negligencia para predecir los atentados del 11 de septiembre, la semana pasada el gobierno norteamericano le dio más libertad al FBI para que aumente el espionaje interno en su país, mientras su jefe, Robert Mueller, anunció reestructuraciones en el organismo y reconoció errores.

The Washington Times

Es necesario que las reformas anunciadas esta semana por el FBI y por el procurador general, John Ashcroft, sean implementadas para proteger a los norteamericanos del terrorismo sin poner en riesgo las libertades civiles. Las nuevas pautas anunciadas buscan dar a las oficinas de campo como las de Phoenix y Minneapolis la autoridad para abrir una investigación sobre terrorismo sin tener la aprobación de la sede de Washington. Mueller dijo que, para evitar futuros ataques, el FBI debe mejorar su desempeño en conseguir y analizar la información de las oficinas de campo. Muchos de los problemas que han abundado en los últimos años al FBI fueron el resultado de las trabas burocráticas y de la incompetencia. (Editorial)

Boston Globe

Es un hecho lamentable de la vida que la autocrítica y la confesión del error sean opciones, no imperativos. Esa es la razón del escepticismo sobre el modifica-do mea culpa de la oficina del director del FBI, Robert Mueller, y de su comportamiento previo y posterior al 11 de septiembre. Una razón más directa puede encontrarse en la carta de Collen Row-ley del 21 de mayo en que la consejera legal de la oficina de campo de Minneapolis muestra cómo funcionarios del FBI faltaron a la verdad. "La cuestión es fundamentalmente de integridad", le dijo Rowley a Mueller, agregan-do que "usted tampoco ha sido honesto sobre algunas verdaderas razones de las fallas del FBI previas a setiembre" (Editorial)

The Washington Post

Cuando todos cuestionan las posibles fallas del FBI y la CIA relacionadas con el 11 de septiembre, un grupo espía, la Agencia de Seguridad Nacional (ANS), ha escapado a la atención pública. Pero un comité conjunto de inteligencia del Congreso va a prestar especial atención a las opor-tunidades que la secreta ANS, la más importante de las agencias y la única específicamente creada para advertir sobre ataques en el país, dejó pasar. En una de las más grandes ironías del 11 de setiembre, la ANS no sabía que algunos de los terroristas estaban operando bajo sus narices. Ahora es claro que los funcionarios de la ANS estuvieron a poca distancia de los terroristas que estaban camino a hacer explotar el Pentágono. (James Bamdorf)

Deseo y decepción

A pesar de que las potencias mundiales instaron a Pakistán y a India a evitar una guerra nuclear, las tensiones en la disputada Kashmir continúan en aumento. Mientras numerosos países llaman a sus ciudadanos a salir de ambas potencias nucleares, Estados Unidos envía esta semana a su secretario de Defensa, Donald Rumsfeld, a la región.

The New York Times

Pakistán está llamando a la comunidad internacional a intervenir, pero su llamado debe ser escucha-do con atención. Durante medio siglo, Pakistán ha buscado internacionalizar el conflicto en Kashmir mientras India ha descripto cons tantemente ese esfuerzo como una interferencia en sus asuntos internos. Ambas partes están atrapadas en un viejo idioma, en viejas estrategias y en un viejo juego que está actualmente jugándose a través de la línea de control. Como dos viejos luchadores enfrentándose sobre un risco, India y Pakistán es tán atrapados, acercándose cada vez más hacia el borde. Pero su odio ancestral ya no es un proble-ma para ellos solos: el riesgo de una guerra nuclear hace que Kashmir, hoy el lugar más peligroso del mundo, sea un problema de todos. (Salman Rushdie)

Dawn (Pakistán)

El desplazamiento de las tropas paquistaníes de la frontera occi dental hacia la oriental no ha sido confirmado. Sin embargo, el presidente Pervez Musharraf dijo que Pakistán sería forzada a tomar esta acción si continúa la tensión con India. Líderes mundiales han estado instando a los dos países a que se moderen e inicien el diálogo. A todos estos pedidos, Musharraf dejó en claro que la decisión de comenzar una guerra corre por cuenta de India; Pakistán no va a lanzarla. La intransigencia y posición diplomática insos tenible resulta evidente. Déjenle a Nueva Delhi notar una cosa: esta guerra, si ocurre, va a ser mucho más destructiva que en 1965 v 1971, incluso si no se utilizan las armas nucleares. (Editorial)

India's National Newspaper

El presidente norteamericano George Bush, dio un mensaje claro para India y Pakistán. Al general Musharraf le dijo que "debe parar las incursiones de terroristas a través de la línea de control", con lo que le está diciendo a India que Washington está realmente confiando en Pakistán, a pesar de to-do lo que ha ocurrido en los ocho meses de lucha contra el terroris-mo. Por otro lado, Bush está intentando calmar a India, que, muchos creen, está por perder la paciencia El segundo mensaje indirecto de Bush a Pakistán fue que la campaña norteamericana contra Al-Qai-da no va a disminuir. El envío del ecretario de Defensa, Donald Rumsfeld, a India y Pakistán debe ser visto como un mayor involucramiento de Estados Unidos. (Editorial)



Ayer se realizó una misa donde estaban las Torres Gemelas. A las omisiones del FBI, ahora se suman las de la CIA.

Lo que sabían y además ocultaron

La CIA tenía identificados a dos de los responsables del 11 de setiembre y no le avisó al FBI ni al servicio de inmigración.

Cuando todas las acusaciones apuntaban al FBI y a la CIA por no haber impedido un ataque del que había cada vez más evidencias, fue el propio je-fe del Bureau Federal de Investi-gaciones, Robert Mueller, el que apuntó contra sí mismo. Ayer, Mueller reconoció que los atenta-dos del 11 de setiembre podrían haber sido evitados. "Creo que eso es muy poco probable, pero ¿hubiesen podido ser evitados? Sí", declaró el funcionario. Días antes, Mueller anunció reformas en su Agencia tras una autocrítica del funcionamiento y de sus falencias. Confirmando la falta de comunicación del Bureau con la CIA, ayer se publicó un informe que asegura que la CIA supo que al menos uno de los dos terroristas que atacaron el Pentágono había asistido a una reunión de Al-Qaida en Malasia y que no envió esa información al FBI. Por si esto fuera poco, ayer Al-Qaida amenazó con nuevos ataques contra Estados Unidos e Israel.

El jefe del FBI reconoció la semana pasada que su organización cometió errores en las investigaciones antiterroristas, entre ellos, el que no se investigara la presencia de árabes en escuelas de vuelo estadounidenses. Durante una entrevista con la cadena NBS, Mueller aseguró que el FBI impidió que se cometieran otros atentados, tanto en el país como en el exterior. Siguiendo la línea del gobierno de George W. Bush, volvió a afirmar que otro ataque resulta prácticamente inevitable. "Va a haber otro atentado. Mañana, la semana próxima o en cinco años", destacó.

Entre las falencias del funcionamiento de las agencias, llama especialmente la atención que las agencias no compartieran información sobre elementos sospechosos. Un informe publicado por la revista Newsweek confirma que la CIA supo en los meses previos al 11 de setiembre de dos de los secuestradores del avión que se estrelló contra el Pentágono y que la información nunca fue compartida con el FBI. La CIA supo de los movimientos de uno de los atacantes, Nawaf Alhazmi, pocos días después de que éste asistiera a una reunión secreta de Al-

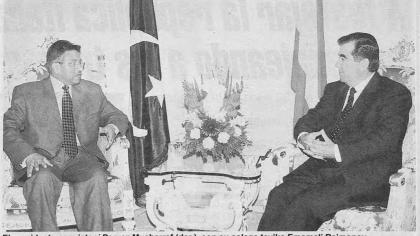
Qaida en Malasia en enero del 2000. Los agentes también descubrieron que otro hombre, Khalid Almihdhar, ya había obtenido una visa múltiple que le permitía entrar y salir de Estados Unidos a su antojo. De acuerdo con la publicación, la CIA no notificó a la FBI, que podría haber rastreado a los dos hombres, o al Servicio de Inmigración y Naturalización, que podría haberlos devuelto en la frontera.

vuelto en la frontera.
Según Newsweek, Alhazmi y Almihdhar vivieron tranquilamente en Estados Unidos un año y nueve meses después de haber sido identificados. En dicho período, usaron sus nombres verdaderos, obtuvieron licencias de conducir, abrieron cuentas bancarias y se inscribieron en escuelas de aviación. La revista dijo que cuando la visa de Almihdhar expiró, el Departamento de Estado, que o estaba al tanto de su relación con

Datos: La CIA supo de los movimientos de uno de los atacantes, Nawaf Alhazmi, después de que asistiera a una reunión secreta de Al Qaida en Malasia en enero de 2000.

Al-Qaida, le expidió una nueva en julio del 2000, a pesar de que la CIA lo había vinculado con uno de los sospechosos del ataque contra el USS Cole, en Yemén, en octubre del 2000. Y la persistencia de la red terrorista Al-Qaida fue reasegurada ayer por el periódico árabe *Al Hayat* con base en Londres. Allí la organización de Osama bin Laden amenazó con lanzar nuevos ataques contra intereses norteamericanos e israelíes. "Lo que los estadounidenses enfrentarán, Dios quiera, no será me-nor a lo que ya les pasó. Deberían prepararse y ajustarse los cinturones porque los atacaremos desde donde no lo esperan", dijo Suleiman Abu Ghaith, portavoz de Al-Qaida, a través de la página de Internet de la organización. "Nuestras justificaciones son de índole práctica, científica y legal. Nos dan la convicción de que lo que estamos haciendo es necesario para ayudar a nuestra reli-gión y a nuestra nación", subrayó el vocero, de origen kuwaití.

Indios v paquistaníes toman té con dulces una vez por mes en la Línea de Control del Kashmir como forma de control mutuo. Pero ambas potencias nucleares carecen de lo único que puede evitar un desastre: un teléfono rojo.



El presidente paquistaní Pervez Musharraf (der.), con su colega tayiko Emomali Rajmonov. Hoy comienza una cumbre regional en Tayikistán, pero India y Pakistán ni piensan hablar

COMO EL KASHMIR PUEDE TERMINAR EN UNA GUERRA ATOMICA

Los dulces y los teléfonos

Por Angeles Espinosa Desde Kashmir

En medio de la actual guerra de palabras entre India y Pakistán, resulta difícil imaginar a los soldados indios del puesto de Uri y a los paquistaníes del de Chakoti tomando té con pasteles en la Línea de Control. Sin embargo, el ritual, que en épocas de menor ten-sión repetían cada mes, aseguraba la existencia de un "teléfono rojo" para evitar malentendidos. Hoy muchos observadores dudan de que funcione, no ya en ese punto fronterizo que separa el río Jhe-lum, donde los hombres de uno y otro lado se vigilan con desconfian za, sino al más alto nivel, el que evitaría un error nuclear.

Tenemos una llamada línea caliente, pero nunca la usamos", con-fesaba el general Mohamed Yaqub a este diario el pasado octubre en el cuartel de Al Raad (Chakoti), en el lado paquistaní de la Línea de Control. Había pasado casi un año desde el último intercambio de disparos. "Una vez al mes, nos reunimos (con los indios) en el puente para comprobar que la línea está en buenas condiciones v tomamos una taza de té con unos dulces", explicaba el res-ponsable de la Primera Brigada de Kashmir Libre, como los paquistaníes denominan a la parte de Kashmir

bajo su jurisdicción.

El militar paquistaní no conoce personalmente a su contraparte indio, el general al mando en Uri. "No viene a la Línea -manifestaba en referencia a la frontera de facto desde 1949–, los encuentros se producen entre capitanes o coroneles." Más allá de las cortesías, los soldados hablan de películas, una de las pasiones del subcontinente. "Nada de política. Somos un ejército profesional", insistía el general Yacub. Pero esa profesio-nalidad no le impedía defender la postura oficial de su país respecto de los militantes kashmiris que se infil-tran en el lado indio. "Nuestro gobierno les facilita apoyo moral y político. Eso es todo", subrayaba durante la visita al puesto avanzado sobre el río. Al otro lado del Jhelum. los soldados indios nos observaban con sus prismáticos. A la derecha, el puente de madera al que ahora hace días que no se acercan ni unos ni

Al Jhelum se le une el Nalum unos kilómetros más abajo, en Muzzafarabad, la capital del Kashmir paquistaní. Su confluencia está enmarcada por hermosas montañas cubiertas de vegetación. Pero el paisaje bucólico apacible de Kashmir engaña. Incluso en momentos de menor tensión, esta disputada región del Himalaya concentra la mayor proporción de tropas por habitante del mundo. Ya antes de esta crisis, un millón de soldados (700.000 indios y 300.000 paquistaníes) se hallaban desplegados a ambos lados de la Línea de Control. El antiguo principado de Kashmir tiene hoy 13 millones de habitantes.

Respuestas: Algunos analistas señalan que ni indios ni paquistaníes conocen con claridad qué clase de acciones puede provocar la respuesta nuclear del otro.

La escalada verbal de los últimos días ha hecho temer que de los intercambios de disparos esporádicos a lo largo de la Línea de Control se pase a una guerra nuclear. Tal como recordaba esta semana The Economist, India y Pakistán carecen de las salvaguardas que evitaron un error entre Estados Unidos y la Unión Soviética durante la Guerra Fría, el famoso teléfono rojo. Más grave aún, algunos analistas señalan que ni indios ni paquistaníes conocen con claridad qué clase de acciones pueden provocar la respuesta nuclear del otro.

El botón nuclear indio está en manos del poder civil. Sólo el primer ministro, Atal Behari Vajpayee, puede dar la orden de iniciar un ataque de esa envergadura. Sin embargo, del lado paquistaní, se impone la cadena de mando militar tal como quedó demostrado durante la crisis de Kargil, en 1999. En esas circunstancias, no sorprende que James Ma-nor, del Centro Internacional Woodrow Wilson, tema que "un comandante aislado pueda lanzar un misil nuclear en medio del caos de la batalla", en especial si, como reconocen algunos oficiales paquistaníes, la superioridad aérea india lo dejara incomunicado.

El general Yaqub se quejaba en octubre de la falta de interés de la comunidad internacional hacia la situación en Cachemira. "Cuando se produce algún muerto en Medio Oriente, aparece en los titulares de todo el mundo. Sin embargo, docenas de kashmiríes mueren cada día no le interesa a nadie". Ahora Kashmir ha saltado a las primeras páginas, pero la solución no parece estar más cerca.

* De El País de Madrid. Especial para Página/12.

- ♦ Los enfrentamientos de ayer en el Kashmir dejaron tres paquistaníes y un indio
- ♦ Hoy comenzará una cumbre regional en Kazajstán, donde se intentará una mediación entre India y Pakistán. Pero ambos dijeron que no habrá ningún contacto.
- ♦ Ayer se reveló que India tiene planeado "un ataque quirúrgico" sobre campos de entrenamientos de militantes islámicos en territorio paquistaní.
- ♦ Varios países aconsejaron a sus ciudadanos no viajar a ninguno de sus dos países. La ONU comenzó a evacuar a los familiares de los funcionarios allí. El gobierno británico desmintió que se estuviera organizando una salida masiva de sus ciudadanos de ambos países.

Parte de guerra

MIRADOR

la revolución

Luego del tono conciliador que ensayó apenas terminado el intento fallido de derrocarlo

el 11 de abril, el presidente ve-nezolano Hugo Chávez (foto)

fue recuperando poco a poco

da que se desarrollaba la investigación en el Congreso so-

bre lo ocurrido aquellos días, el presidente también fue franqueando esa distancia autoim-

puesta respecto de las acusaciones contra la oposición sobre la planificación del golpe. Ayer mismo, en su programa dominical "Aló presidente", Chávez acusó a los golpistas de querer matarlo ese mismo

día, a la Policía Metropolitana,

Caracas y opositor del gobier-no Alfredo Peña, de organizar

la matanza cerca del Palacio

de Miraflores de la que la opo-

sición responsabilizó al mismo

Chávez, y al ex presidente Carlos Andrés Pérez de ser

uno de los líderes golpistas.

Por otro lado, la esposa de Chávez, Marisabel, anunció

se separará del presidente.

ayer al diario El Universal que

"Para nadie es un secreto que

la situación del presidente y la

primera dama está en un pro-

ceso de separación. No quiero

ser mártir de la revolución ni

ser utilizada como un objeto

Un padre que

da conseios...

Estados Unidos está aportan-

do jugosamente al fortaleci-miento de las fuerzas armadas

colombianas. Quizás por eso se

político por la oposición"

COLOMBIA

a las órdenes del alcalde de

su verba encendida. Y a medi-

El amor o

sientan en el derecho de aconsejar al nuevo gobierno colombia-no, encabezado por el presidente derechista electo Alvaro Uribe. Según publicó ayer el diario El Espectador de Bogotá, el secretario de Estado adjunto para el Hemisferio Occidental de Estados Unidos, Otto Reich, que estuvo la semana pasada en Bo-El ala oeste del Palacio de Bucgotá para hablar con Uribe, le dijo que su gobierno "tendrá que hacer un poco más de sacrificio' en el combate contra las FARC y el ELN, ya que actualmente Colombia invierte "apenas" el 3,7 por ciento de su PBI en defensa. Por su parte, la embajadora norteamericana en Bogotá, Anne Patterson, pidió ayer al gobierno que se reforzara la presencia de las autoridades en las zonas más afectados por la violencia. En esta catarata de pedidos, el ministro del Interior Armando Estrada les solicitó a los alcaldes amenazados por las FARC que no se dejen intimidar ni abandonen su cargo. Ya lo han hecho los de los pueblos de Gigante y Alcegiras. Este fin de semana murieron 50 personas en distintos enfrentamientos.



MIRADOR

FRANCIA

Espectros de otra derrota

Falta una semana para las legislativas en Francia, las que decidirán el alcance del avance del ultraderechista Jean-Marie Le Pen (que llegó a la segunda vuelta en las presidenciales, despla-zando al socialista Lionel Jospin), y las encuestas siguen ha-blando de otra derrota probable de la izquierda. Según un sondeo publicado por el Journal du Dimanche, la derecha del presidente reelecto Jacques Chirac, reunida en la Unión para la Ma-yoría Presidencial (UMP), obtendría el 40 por ciento, mientras la llamada "izquierda unida" (socialistas, verdes y comunistas) se quedaría con el 35 por ciento, El Frente Nacional de Le Pen tendría el 13 por ciento, cinco menos que en las presidenciales, pero algunas de sus propuestas, sobre todo en materia de seguridad, son avaladas por mucho más que un 13 por ciento, según otra encuesta publicada la semana pasada. "Podemos volver a sufrir el trauma del 21 de abril", dijo ayer en las mis-mas páginas el ex ministro de Economía y uno de los princi-pales voceros de la izquierda, Dominique Strauss-Kahn. La izquierda no pudo atraer hacia candidaturas comunes para la segunda vuelta ni al Polo Republicano de Jean-Pierre Chevènement ni a una de las listas trotskistas. La derecha también tiene su díscolo, y es François Bayrou, que se lleva una fracción de la Unión para la Democracia Francesa (UDF)

A festejar la república italiana homenajeando a las tropas del Duce

Ayer se cumplieron 60 años de la República.

Pero uno de los homenajes fue para la recordada batalla (perdida) de El Alamein.

Por Rory Carroli*

Desde Roma

Italia rindió honores a las tropas de Benito Mussolini ayer con un desfile militar de vehículos y uniformes de la batalla de El Alamein, generando preocupación de que las fuerzas del eje estuvieran siendo reivindicadas a través del revisionismo histórico. El jefe de Estado y los ministros de gobierno se encontraban entre los espectadores que alentaron el desfile en Roma. Una unidad de soldados del ejército moderno representó a sus predecesores que pelearon contra los británicos en la batalla de Egipto durante la Segunda Guerra Mundial, en una procesión de más de 7000 soldados que marcó el aniversario del referéndum de 1946 que hizo a Italia una república.

Tres temas históricos fueron elegidos: la guerra de siglo XIX, la unificación encabezada por Giuseppe Garibaldi y la resistencia de los soldados contra los alemanes en Grecia en 1942 y en El Alamein. "Esta es la tercera opción que está preocupando. Conmemorar a los italianos muertos ahí, en un día nacional, es altamente ambiguo", escribió el historiador británico de la

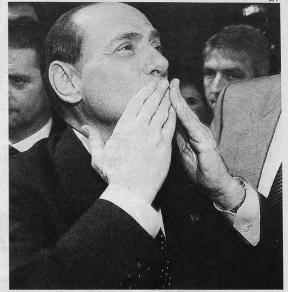
Universidad Americana de Roma, James Walston, en el periódico en inglés *Italy Daily*.

inglés Italy Daily.
Miles de italianos fueron asesinados cuando el general Montgomery del Octavo Ejército derrotó a las fuerzas del Eje en octubre de 1942, un punto de quiebre de la guerra en Africa del Norte que aceleró la derrota del fascismo en Europa. Walston se manifestó preocupado de que el desfile de ayer alentara la creciente tendencia de rendir honores al sacrificio de las fuerzas de

Bandos: Cuatro meses atrás, Morki Tremaglia, un ministro del gabinete, se refirió a El Alamein diciendo que "ganó el bando equivocado".

Mussolini. Cuatro meses atrás, Morki Tremaglia, un ministro del gabinete que luchó en Italia para el dictador fascista, se refirió a El Alamein diciendo "ganó el bando equivocado".

El jefe de Estado, el presidente Carlo Azeglio Ciampi, un oficial militar que formó parte de los partisanos y luchó contra los alemanes, calificó la ceremonia de ayer



El premier Silvio Berlusconi lanza besos a la multitud. Los festejos de ayer juntaron a Garibaldi con Mussolini.

como un día para que los italianos redescubrieran el orgullo y la unidad. El lema de su presidencia ha sido rendir honores al valor y al sacrificio italiano. El hecho de que se haya rendido tributo a las tropas de Mussolini no generó controversia en los principales medios de prensa italianos. El ejército italiano ha ganado la aprobación en los años recientes por el trabajo de so-

corro y de mantenimiento de paz en los Balcanes y en Afganistán. El primer ministro, Silvio Berlusconi, dijo que el espectáculo de bandas militares, vehículos y aviones de combate lo enorgullecía como italiano.

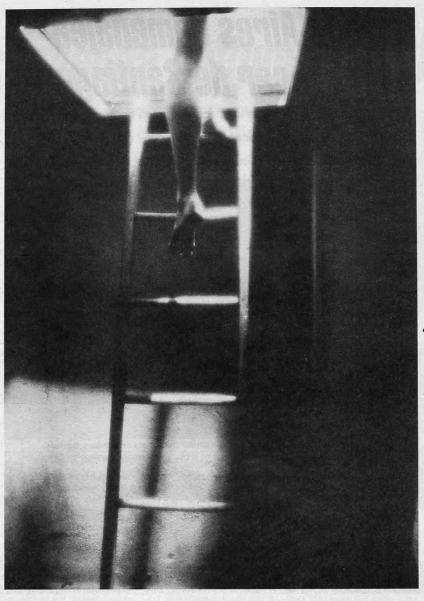
* De The Guardian de Gran Bretaña. Especial para **Página/12.** Traducción: Giselle Cohen.





"Soldado que huye sirve para otra batalla." Conocí demasiado tarde esa frase reivindicativa de aquello que ninguna ortodoxia considera una virtud: la cobardía. Estúpido consenso ya que, al me-nos en las guerras del siglo XIX y XX, en que no se dominaba el arte de la muerte a distancia, era precisamente el número de cobardes en un bando determinado el que garantizaba el triunfo. El general Mansilla lo explica mejor: el triunfo en una batalla se sustenta en gran medida en la cantidad de guerreros que conocen el arte de no poner el cuerpo ya sea disparándose a sí mismos en una parte no vital, como disparando-corriendo-con tal de que no les disparen, agachándose hasta quedar como impresos en las paredes de la trinchera o fingiéndose cadáver metiéndose debajo de uno verdadero. Es apresurado asociar la huida a la cobardía. El desertor es aquel que pasa de

correr riesgos a causa de las acciones de los contrarios a correr ries-gos a causa de las acciones de los del mismo bando. Eso lo saben bien los hippies que fueron obje-tores de conciencia ante la guerra de Vietnam, los héroes de la gauchesca criolla y Lyton Strachey, gay victoriano que, juzgado por desertor, contestó a la pregunta "¿Qué haría si un nazi tratara de violar a su hermana?" con un fir-"Trataría de interponerme". Toda gente que huye con los pies, a caballo, con proclamas o con patchuli. El huyente no es cobarde, al contrario, ya que la huida suele enfrentarlo a más peligros que la batalla. Ya sé que es extraño que escriba como una ex recluta pero es que para mí el otro es de antemano un enemigo. Se me dirá que soy fóbica. Eso es y no es cierto. La mayoría de los fóbicos quiere vencer a su fobia, yo quiero vencer al otro reivindicando la gloria de no llegar siquiera a conocerlo: es decir, rajándole. Ya en la temprana infancia tuve problemas: me negué a conocer a mi madre. Cada vez que ella me alzaba yo tenía convulsiones. Con el tiempo aprendí el truco de esconder la cabeza en su pecho, no para mamar sino para no verle la cara. De mi padre me daban miedo los dientes, los bigotes y los anteojos y pron-to desplacé ese miedo a cualquier persona que tuviera en el rostro cualquiera de esos elementos. Se cuenta que aprendí a caminar no para alcanzar a la gente que -todo el mundo daba por sentado- yo amaba ni para tomar con mis manos objetos que -todo el mundo daba por sentado- yo deseaba si-no para inaugurar el camino de la huida. En culotes y musculosa me levanté del cochecito y ya fuera porque la velocidad regulaba mi equilibrio, por pánico o locura pre coz, lo cierto es que atravesé con mis botitas de badana blanca primero el patio, luego la zona de los corrales, más tarde la tranquera y por último el camino polvoriento de una estancia en Santiago del Estero. Un alambrado me sentó de



HABITOS

Esgana

"Coraje, huyamos", sintetizaba el título de una película. "Soldado que huye sirve para otra batalla", dice un refrán. No siempre escapar es bueno, pero no todas las veces es malo. Como reza también una voz popular, el miedo no es zonzo.

culo. Primera lección: las huidas

pueden ser impedidas

Durante mi primer día de colegio no comprendí por qué los otros niños lloraban gritando mamá. A la salida la maestra ordenó que nos pusiéramos en fila de acuerdo con la dirección de nuestras casas. Aún recuerdo la frase que creí salvado-ra: "De este lado los que van para Córdoba y de éste los que van para Paraguay". Me puse en la fila de los que iban para la avenida Córdoba pensando que era libre: jamás volvería a ver a mis padres. Fue la primera vez que vislumbré el placer de la huida: taquicardia, alegría soberana, idea de horizontes infinitos. Mi madre estaba en la puerta. Al verla, mientras los otros niños corrían a abrazar a sus madres con una mezcla de alegría y alivio, yo me puse a llorar. Desde entonces gocé de la satisfacción de me-terme bajo frazadas, salir por puertas traseras, agachándome entre filas de autos o embarcándome, co-mo los exiliados unitarios, en dirección a Montevideo. Es cierto que asistí a mi propia boda y al parto de mi hijo pero en ambos casos estaba muy dopada.

Si el otro me inspira miedo de a uno, ni hablar del miedo que me inspira en conjunto bajo la forma de mesa redonda, conferencia, seminarios, fiesta de copete, pericón, asamblea, teatro de participación o

El placer radica primero en que me parece que puedo (asistir), luego en que no pude. El displacer se sitúa exactamente entre los dos polos: cuando creo que voy a poder. Desasosiego, vómitos, caminatas peripatéticas, llanto verborrágico en el oído de la persona destinada a inventar una excusa: "Está descompuesta, muy, muy descompuesta", "tiene un pariente muy grave", "tuvo un accidente". Una vez un amigo me esperaba en Barcelona porque yo debía leer una ponencia en un congreso que él organizaba. Llegué a convencer a otro amigo de que lo llamara para decirle que yo había muerto

Es tan cierto que la huida consiste a veces en callarse como que en cada huida hay beneficios accesorios. Una vez aprendí mucho de una abogada que daba instrucciones a un grupo de trabajadoras del sexo sobre cómo evitar ser de-tenidas en la calle sólo porque no me atreví a decirle que yo no pertenecía al gremio. Otra vez obtuve un reportaje inconseguible porque me desmayé antes de hacer la primera pregunta. Es cierto que he llegado a tener distintos tipos de relaciones con muchas personas pero era porque estaba huyendo de

En una situación íntima un hombre me preguntó "¿te fuiste?" y yo contesté "ojalá" y eso que –no es que esté mandándome la parte– ya había alcanzado el orgasmo (aunque desgraciadamente no la puerta).

¿Cómo que huir no es un pla-cer? ¿Y que lo que describo más bien tiene que ver con el sufrimiento? Contemplen mi expresión cuando la hora de la conferencia ha pasado, cuando la excusa ha sido dada (por otro), cuando abro un vino y me tomo un barbitúrico mientras siento en el pecho el retiro lento y acariciador de la con-goja, los ojos ya secos. Con el tiempo el cuerpo me empezó a ayudar para no tener necesidad de dar excusas: se desmava estrepitosamente, entra en coma, irrumpe en inexplicables hemorragias. Pero como el cuerpo es zonzo se equivoca y *actúa* cuando no tengo ninguna necesidad de huir. Ahora me desmayo sola y sin ningún epi-sodio temible a la vista, doy vuelta los ojos y me muerdo la lengua ante testigos sin que esa preciosa escena me sirva para nada porque precisamente ese día no tengo que dar una clase ni defender una postura en un debate. En esas ocasiones me miro en el espejo y yo misma me pregunto "¿en serio?". Me imagino muriéndome mientras se espera mi presencia en un programa de televisión. El periodista imposta la voz y anuncia mi falleci-miento. Como siempre no habré ido pero, al menos, habré alcanzado la sinceridad. ¡Ah, qué placer!

SOBRE GUSTOS AJENOS

En esta página seguirán desfilando, cada lunes, las columnas "Sobre gustos...", en las que firmas conocidas de este diario narrarán en treinta líneas sus pequeños placeres, las cosas o los actos de los que disfrutan. Pero a partir de ahora y por medio de esta invitación, instamos a los lectores a que nos escriban contándonos los suyos. Pueden hacerlo a través de la página web (www.pagina12.com.ar) o por correo electrónico (placer@pagina12.com.ar). Gracias

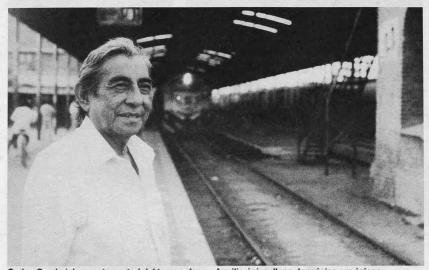
Por Fernando D'Addario

El Padre de la Chacarera, también conocido como Carlos Carabajal, pide disculpas porque a las 16.30, la hora en que se realiza la entrevista con Página/12 en un bar de San Telmo, luce un poco apagado. "Es que si estuviera en San-tiago, estaría durmiendo desde las 2 hasta las 6 de la tarde, y en Bue-nos Aires tengo que andar de aquí para allá." Hay un motivo que justifica ese vértigo antinatural para un santiagueño de ley: mañana martes su propia familia le rendirá un ho-menaje en el teatro Astral (Corrientes 1639, a partir de las 20.30). No se trata de cualquier familia. Los Carabajal, según los cómputos del especialista Peteco, son alrededor de 250, que administran musical-mente el honor del apellido. A diferencia de otras dinastías provinciales de triste fama, ellos constituyen un árbol genealógico alimentado a base de chacareras, con patios de tierra, empanadas, locro y vino tinto. "Vamos a llevar el patio de tierra al teatro de Buenos Aires" anuncia Carlos, ajeno a un posible slogan publicitario. Es que, realmente, será así.

En el Astral estarán Peteco (hijo), Cuti (hermano), Roberto (sobrino), Graciela (hija), Roxana (nieta), Camilo (nieto), Homero (nieto) y Demi (hijo), entre otros Carabajal. También subirán al escenario invitados extrafamiliares: Raly Barrionuevo, Dúo Coplanacu, Koki y Pajarín Saavedra, por citar sólo algunos. La dimensión del homenaje guarda, en este caso, estricta equidistancia con la importancia del homenajeado. Carlos Carabajal, además de haber compuesto canciones emblemáticas del folklore argentino, como "Entre a mi pago sin golpear" "Puente carretero", es, a los 72 años, algo así como el padrino de todos, el guía espiritual que introduce a los más chicos en el universo de la chacarera, el que lima asperezas y contagia espíritu de cuerpo. Los nietos ya cantan sus temas, y en los generosos almuerzos familiares golpean los tenedo-res contra la mesa remedando el típico ritmo del género.

Buenos Aires homenajea a un prócer de Santiago

Carlos Carabajal, "el padre de la chacarera", será homenajeado mañana por su familia –unos 250 músicos, según Peteco– con un recital en el teatro Astral en que actuarán sus hermanos, hijos, nietos y sobrinos.



Carlos Carabajal es parte central del tronco de una familia única, llena de música y músicos.

Los Carabajal son en toda la Argentina sinónimo tanto de la chacarera como de Santiago del Estero.

Si el destino, el talento o una extraña conjunción de variables no le hubiesen ofrecido a Carlos la posibilidad de ser un referente, su historia se parecería a la de tantos provincianos que en la década del '50 llegaron a Buenos Aires con la guitarra como única esperanza. Sólo que Carlos, a diferencia de otros que nunca volvieron, esperó a tener un nombre, un poco de dinero y una familia musical encaminada, para pegar la vuelta. Eso fue en 1974. Desde entonces disfruta de su condición de prócer santiagueño, más allá

de las críticas veladas de algunos comprovincianos, también artistas, que se quejan del eclipse que provoca, varios kilómetros a la redonda, el apellido Carabajal.

"Gané dinero, pero también pasé muchas necesidades. Ayudo a todos los que puedo, pero si una grabadora no quiere contratar a un músico, no puedo hacer nada", señala, antes de recorrer sus años de juventud en Buenos Aires: "Hice de todo para ganarme la vida. Trabajé en una fábrica de galletitas, hombreé reses en un frigorífico, cargué bolsas en el puerto, fui albañil. A la noche me iba a las peñas, a tocar. Armaba conjuntos e iba a los sellos discográficos para ver si podía tener alguna posibilidad. Pero en esa época estaban de moda Los Chalchaleros y Los Fronterizos, y en las compañías discográficas me pedían que cantara como salteño. Y yo no podía cantar como salteño". Por entonces, ya había patentado su estilo interpretativo inconfundible, ese rasguido indescifrable para quienes abordan superficialmente el ritual de la chacarera: "El rasguido depende de la mano, y la mano no se puede explicar", se resguarda el hombre.

-Entre tantas ocupaciones, ¿en qué circunstancias se hacía tiempo para componer?

 En los colectivos, cuando venía desde Lanús, por ejemplo. Me sentaba y tenía tiempo de sobra para pensar. Así me salían las canciones. Venía recorriendo los barrios y yo pensaba solo en Santiago del Estero. Toda la nostalgia la traducía en canciones. Con algunas me fue bien. "A la sombra de mi mama", por ejemplo, fue grabada por Leo Dan y vendió más de tres millones de discos en distintos países. Yo juntaba plata para hacerme la casita. Hubo una época en que me pagaron una muy buena cantidad. Me acuerdo porque hice el cálculo y me alcanzaba para comprar 35 Ford Falcon. Podía haberme puesto una empresa de remises, pero preferí seguir tocando la guitarra. Cuando vi que mi familia ya estaba encamina-da en Buenos Aires, me separé de todos y me volví a Santiago. Y me di cuenta de que ya era famoso allá. Tuve una suerte tremenda. Puse una peña en un club e iban todos. Me dieron vivienda, y hasta cuando iba a la comisaría me dejaban poner en libertad a los presos

-Recién nombraba la canción "A la sombra de mi mama", dedicado su madre, María Luisa Paz, que es también una leyenda. ¿Qué puede contar de ella?

Cuando mi mama cumplió 50 años, en 1951, mi hermano mayor, Héctor, quiso hacerle una fiesta, y para eso reunió a los mejores músicos de la zona. Salió tan linda la cosa que al año siguiente se repitió. Y al otro y a fue más gente, hasta que la casa no alcanzó. Y eso que en el fondo entran como 300 personas. Pero empezaron a ir mil, dos mil. Iban de otras provincias, llegaban el viernes, se instalaban en una carpita y no se volvían hasta el lunes o martes. Y terminó siendo una fiesta para 5 mil personas. Dos cuadras llenas de gente, con puestos de comida, porque las miles de empanadas y las ollas de locro que se hacen en mi casa no alcanzan para todos. Hasta cuando la mama murió, cinco días antes de su cumpleaños, el encuentro se hizo igual, como un homenaje.

-¿Es cierto que su padre no quería que usted fuese músico?

-Sí. En esa época, en Santiago, los músicos tenían fama de borrachos. Entonces él, para que yo no siguiera sus pasos musicales, cada vez que se iba a trabajar, desafinaba las cuerdas de la guitarra, así yo no podía tocar. Y yo, como no sabía afinarla, encontré el sonido naturalmente. Descubrí que el sonido del tren, el Central Argentino que iba a Tucumán, estaba en mí. A partir de esa nota y de ese sonido empecé a afinar la guitarra. Hoy en día sigo así, porque me acostumbré.



Psicoterapia

Tratamientos para adultos, adolescentes y niños Orientación a padres

Consultorios privados en Capital. Honorarios accesibles. 1ra. entrevista sin cargo.

Teléfono: 4-811-8251 - e-mail: psicoterapia@creared.com.ar



PARANA 123 - 6TO PISO - OF. 137 (1037) CAPITAL FEDERAL Tel./Fax: 4375-0129/5706

- **CUENTAS CORRIENTES**
- ■ENVIOS JET-PACK
- NACIONALES E INTERNACIONALES
- MENSAJERIA EN MOTOS,
 CAMIONETAS, BICICLETAS
- ■PAGO DE SERVICIOS
- SERVICIOS A EMPRESAS
- SERVICIO DE CADETERIA
- ESPECIALIZADA
- DEPARTAMENTO DE
- MAILINGS
- SERVICIOS DE MOTOS FIJAS Y BICICLETAS

GIORGIO ARMANI PRESENTA SU NUEVA COLECCION DE TELA DE CAÑAMO

Se recomienda no fumarse el saco

"Hay que quitar el manto de misterio que pesa sobre la marihuana y aprovecharla al máximo", afirmó. Hace varios meses, su casa lanzó al mercado una línea de remeras con una hoja de marihuana estampada.

Por Verónica Abdala

Mientras en la Argentina el debate en torno de los usos posibles de la planta de marihuana brilla por su ausencia o sirve para dar pie al escándalo o la polémica antes que a un ejercicio de reflexión auténtico (el programa televisivo "Indomables" invitó en marzo al músico Andy Chango para dar testimonio sobre el consumo y en ese marco Mauro Viale, conductor del ciclo, lo calificó de "enfermo y drogadicto", por dar un ejemplo), en Estados Unidos y Europa se generaliza a ritmo acelerado la utilización de esta hierba en la industria alimenticia, textil, papelera, de limpieza y cosmética. A tal punto que hasta Giorgio Armani, uno de los gurúes de la moda mundial, se plegó a la tendencia y lo hizo sin medias tintas

Un porcentaje de las prendas que Armani producirá a partir de ahora, anunció, estarán confeccionadas, no con el tradicional algodón sino con la fibra que se extrae del tallo de la planta. "Es que el cannabis presenta una consistencia más suave, más flexible que el algodón y de mayor ligereza", explicó el modisto italiano en la ciudad de Bolonia, donde estaba para recibir un reconocimiento por su labor empresaria y por sus investigaciones, precisamente, en relación con la utilización del cáñamo en la industria textil. Que lo llevó, además, a asumir públicamente la lucha por la derogación de una norma preventiva que prohíbe el cul-tivo de más de mil hectáreas para las plantaciones de cáñamo. "Estoy convencido de que hay que quitar el manto de misterio que pesa sobre la marihuana y aprovecharla al máximo", dijo a los periodistas que se acercaron a entrevistar-"Es hora de que nos libremos de la connotaciones negativas que le han atribuido durante décadas."

La idea del empresario (que ya implementan otras empresas del rubro) podrá ser polémica, como lo prueba el hecho de que en pocas horas haya sido reproducida en diversos medios del mundo. Acaso

tanto como lo fue el lanzamiento, hace unos meses, de una remera con el diseño de la hoja de marihuana impresa que lanzó una de las empresas del grupo Armani, Simint. Pero hay que aclarar que no es nueva: según la enciclopedia The History of the World, editada por la Universidad de Columbia, ya en el año 8000 antes de Cristo la planta se utilizaba para la confección de tejidos, además de para el consumo. La leyenda asegura que el primer blue jean Levi's se fabricó con un 100 por ciento de estas fibras vegetales, que a diferencia del algodón no necesitan pesticidas y requieren para su crecimiento de muy poca cantidad de agua.

poca cantidad de agua.

Numerosos productores de cosméticos europeos y estadounidenses se mostraron tan entusiasmados como Armani, en el último tiempo, ante la confirmación de que el acei-

Perfil: "El cannabis tiene una consistencia más suave, más flexible que el algodón y de mayor ligereza. Es hora de que lo libremos de connotaciones negativas".

te de cáñamo que se extrae de la planta prohibida es altamente efectivo también para hacer jabones, aceites corporales, champúes, cremas humectantes y maquillajes, y bastante menos nocivo para la piel que los que se fabrican con petróleo. Pero fueron más rápidos que él: en la actualidad, los productos Hemp, como fueron bautizados, pueden encontrarse con relativa facilidad en el extranjero.

La cadena Body Shop, por caso, ofrece desde hace unos años una surtida oferta de productos hechos a partir de la planta de marihuana, y en Nueva York, hasta hay
un comercio (Planet Hemp) exclusivamente dedicado a la venta de
éstos. Las estadísticas indican
que mientras en 1993
las ventas mundiales
al por menor de productos fabricados
con cáñamo eran
de 5 millones de
dólares, en 2000,
esa cifra había ascendido a 150 millones (80-90 millones en
Estados Unidos solamente).

¿Tienen esos productos algún efecto sobre los cambios de humor de quien los consume?, es lo primero que se pregunta quien se decide a probar alguno de ellos. La respuesta categórica es no, se encargan de explicar los expertos. Ya que el THC, el ingrediente activo en marihuana que contribuye al valor medicinal de ésta y que se re-

laciona directamente con las alteraciones de la percepción, se extrae de las hojas y las flores del cannabis, mientras que para los productos industriales sólo se utilizan la semilla y tallo de la planta.

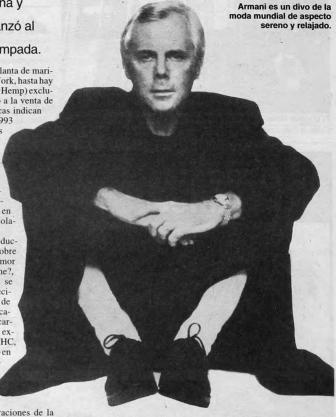
Los usos medicinales de la marihuana, entre los múltiples posibles que habilita esta especie vegetal, podrán ser tan antiguos como su utilización para la confección de prendas que ahora implementará Armani –en 2700 a. C., el padre de la medicina china, Sheng Nun, ya predicaba las virtudes de la hierba que la medicina occiden-

tal incorporaría varios siglos después-, pero nadie duda de que los primeros son bastante más conocidos: se sabe por ejemplo, que su principio activo, el Tetrahidrocannabinol (THC) es útil en el tratamiento del glaucoma, la epilepsia y el asma, entre otras enfermedades, además de para estimular el apetito de los pacientes terminales y para detener el crecimiento de las células malignas de ciertos tipos de cáncer, y para contrarrestar los incómodos efectos de la quimioterapia.

El hecho de que a fines del siglo XIX, el médico personal de la reina Victoria de Inglaterra le haya recetado a su paciente más exclusiva su ingestión en esos "días incómodos" del mes prueba que tampoco es novedad la efectividad del cannabis para el tratamiento del dolor.

(Uno de los sitios que mejor ofrece información sobre la utilización del cáñamo para la producción industrial es

on industrial es. www.abouthemp.com.)





4772-9732

Teatro Patio de Actores

Lerma 568
e-mail: patiodeactores@sinectis.com.ar



El director Omar Pacheco dice que el teatro debe generar inquietud. Durante todo junio presenta tres obras con entradas a mitad de precio.

"No me interesa el teatro terapéutico, sin riesgos"

El director Omar Pacheco dice que no le interesa "el teatro terapéutico, sin riesgo, creado para que la gente lo pase bien y salga sin experimentar ninguna inquietud. Tampoco los espectáculos que no presen-ten un nivel de calidad interesante. Esto es esencial tanto para las obras de ruptura como para las que no pre-tendan una estética innovadora". Pano ceja en el empeño de anteponer la calidad artística cuando le

elenco o poner en escena sus propias obras con el grupo creado por él hace va veinte años. Se trata de Grupo Teatro Libre, con quienes continúa presentando en su teatro taller La Otra Orilla, de Gral. Urquiza 124 (4957-5083) su Trilogía del Horror. La componen Memoria (1992), Cin-co puertas (1997) y Cautiverio (2001), obras que durante junio y a modo de "mes aniversario" pueden verse con entradas a mitad de precio. Este no es el único ofrecimiento de

ta de un espectáculo fuera de serie Tanguera, musical que lleva la impronta de su estética experimental, basada en la energía corporal de los intérpretes y en imágenes de corte cinematográfico y pictórico. En diálogo con Página/12, el director anuncia más ofrecimientos y aperturas. Llama a artistas y escritores a pre-sentar sus trabajos en la sala y se dispone a otorgar media beca a diez alumnos para su escuela de teatro. La convocatoria comienza ya, porque el propósito es impedir que la crisis económica y social aplaste a la cultura. Después de más de veinte años en el medio. Pacheco sigue firme en el armado de redes culturales solidarias. "En esta etapa nos toca mantener abierta la sala La Otra Orilla, con nuestros trabajos y los de otros artistas, y de cumplir con las invitaciones. Ahora nos apareció una gira por Australia, que debemos aprovechar", cuenta.

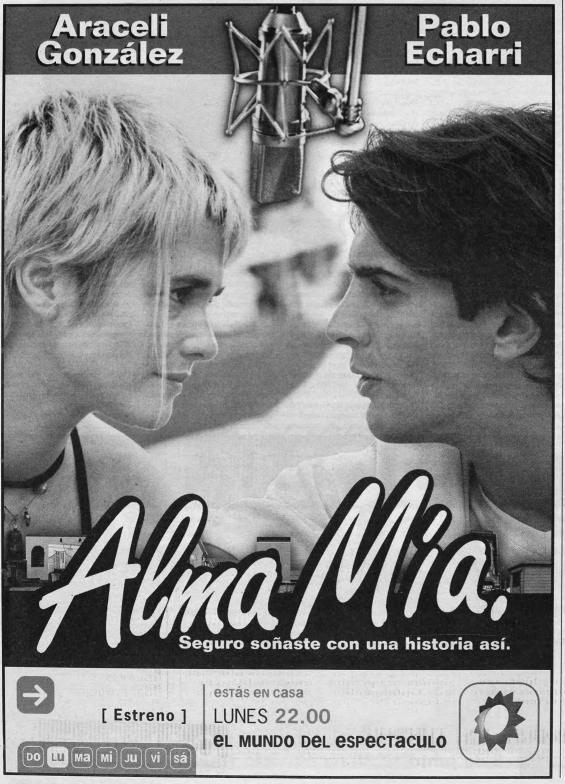
-: Avuda en esto la presentación en festivales internacionales?

-Sí, pero también las visitas que hacen periódicamente los programadores a Buenos Aires. La invitación que se me hizo para el montaje de un musical en Chile surgió después de que los programadores vieron Tanguera y mis trabajos con el GTL. La de Chile es una producción a gran escala. Hasta aparecen dos helicópteros en escena. Nosotros ideamos secuencias aéreas que, creo, van a salir bien. En mi propuesta incluyo a la escenógrafa del GTL, y al ilumina-dor Ariel del Mastro y el músico Gerardo Gardelín, quienes también están en Tanguera. Con gente así es difícil hacer un producto malo. En este momento, los contratos internacionales nos benefician. Es una forma de hacernos con el dinero necesario que acá no podemos ganar. En mi caso, poder pagar la deuda que tengo pendiente por la Sala.

-¿En qué consiste esta nueva convocatoria?

-Nuestra intención es crear un centro cultural real, donde lo que importe sea la excelencia. Y esto no por pretensiones elitistas sino por el deseo de preservar una cultura de nivel artístico alto, asegurando a quienes concurran a La Otra Orilla que allí van a ver algo profesional. En música, por ejemplo, proyectamos recita-les de Rodolfo Mederos, Eladia Blázquez y Lito Vitale. Vamos a continuar con las exposiciones de pintura y utilizaremos un espacio para ofrecer cine. De mis viajes con el grupo por Europa y Estados Unidos traje películas que creo pueden interesar

ucho. —¿Cuál es su expectativa? —Lograr que toda esa masa de gente que no encuentra alternativas o no ve un futuro claro dentro del arte se-pa que La Otra Orilla es un espacio de encuentro, donde en determinados días y horas va a poder practicar o disfrutar de actividades de nivel. El GTL no se detiene. Lo nuestro es también coordinar trabajos con gru-pos extranjeros. Después de nuestra última gira por Europa empezamos a trabajar en programas de intercam-bio con Eugenio Barba (el fundador del Odin Teatret de Dinamarca) y el sevillano Ricardo Iniesta y su grupo Atalaya (quien estrenó Exiliadas, sobre la rebeldía femenina, en el último Festival Mercosur de Córdoba). Pero esta triangulación no es todo. Vamos a probar suerte con Latinoamérica. Por el momento, empezaremos por Chile y Brasil.



CARI A CZUDNOWSKY, LA CRONISTA SEXUAL DE "KAOS"

Por las rutas de la noche

Desde 1997, releva por televisión parte de la vida sexual de Buenos Aires, pero dice que, en general, eso no tiene que ver con sus fantasías.

Por Julián Gorodischer

En los '90 repartió preservativos en la calle y la tele la convirtió en una experta en el pulso se-xual de Buenos Aires. Carla Czudnowsky aprendió en "Zoo" las reglas del juego al que la llamaron: supo que tenía que preguntarle al cura si masturba y pedirle detalles al sado-maso. Cuando se enciende la cámara, ella indaga en las intimidades de los swingers y, después, se queda pensando. "Soy muy tradicional -di-; yo me quedo en casa con mi novio tomando helado," En el 2002, la chica sexo -como no le gusta que le digan- sigue con Juan Castro, esta vez en "Kaos en la ciudad", y descu-bre que, por las noches, la ciudad tiene "mucho más de todo lo que busques y más exacerbado". Carla sale a buscar variantes para nutrir el informe de la semana. Y puede decidirse por un travesti ("que hable bien y tenga dientes"), una pareja swinger, una lesbiana o un bisexual. Fuera de cámaras podría hablar horas de lo que mejor conoce: los cambios en las preferencias, la nueva visibilidad de las minorías, mucha rareza...

¿Cuál es la marca de la época? La gente tiene tanta insatisfacción que ya no sabe cómo saciarla. Hay muchísimos más bisexuales que en los '90, y una enorme cantidad de sadomasoquistas en la Iglesia, la farándula y la política. Los travestis, por otra parte, tienen más trabajo que las prostitutas. Antes nos dividíamos entre gays y heterosexuales. Hoy hay más diversidad, y eso no es de algunos sino que compete a muchos.

¿Cómo afectó la crisis al sexo en Buenos Aires?

-En la villa tienen sexo oral, les acaban en la boca y cobran dos pesos. En la calle Godoy Cruz cobran veinte pesos a tipos que pasan con un BMW. Toda la gente que antes me daba testimonios gratis ahora pide guita. Yo no le pago a una persona para que diga lo que necesito, pero si una familia me pide para comer se lo

planteo a la producción.

-La cámara oculta de "Kaos", como recurso para el escrache sexual es, al menos, polémica.

A mí no me gustan las cámaras ocultas, no las hago, solamente las presento. Me parece que son bucho-

Idea: "A mí no me gustan las cámaras ocultas, no las hago, solamente las presento. Me parecen buchonas. Pero yo soy empleada de una productora".

nas, y por eso no estoy de acuerdo. Soy una humilde empleada que trabaja para una productora que opina que sirve y trae rating. Evidentemente la gente las mira. Si a mí la persona que entrevisto me pide que no se vea su cara o que no se escuche su voz jamás dejo de cumplirlo. Mi idea no es escrachar a la gente que está en una disco swinger, por ejemplo, pasándola bien

¿Y a usted cómo le interesa contar una historia sexual?

-Sexo ponen todos los canales en cualquier lugar; aparece como tema de "Rumores" o de "Intrusos"; pero a mí me interesa contar historias, salir de tour sexual por la ciudad, sin



Carla Czudnowsky tiene claro que la crisis afecta la vida sexual. "La gente tiene tanta insatisfacción que ya no sabe cómo saciarla."

juzgar o ponerme en contra, narrando cosas que suceden y dándole rienda suelta al voyeurismo. A veces me peleo bastante con la producción sobre si poner o no sexólogos u opinó-logos. Mi posición es que si hablás de preferencias sexuales tienen que

estar los que las prefieren.

-¿Qué la sorprende o le llama la atención en sus recorridos?

-Admiro la capacidad de relajar-se de los swingers o los sado. Me gusta que apaguen el casete del prejuicio para disfrutar, que no vivan de una manera mórbida o culposa, como le podría pasar a un cura que tiene una relación clandestina. Me fascina, en lo personal, la práctica swin-

ger. En el imaginario heterosexual siempre entra la fantasía de un tercero, aunque entiendo que es el terreno de la fantasía y eso no significa tener que concretarlo.

-Si tuviera poder de decisión,

¿qué cosas cambiaría?

-A mí me piden que haga una sección hot, pero me interesaría contar otras cosas que no calentarían a nadie. Pienso hacerlas más adelante. Quiero investigar la prostitución infantil, aunque esos informes me hagan mierda. Un chico que no puede ir al colegio, tiene que mendigar y es obligado a tener sexo por monedas me parece la mayor aberración, y me deja sin palabras para definirlo.

1.00 7-MUNDIAL COREA JAPON 2002.

8.00 2-PARTIDO MUNDIAL: "Italia-Ecuador".

9.00 7-DESAYUNO. 10.00 7-SIEMPRE ASI.

10.30 2-REPETICION DE PARTIDO.

11.30 7-NOTICIAS 7-DEPORTES EDICION

P-NOTICIAS 7-ESPECIAL. 9-AZUL TOON. 11-ALF.

11.45 13-SINTESIS DEL MEDIODIA. 12.00 2-AMERICA MUNDIAL

7-NOTICIERO 7. 9-AZUL NOTICIAS. 11-TELEFE NOTICIAS. 13-MARIANA DE CASA.

13.00 2-IMPACTO 7-MUNDIAL COREA JAPON 2002. 9-RUMORES. 13-EL NOTICIERO DE SANTO.

14.00 2-INTRUSOS EN EL ESPECTACULO. 11-DADYVERTIDO. 13-GRANDIOSAS.

13-GhAU. 15.00 9-LOS BUSCAS. 11-MARU A LA TARDE. 13-EL BUSCADOR.

16.00 2-VA POR VOS, PARA VOS. -VA POH VOS, PAHA VOS. -TODO DULCE. -VENITE CON GEORGINA. 1-BETTY, LA FEA. 3-WALKER TEXAS RANGER.

16.30 7-COCINA FACIL

7-EL ANIMAX DE MORGADO. 11-EL SHOW DEL CHAVO. 13-LAS CORTESANAS.

9-REPLAY: AUNQUE USTED NO LO CREA. 11-VIDA DE PERROS.

18.00
2-ENTRE MORIA Y VOS.
7-SUPER POP KIDS.
9-VERSUS.
11-CHIQUITITAS.
13-SIEMPRE LISTOS 2002. 19.00 2-AMERICA INFORMA.

9-AZUL NOTICIAS. 11-PEDRO, EL ESCAMOSO. 13-RECURSOS HUMANOS.

20.00 2-INDOMABLES 7-D7. 9-REBELDE WAY. 11-LOS SIMPSONS. 13-TELENOCHE.

21.00 2-DETRAS DE LAS NOTICIAS. 7-NOTICIERO 7. 9-TITANIC-PRIMERO LAS MUJERES. 11-EL SHOW DE VIDEOMATCH.



TODOS DICEN TE QUIERO
De Woody Allen.
A las 20 per 8-

El film de Allen resulta un cálido homenaje a las comedias musicales de Hollywood que convierten a cada una de las canciones en una epifanía. Un tema recurrente en el realizador, como es el amor, también se hace presente aquí, más precisamente con las desventuras que ocasiona. Haciendo uso de su clásica visión agridulce pero tierna y, a la vez, desencantada, el direc-tor de *Hannah y sus hermanas* propone un musical a puro movimiento. Junto al propio Allen, in-tegran el elenco Drew Barrymore y Julia Roberts, entre otros



ANA KARENINA De Bernard Boso

En la histórica ciudad de San Petersburgo transcurre esta versión cinematográfica moderna de la gran novela de Tolstoi. La figura de la joven y bella aristócrata queda en manos de Sophie Marceau que no desentona, sobre todo si se tiene en cuenta que alguna vez este papel fue de Greta Garbo. La historia es clásica pe ro subversiva: Ana, que se codea con la familia de los zares y tiene un matrimonio con todo para ser feliz, elige la pasión por sobre la conveniencia al enamorar-



MAC
De John Turturro.
A las 20 por MGM

En su debut como director, John Turturro desarrolla un film nostálgico y sencillo ambientado en la década del 50. Niccolo "Mac" Vitello es un trabajador de la construcción que, fiel a la tradición familiar, trabaja y convive con sus hermanos. Muerto el padre, y convertido en la cabeza del grupo, continúa con sus ideas más bien autoritarias. Turturro interpreta a un italoamericano bastante temperamental que luego se casa y de a poco construye su propia empresa familiar. La película ganó el Festival de Cannes en 1992.



BAILANDO ENTRE SUEÑOS De Pat O'Connor

Esta adaptación de una pieza teatral de Brian Fiel presenta la historia de cinco hermanas, todas solteras, que viven en una zona campesina de Irlanda, durante los años 30. Narrado desde la mirada de un niño, el hijo de una de ellas, el film se centra en la especial relación que se estable-ce entre las hermanas y algunos hombres que intervienen en sus vidas (un ĥermano, un novio). Con la sombra de la Guerra Civil Española como fondo, es una historia de luchas, sueños y fra-



"El Show de Videomatch", conducido por Marcelo Tinelli. A las 21 por Telefé.

13-SON AMORES. 22.00
2-TV REGISTRADA.
7-LOS ESPECIALES DE LA BBC.
9-DOCUMENTAL.
13-099 CENTRAL.

13-09 CENTRAL.
23.00
2-DESPUES DE HORA.
7-LOS MEJORES MOMENTOSMUNDIAL 2002.
9-ZONA DE INVESTIGACION.
11-FRANCO BUENAVENTURA,
EL PROFE.
13-EL MUNDO DEL ESPECTACULO: "Alma mía".

24.00 2-EL EQUIPO DEL MUNDIAL 9-AZUL NOTICIAS. 24.05 13-EN SINTESIS.

24.30 13-CINE DE TRASNOCHE: "El toque de Midas".



BRASIL VS. TURQUIA EN

Japón vs. Bélgica - En diferido - Mañana 12 hs. - Por América

CableVisión

cines

ri. lectric III. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A s 14.35, 18.35 y 22.40 hs.

A LA IZQUIERDA DEL PADRE (Brasil), Dir.: Luis Femando Carvalho, cor Setton Mello y Simone Spoladore. P/13. Cosmos I. Av. Corrientes 2046. Tel.: 495 5405. A las 13, 16, 19 y 22 hs.

AMELIE (Francia). Dir.: Jean-Pierre Jeunet, con Audrey Taufou y Mathieu Kassovitz. P/13. Premier III. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374 2113. A las 14.30, 18.30 y 22.30 hs.

BOLLVIA
Dir. Adrian Caetano, con Freddy Flores,
Rosa Sánchez y Héctor Angalda. P/13.
Complejo "Tita Merello", Sujaacha 442
Erl. 4322-1195. A las 13, 1430, 16, 17.30,
19, 20.30 y 22 hs. (Sala Thelia Garcés')
Gaumont II. Av. Rivadavia (1855. Tel. 43713050. A las 15.20, 19.20 y 23.05 hs.

COMO PERROS Y GATOS Los Angeles I. Av. Corrientes 1770. Tel.: 4371-3742. A las 13, 16.20 v 19.20 hs.

CORONACION (Chile). Dir.: Silvio Caiozzi, con M. Cánepa Lorca II Av. Corrientes 1428. Tel.: 4371-5017. A las 15.35, 19.35 y 22.10 hs.

CRIMEN EN PRIMER GRADO .: Carl Franklin, con Ashley Judd y rgan Freeman. P/13. numental. Lavalle 780. Tel.: 4393-9008. as 12.55 y 17.40 hs.

DAÑO COLATERAL

Daño COLATERAL

Davis con Amold Schwarzenegger. P/13. Electric II. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las 13, 18.05 y 23.05 hs.

EL CIELO ABIERTO

Line Minuel Albaladejo, con Sergi (España). Dr.: Miguer Albaladejo, con Serg López y Mariola Fuentes. P/13. Cosmos II. Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953 5405. A las 15.10 hs. Lorca Av. Corrientes 1428. Tel.: 4371-5017 A las 14.10, 17.50 y 21.40 hs.

EL DESCANSO

Dir.: Rodrigo Moreno-Ulises Rosell-Andrés
Tamborino, con J. I. Machado y Raul onizzierea. P/13.
Complejo "Tita Merello". Suipacha 442.
Tel: 4322-1195. A las 13, 15.05, 17.10,
19.15 y 21.20 hs. (Sala "Mirta Legrand").
Lorca Av. Comientes 1428. Tel.: 4371-5017
A las 14, 16, 18 y 20 hs.

EL HOMBRE ARAÑA

A las 11, 15 mg/s, con subtitulos en casteman, y sáb. trasn. 1.15 hs.

Monumental. Lavalle 780. Tel: 4393-9008.

A las 13, 15, 15, 17.30, 19.45 y 22 hs. (En castellano). P/13. Viernes y sáb. trasn. 0.15

América. Av. Callao 1057. Tel.: 4811-3818 A las 13, 15.15, 17.40, 20.10 y 22.40 hs. San. trasn. Attas Lavalle. Lavalle 869. Tel.: 4322-1936 A las 13, 15.20, 17.35, 20.10 y 22.35 hs. Sáb. trasn.

umont III. Av. Rivadavia 1635. Tel.: '1-3050. A las 13, 15.25, 17.50, 20.10 y

4371-3050. A las 13, 10.22, 30 hs. Metro I. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 13.10. 15.30, 18, 20.20 y 22.45 hs. EL JUEGO DE LOS ESPIRITUS

(La ouija). Urr.: Marcus Auerris, correct room y A. Newman. P/16. Monumental. Lavalle 780. Tel.: 4393-9008 A las 12.55, 17.15, 19 y 23.15 hs. Viernes y edictaren 1.10 hs.

EL SEÑOR DE LOS ANILLOS

Dir.: Peter Jackson, con Elijah Wood, Ian McKellen y S. Bean. S/R. Electric II. Lavalie 836. Tel: 4322-1846. A las 15 y 20 hs. Viernes y såb. trasn. 1 h. Los Angeles III. Av. Corrientes 1770. Tel: 4371-3742. A las 13.40, 16.50 y 20 hs. (En indiés con subtitulos en castellano) HARRY POTTER

Via niedrą filosofal), Dir.: Chris Columbu

HERMANO
Dir.: Dir.: Takeshi Kitano. P/16.
Premier IV. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374
2113. A las 19 50 hs

INTIMIDAD

Dir.: Patrice Chereau, con Mark Rylance y
Kerry Fox. P/18. Kerry Fox. P/18. Monumental. Lavalle 780. Tel.: 4393-9008. A las 15.10, 19.55 y 22.25 hs. Viernes y sát

ITALIANO PARA PRINCIPIANTES Premier II. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 14.10, 18.10 y 22.40 hs.

KATE & LEOPOLD

No. lames Mangold, con Meg Ryan y Hugh Jackman, S/R. Premier II. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 16 y 20 hs.

LA DAMA Y EL DUQUE

(Francia). Dir.: Eric Röhmer, con Jean-Claude Dreyfus y Lucy Russell. S/R. Cosmos II. Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953-5405. A las 18.30 hs. LA GRAN ESTAFA

Ulr.: Steven Soderbergh, con George Clooney, Matt Damon, Brad Pitt y Julia Robert. S/R. Robert. S/R. **Electric I.** Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las 13.15, 17.15, 21.15 hs. Viernes y sáb. trasn. 1.10 hs.

LA HABITACION DEL HIJO Dir.: Nanni Moretti, con Laura Morante y Dir.: Nanni Moretti, con Laura Morante y Nanni Moretti. P/13, Metro III. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las

LA HABITACION DEL PANICO Dir.: David Fincher, con Jodie Foster. P/13. Monumental. Lavalle 780. Tél. 4333-900e A las 13.40, 16.10, 18.25, 20.40 y 22.55 hs Viemes y sáb. trasn. 1.10 hs. Atlas Santa Fe I. Av. Santa Fe 2015. Tel.: 4823-7878. A las 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40 hs. Gaumont I. Av. Rivadavia 1635. Tel.: 4371 3050. A las 12.40, 14.55, 17.15, 19.45 y 22

LA MAQUINA DEL TIEMPO Dir.: Simon Wells, con Guy Pearce y Samantha Mumba. P/13. Electric III. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las 12.55, 17 y 21.05 hs. Viernes y sáb. MI MUJER ES UNA ACTRIZ Terence Stamp. P/13.

Premier I. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 16.20 y 20.20 hs.

MI NOMBRE ES SAM
Dir.: J. Nelson, con Sean Penn y Michelle
Pferffer. P/13.
Premier I. Av. Corrientes 1565. Tel.: 43742113. A las 14, 18 y 22.20 hs.

MONTECRISTO
Dir: Kevin Reynolds, con Jim Coviezel, G.
Pearce y Richard Harris. P/13.
Premier IV, Av. Corrientes 1565. Tel.: 43742113. A las 17:20 y 22:10 hs.

MONSTERS, INC.
Dir: Pete Docter. (En castellano). S/R.
Los Angeles I. Av. Comientes 1770. Tel.:
4371-3742. A las 14.40, 17.50 y 21.10 hs PAN Y ROSAS

Brody. P/13.

Gaumont II. Av. Rivadavia 1635. Tel.: 4371-3050. A las 13.10, 17 y 20.55 hs.

PETER PAN (El regreso al país de Nunca Jamás), de Walt Disney. S/R. Los Angeles IV. Av. Comientes 1770. Tel: 4371-5742. Jas 13, 14.20, 15.40, 17, 18.20, 19.40 y 21.10 hs. (En castellano).

SABIDURIA GARANTIZADA (Alemania-1999). Dir.: Doris Dorie, con Uwe Ochsenknecht y Gustav Peter Wohler. S/R. Cosmos II. Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953-5405. A las 16.50 y 22.30 hs.

SHOWTIME
Dir: Tom Dey, con Robert De Niro y Eddie Dir. Tom Dey, con Robert De retro y Euse-Murphy, Pf13.

Monumental. Lavalle 780. Tel.: 4393-9008.
A las 13.05, 14.55, 16.55, 18.55, 20.55 y 22.55 fs. Viemes y sab. trasn. O.55 fs.

Metro II. Cemto 570. Tel.: 4382-4219. A las 13.25, 15.20, 17.15, 19.10, 21.05 y 23 fs. Atlas Santa Fe III. AV. Santa Fe 2015. Tel.: 4823-7878. A las 13, 16.50 y 20.50 fs.

STORYTELLING
(Historias de ironía y perversión). Dir.: Todd
Solondz, con Jhon Goddman.
Atlas Santa Fe II. Av. Santa Fe 2015. Tel.:
4823-7878. A las 14.50, 18.50 y 22.50 hs.

TITUS

Dir.: Julie Taymor, con Anthony Hopkins y
Jessica Lange. P/16.

Premier IV. Av. Corrientes 1565. Tel.: 43742113. A las 14.20 hs.

TRAS LINEAS ENEMIGAS Dir.: J. Moore, con Gene Hackman y Ower Wilson. P/13. Electric I. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las 15.15. 19.15 v 23.15 hs.

TRES ROMANCES EN PARIS (r-rancia). Uir.: Eric Rohmer. P/13. Premier III. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 16.40 y 20.40 hs.

UNA MENTE BRILLANTE Dir.: Hon Howard, con Hussell Crowe y J. Connelly, P/13. Monumental. Lavalle 780. Tel.: 4393-9008. A las 14, 40 y 20, 45 hs. Metro III. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 17,40 y 22,30 hs.

UN DIA DE SUERTE Dir.: S. Gugliotta, con Valentina Bassi, Usur Vittori y Fernán Mirás. P/16. Complejo "Tita Merello". Suipacha 442. Tel.: 4322-1195. A las 13, 16.35 y 20.10 hs

5405. A las 13.50 ;
VIDAS PRIVADAS
Por Fito Páez, con Cecilia Roth, Gae Sarcia Bernal y Héctor Alterio. P/16.

Complejo "Tita Merello". Suipacha 442.

Tel: 4322-1195. A las 14.50. 18.25 v 22 hs

shoppings ABASTO DE BUENOS AIRES (Hoyts General Cinema). Av. Corrien

R. L JUEGO DE LOS ESPIRITUS a ouja): 11.15, 15.25, 17.45, 20 y 22.15 s. P/16. Viernes y sáb. trasn. 1.4 HOMBRE ARAÑA: 1.30, 12, 12.30, 14.05, 14.30, 15.30, 16.50 7.20, 18.30, 19.40, 20.10, 21.30, 22.30 y 3 hs. P/13. (Subtitulada). Viernes y sáb. aso

trasn. (suotifulàida). Viernes y sáb.
EL HOMBRE ARAÑA:
11, 13.30, 16.20, 19.10 y.22 hs. P/13. (En castellano). Viernes y sáb. trasn.
PETER PAN.
(El regreso al país de Nunca Jamás): 11 y
INTIMIDAD:
14.405 h. (En castellano). S:R.

11.20, 16.50 y 19.45 hs. P/13. EL DESCANSO: 11.30, 13.35, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs P/13. Viernes y sáb. trasn.

P/13. Viernes y sáb. trasn. SHOWTIME: 11.05, 12.35, 13.05, 15.20, 16.35, 17.40 18.45, 20, 21, 22.30 y 23.15 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. LA HABITACION DEL PANICO: 11.45, 12.20, 14.20, 15, 17, 17.40, 19.40 20.20, 22.20 y 23 hs. P/13. Viernes y sáb

trasn. EL MISTERIO DE LA LIBELULA: 14 10 13 20 15.45. 18.15, 20.45 y 23.15 hs

ALTO PALERMO
AV. Santa Fe 3251. Tel: 4827-8362.
EL HOMBRE ARANA
13, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40 hs. P/13. 13, 15,25, 17,50, 20.15 y 22.40 hs. P/13. Sáb. trasn. 1 h. SHOWTIME: 13.30, 15.45, 18.15, 20.30 y 22.30 hs. P/13. Sáb. trasn, 0.30 hs.

CINEMARK (Puerto Madero), Alcia Moreau de Justo 1960. Tel: 4315-3008. EL HOMBRE ARAÑA: 1130, 14, 164, 01, 92.0 y 22 hs. (En castellano), P/13, Viernes y sáb. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 12.10, 14.40, 17.20, 19.50 y 22.30 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn.

LA HABITACION DEL PANICO:
12.30, 14.50, 17.10, 19.40 y 22.10 hs. P/13.

Viernes y sáb. trasn. SHOWTIME: 13.20, 15.50, 17.50, 20 y 22.20 hs. P/13. Viernes y Sab. trasn. EL DESCANSO: 13.10, 15.40, 18.20, 20.40 y 23.10 hs. P/13. Viernes y sáh. trasn. Viernes y sáb. trasn. EL MISTERIO DE LA LIBELULA: 13, 15 30, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. P/13.

Viernes y sáb. trasn. CRIMEN EN PRIMER GRADO: 12.20, 15, 17.40, 20.10 y 22.40 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. UNA MENTE BRILLANTE:

11.50, 14.30, 17.30, 20.20 y 23 hs. P/13.

CINEMARK (Palermo), Beruti 3399, Tel.: 4827-9500. SHOWTIME: 12, 12.50, 14.15, 15.05, 16.30, 17.20, 18.45 19.40, 21, 22 y 23.10 hs. P/13. Viernes, sáb y miérc. trasn.

I A HABITACION DEL HIJO: LA HABITAURUS.
14.20 y 19.35 hs. S/R.
CRIMEN EN PRIMER GRADO:
12.15, 14.50, 17.40, 20.20 y 23 hs. P/13.

Viernes, sab. y mierc. trasn. INTIMIDAD: 11.35, 16.35 y 22.20 hs. P/18. Vi y mièrc. trasn. EL MISTERIO DE LA LIBELULA: EL MISTERIO DE LA LIBELULA: 12.55, 15.20, 17.40, 20.05 y 22.30 hs. P/13. Viemes, såb. y miérc. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 11.50, 13.20, 14.35, 16.10, 17.15, 18.50, 20, 21.30 y 22.40 hs. P/13. (Sublitulada). Viemes e såb. y méret. press.

Viemes, sáb. y miérc. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 11.30, 14.05, 16.45, 19.30 y 22.10 hs. P/13 (En castellano). Viernes, sáb. y miérc. trasn. LA HABITACION DEL PANICO: 11.40, 12.20, 14.10, 15, 16.40, 17.30, 19.15 20.05, 21.40 y 22.35 hs. P/13. Viernes, sáb.

PASEO ALCORTA P/13. Sáb. trasn. 0.20 ns. EL MISTERIO DE LA LIBELULA: 13.30, 15.45, 18, 20.30 y 22.40 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. 0.45 hs. EL HOMBRE ARAÑA: 12.30, 15, 17.15, 19.45 y 22.15 hs. P/13. 12.30, 15, 17.15, 15.45 y Sáb. trasn. 0.45 hs. LA HABITACION DEL PANICO: 12.15, 15.30, 18, 20.15 y 22.45 hs. P/13.

PATIO BULLRICH Libertador 750. Tel.: 4816-3801. EL MISTERIO DE LA LIBELULA: 13.40, 15.55, 17.50, 20.10 y 22.10 hs. P/13. Sáb. trasn. **LA HABITACION DEL PANICO:** 13.20. 15.40, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. P/13 Sáb. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. P/13.

Sáb. trasn. EL CIELO ABIERTO: 13.10, 15.30, 17.50, 20.10 y 22.20 hs. S/R. KATE & LEOPOLD: KATE & LEOPOLD: 15.10, 20.10 y 23 hs. S/R. MI MULER ES UNA ACTRIZ: 13.20, 19.20 y 21.10 hs. P/13. Sáb. trasn. SHOWTIME: 13.20, 15.05, 17.10, 19.05, 21 y 22.50 hs. / P/13, Sáb trasn. VILLAGE RECOLETA

VILLAGE RECOLETA

Village RECOLETA

Vicente Lopez y Juliinit a Banico: 68843. LA HABITACION DEL PANICO: 11.30, 12.30, 14, 15, 16.30, 19, 20, 21.30 y 22.30 hs. P173. Viernes, sab y mierc. trasn. EL DESCANSO: 12, 14, 18.30, 20.30 y 22.30 hs. P/13. Vicenses, sab, y mierc. trasn. Viernes, sab. y mierc. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 12.15, 13, 14.45, 15.30, 17.15, 18, 19.45 20.30, 22.15 v 23 hs. P/13, (Subtitulada). Viemes, sáb. y miérc. trasn.
EL HOMBRE ARAÑA:
11.30, 14, 16.30, 19 y 21.30 hs. P/13. (En castellano). Viemes, sáb. y miérc. trasn.
EL CIELO ABIERTO: 14.45 y 19 hs. P/13. SHOWTIME: 12. 12.45, 14, 16, 17, 18, 20, 21.15, 22 y

23.15 hs. P/13. Viernes, sáb. y miérc, trasn. EL MISTERIO DE LA LIBELULA: 16. 18.15. 20.30 v 22.45 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. K-PAX (El visitante): 12 y 18.30 hs. P/13. CORONACION: 12, 14.45 CORONACION: 12, 14.45, 17.30 y 20.15 hs. P/13. CRIMEN EN PRIMER GRADO: 12.15, 17.30 y 20.45 hs. P/13. Vierne

miérc. trasn. STORYTELLING: 14.30, 16.30 y 18.30 hs. P/16. Viernes, sáb y mierc. trasn. A LA IZQUIERDA DEL PADRE: 13.15 y 16.30 hs. P/16. EL JUEGO DE LOS ESPIRITUS (La ouija): 14.30, 16.30, 21 y 23 hs. P/16. Viernes, sáb. y miérc, trasn. ET

Viemes, sab. y nec.
E.T.
(El extra-terrestre): 12 y 16 hs. (En castellano). S/R.
MONTECRISTO:
23 hs. P/13. Viernes, sáb. y miérc. t 23 hs. P/13. Viernes, sáb. y miérc. trasn MI NOMBRE ES SAM: 14.45 hs. P/10 PETER PAN aís de Nunca Jamás): 12.30 castellano). S/R.

barrios

BELGRANO

BELGRANO
Obligado y Mendoza, Tel.: 4783-2186.
EL HOMBRE ARAÑA:
12.30, 14.50, 17.10, 19.30 y 21.50 hs.), 19.30 v 21.50 hs. (En 12:30, 14:30, 17:10, 16:35 y castellano). P/13. EL HOMBRE ARAÑA: 12:50, 15:20, 17:50, 20:20 y 22:50 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. LA HABITACIÓN DEL PANICO: 13, 15.20, 17.40, 20.10 y 22.30 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. SHOWTIME: 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 hs

P/13. Viernes y sáb. trasn. LA HABITACION DEL HIJO: 12.40, 16.50 y 21 hs. P/13. MI NOMBRE ES SAM: 14.30, 18.40 y 22.50 hs. P/13. EL MISTERIO DE LA LIBELULA:

To y daz yor Pri3.

GENERAL PAZ

Av Cabildo 2702. Tel: 4781-1412.

TALLAND PARA PRINCIPIANTES:
14.30, 18.20 y 22:10 he. Pi13. Sabi trasn
EL HOMBRE ARANA:
12.20, 144.01, 19.20 y 21.40 hs. (En castellano). Pi13. Sabi trasn
EL MISTERIO DE LA LIBELULA:
13, 15.10, 17.20, 19.40 y 21.50 hs. P/13. Sáb. trasn. STORYTELLING: 12.35, 16.25 y 20.15 hs. P/16. SHOWTIME: 12.25, 14.20, 16.15, 18.10, 20.05 y 22.05 hs. P/13. Sáb. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 12.40, 15, 17.20, 19.40 y 22 hs. P/13. Sáb.

LA HABITACION DEL PANICO:

SAVOY Av. Cabildo 2829. Tel.: 4781-6500. ATANDO CABOS: 13.15, 18 y 22.35 hs. P/16. AMELIE: AMELIE: 15.25 y 20.15 hs. P/13. MI MUJER ES UNA ACTRIZ: 13 y 19 hs. P/13. PAN Y ROSAS: 14.50 y 20.45 hs. P/13. LA GRAN ESTAFA: 16.55 y 22.45 hs. S/R. KATE & LEOPOLD: 13.30, 17.40 y 22 hs. S/R. LOS EXENTRICO TENENBAUM: 13.40 y 21.20 hs. P/16. BOLIVIA: 18 20 v 19 50 he P/13

SOLAR DE LA ABADIA Luis María Campos y Maure, Tel.: 4778-Liis Maria Campos y memoris 5181. CRIMEN EN PRIMER GRADO: 13.10 y 15.30 hs P/13. EL CIELO ABIERTO: 17.50, 20.10 y 22.25 hs P/13. EL HOMBRE ARANA: 13, 15.10, 17.30, 19.50 y 22.10 hs, P/13.

CABALLITO

CINEDUPLEX (av 1 unn). Av. Rivadavia 5050. Tel.: 4902-5882. EL CIELO ABIERTO: 13.50, 16, 18.15, 20.30 y 22.45 hs. P/13. UN DIA DE SUERTE: 13.01, 71.05 y 20.55 hs. P/16. LA HABITACION DEL HIJO: 15.10, 19 y 22.50 hS. P/13.

15.10, 199 / zczorosci CINEMARK AV. La Plata 96. Tel: 4982-7117. EL HOMBRE ARAÑa: 1210, 14.50, 1725, 20.06 by 22.40 hs. P/13. Viennes, sáb. y miérc. trasn. EL HOMBRE ARAÑa: 11.40, 14.15, 16.50, 19.25 y 22 hs. P/13. (En castellano). Viennes, sáb. y miérc. trasn. castellano). Viernes, sab. y mierc. trasn. SHOWTIME: 11.50, 14, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.50 hs Viernes, sáb. y miérc, trasn.
 MISTERIO DE LA LIBELULA:
 14.40, 17.05, 19.45 v 22.10 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. LA HABITACION DEL PANICO; 12.30, 15, 17.35, 19.55 y 22.20 hs. P/13 Viernes, sáb. y miérc. trasn. CRIMEN EN PRIMER GRADO: 12, 14.30, 17.15, 20.20 y 23 hs. P/13.

FLORES

RIVERA INDARTE
Rivera Indarte 44. Tel.: 4612-5500.
LA HABITACION DEL PANICO:

A 12 55 19 50 v 22 20 hs. P/13. Sáb. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 42.05 14.55 17.30, 20.05 y 22.35 hs. (En castellano). P/13. Sáb. trasn. EL MISTERIO DE LA LIBELULA: 12.45. 15. 17.10. 19.25 v.22.10 bs. P/13. Sáb. trasn. SHOWTIME: 13, 15.30, 17.40, 19.45 y 22.05 hs. P/13. Sáb. trasn. EL HOMBRE ARAÑA: 13.30, 16.30, 19.10 y 22 hs. P/13. Sáb.

LINIERS

NUEVO LINIERS
Au Gral. Paz 51. Tel.: 4657-0018. 21.20 hs. (En castellano). S/R. HARRY POTTER (Y la piedra filosofal): 13.50, 16.30, 19.05 y 21.40 hs. (En castellano). S/R.

V. DEL PARQUE

DEL PARQUE SHOPPING
Cuenca 3035. Tel.: 4505-8074.
EL HOMBRE ARAÑA:
12.30, 14.50, 17.10, 19.30 y 21.50 hs. (En 12:30, 14:50, 17:3 castellano), P/13. EL HOMBRE ARAÑA: 13:10, 15:30, 17:50, 20:10 y 22:30 hs. (En

SAN MARTIN

COMPLEJO CULTURAL PLAZA 4754-5702. EL PRECIO DEL SILENCIO: 19 y 21.15 hs. P/13. DANO COLATERAL: 15 y 17 hs. P/13.

SAN ISIDRO

SAN ISIDEO (Tren de la Costa). La Salle 653. Tel.: 4732-6180. PL: \$7.50 (Lunes a mérc. tode de 15, 54, 50). Men. de 12 años y jub.: \$5. LA HABITACION DEL PANICO: 13.40. 16, 18.30, 20.40 y 22.50 hs. P/13. (Sala I) SHOWTIME: 13.10, 15.10, 17.10, 19.21 v 22.50 hs. P/13. (Sala II) EL CIELO ABIERTO: 13.30, 15.50, 18.20, 20.30 y 22.40 hs. P/13. (Sala III)

EL HOMBRE ARAÑA:
13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40 hs. (En inglés, con subtitulos en castellano). P/13.

OLIVOS

LIBERTADOR
Libertador 3040. Tel.: 4732-6170.
BOLIVIA:
13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 22.50 hs. P/13. (Sala I) LA HABITACION DEL HIJO: 13, 15, 17, 19, 21 y 23 hs. P/13. (Sala II)

CASEROS

PARAMOUNT
3 de Febrero 2561. Tel.: 4750-1438.
EL HOMBRE ARAÑA:
14, 16.40, 19 20 y 22 hs. (En castellar
P/13. Sáb. trasn. 0.40 hs.
EL HOMBRE ARAÑA:
15 20, 18 y 204 0h s. (Sábado tambié
23 20 hs.). En castellano. P/13.

AVELLANEDA

ALTO AVELLANEDA

CRIMEN EN PRIMER GRADO: 13, 17,30 v 22,15 hs. P/13, Sáb trasp. 1,15

hs. SHOWTIME: 13, 14 45, 16.45, 18.45, 20.45 y 22.45 hs. P/13, Sáb. trasn. 1.15 hs. EL HOMBRE ARAÑA: 13.05, 15.30, 17.55, 20.20 y 22.45 hs. (En 1305, 1530, 1755, 2020/y 2245 hs. (Eningles, con subhids en castellario), Pf13. Sab. trans. 1.15 hs. EH HOMBRE ARANA: 1405, 1630, 1935, 1 22.30 hs. Sáb. trass. . KATE & LEOPOLD:

LANUS

REX Ituzaingó 1086. Tel.; 4241-9329. EL HOMBRE ARAÑA: 14, 16.40, 1920 y 22 hs. (En castellano P/13. Sáb. trasn. 0.40 hs. EL HOMBRE ARAÑA: 15.20, 18 y 20 40 hs. (Sábado también: 23.20 hs.). En castellano. P/13.

L. DE ZAMORA

ESPAÑOL H. Irigoyen 9070. Tel.: 4243-0381. EL HOMBRE ARAÑA: 15.10, 17.30, 19.50 y 22.10 hs. (En castellano). P/13. QUILMES

Rivadavia 129. Tel.: 4253-1234. EL HOMBRE ARAÑa: 14, 16.40, 19.20 y 22 hs. (En castéllano). P/13. Sáb. trasn. 0.40 hs. EL HOMBRE ARAÑa: 15.20, 18 y 20.40 hs. (Sábado también: 23.20 hs.). En castellano. P/13.

la plata

TEATRO ARGENTINO
(Sala "Alberto Ginastera"). Calle 51 (entre 9 y 10), Tel.: (0221) 429-1797. EL-INGLES DE LOS GUESOS.

ciclos

SOC. DE CRONISTAS INEMATOGRAFICOS DE LA CINEMATOGRAFICOS ARGENTINA (Microcine). Maipú 621-PB. Tel.: 4326-0782. (Microcine). Maplu 6x1+79. 18:1: 43x6-07/8 Ciclo "Cine y fuffol: Passión de multitudes". EL CAÑONERO DE GILES (Argentina-1937). Dir.: Manuel Romero, co Luis Sandrini y Luisa Vehil. Hoy: 17.30 hs. Ent.: \$ 2.

CENTRO CULTURAL RICARDO ROJAS (U.B.A.). Av. Corrientes 2038. Tel.: 4954-

combate). "Cine Anime". Hoy: 19 hs. ERNEST JUNGER A PARIS Hoy: 21 hs. HERMOGENES CAYO.

CINE CLUB ECO
Av. Corrientes 4940 (2° E). Tel.: 4854-4126.
Bono contr.: \$ 4 (con debate posterior y

cate).

ALPHAVILLE

(1965). Dir.: Jean-Luc Godard, con Anna
Karina y Eddie Cosntantine. Ciclo "Cine er Karina y Eddie Cosntantine. Ciclo " Cir 16 mm". Jueves: 20.30 hs. LAS NOCHES DE CABIRIA (1957). Dir: Federico Fellini, con Giulie Masina y Francois Perrier. Ciclo "Hom a Fellini". Sábado y domingo: 19 hs.

CINE CLUB TEA Aráoz 1460. Tel: 4832-2646. Ciclo "Cine y Sociedad". LAS NOCHES DE CABIRIA (1957). Dir.: Federico Fellini, con Giulietta Masina y Francois Perrier. Sábado: 20 hs. domingo: 19 hs. Bono contrib.: \$ 3. (Con

FUNDACION CINETECA VIDA
Uriarte 1795. Tel: 4831-0033. (Ent.: \$ 3)
EL ENIGMA DE KASPAR HAUSER.
Dir.: Werner Herzog. Viernes: 20.30 hs.
CORAZON DE CRISTAL.
Dir.: Memory Hausen. Sidendo: 20.20 hs.

MALBA (Museo de Arte Latinoamericano de Buenos Aires). "Colección Constantini". Av. Figueroa Alcorta 3415. Tel.: 4808-6500. "Muestra Ó99 Numaro Cine Mexicano".

vuevo Cine Mexicano". /fiernes: 17.30 hs. El limite del tiempo" (2000). Dir.: Cark Solado; 19.30 hs.: "Por si no te vuelvo 1998). Dir.: J.P. Villaseñor; 21.30 hs.: Luces de la noche" (1996). Dir.: Sergi

Luces de snauer (17.00 hs. Murinoz. Sabado: 17.30 hs. Tubres de cupia" (1997). Dir.: Marcel Dir.: Francos Chiffe; 21.30 hs. "Etra optica" (1998). Dir.: Francos Chiffe; 21.30 hs. El limite Dir.: Francos Chiffe; 21.30 hs. El limite Dir.: Francos Chiffe; 21.30 hs. El limite Dir.: Dir.: Sabado (1998). Dir.: Dir.: Bristophe (1996). Dir.: Sappo Murinoz, 21.30 hs. Tubres de culpa" (1997). Dir.: Marcel

SALA LEOPOLDO LUGONES Av. Corrientes 1530. Tel.: 4372-224 "Francois Truffaut: Una Re DOMICILIO CONYUGAL (1970). Dir.: Francois Truffaut. Hoy: 14.30, 17, 19:30 y 22 hs. Ent.: \$ 3.

teatros

COLON
Libertad 621. Commutador: 4378-7100.
Boletena: 4378-7300.
Ournate de vientos Argos.
Obras de Haydn, Amold, Jubilados grafis.
Colo 'El Colón por dos pesos'. Hoy: 18 hs
ZHU XIAO MEI Loon pur dos pessos; Hoyr, 18 hr 27-IU XIAO ME (piano), Festival Bach 2002; Variaciones Godberg BWV 988, de Bach, Festivales Musicales; P.I.; \$ 60, Martes; 2030 hs. MOZAFTEUM ARGENTINO. Con Cameratal Banitories Sosiela: Mestidor Restopovidir (piotreello), Prog. Mozzar World Concerto para violonopilo, culera Vivalet Concerto para violonopilo, progressi de continuo; Von Dorinniy, Serensia, Lop 110, Haydri: Concierto para violonopilo, progressi de orquesta de cuertas. Loc. en Va. dedeis: \$ 10. Miércoles: 20.30 hs. 1º ciclo-jueves: 20.30 hs. 2º ciclo-jueves: ORQUESTA FILARMONICA DE BUENOS

AIRES
Dr. Mario Perusso, Solistas: Silvia Dabul y
Maruel Massone (piano), Angel Frette y
Antro Vergara (procasión), Prog Berforz.
Obertura: El camaval romano' para
orquesta Op. 9, Helweg: "Divolife", dos
conciertos para dos pienos, percusión y
orquesta Op. 17, Nistens: Sirtotra in 17.5
Op.50. Función N° 3 del Abono Nocturno a.
15 Concierto, Sob. dela de nota 19: 5.15.

orquesta (50, 17. Nisen: Sintonia N° 5 Opto 51. Función N° 3 del Abron Notchumo a 15 Conciento. Sob. de ab. en vita. Pt. \$ 15. Viennes: 20.30 h. s. Salón Dorado. (El Cale Control Augustina de Compositores*, Maries: 20.30 hs. "Edigando Rolfe", Recital de piano. Mércoles: 17.30 hs. Peara de Sede. "Ania de operar y canciones populares del repetitivo fallano". Com E. Sancho repetitivo fallano". Com E. Sancho (sopraro), Mariesta Pubrio (mezcoegorano), (sopraro), (so Ciclo "Entretelones de la música ciasica . Coord, gral.: Eugenio Scavo. Función a realizarse en el "Circolo Italiano di Buenos Aires" (Libertad 1264). Martes: 20 hs. Bono contribución. (Informes: 4811-1160/1431).

contribución, (Informes: 481-1160/1431). GRAL. SAN MARTIN (Complejo Testral de Buenos Aires), Av. Comentes 1530. Tel. U-900/335-254. COPENNAGUE, de Michael Frayn. Con Alicia Bertabuagar, Juan Carlos Gené y Alberto Segado. Dir. Carlos Gandollo. Miérooles 20:30 lbs., jueves: 19 hs., vienes a domingro 20:30 lbs. (Sala "Casacuberta"). Ertt. \$ 8 (miérooles \$ 4)

(Sala 'Casacuberta') Ent. '8 (mierocles.' \$ 4)

SOS MURRAUL (1856) Bisnor, Alberto
de Las Grano Corn Belén Bisnor, Alberto
Salare, Maiona Albarrey velenco. Dir :
Ernillo Garrisi Welthi, Jueves: 19 hs.
wennes a domingo 2:30 9 hs. Domingo
despendida. (Sala 'Curill Cabanellas'). Ent.
\$ 6) (mierotes: \$ 6) (mierotes:

Ne Ent libre.

DE LA RIBERA
Petro de Mendoza 1821. (La Boca). Tel.
4026.8966. LA VENGANZA DE DON
MENDO.
Soledad Vilami, Ana Maria Cacó, Algandro
Avanda, Gimen Pietra, Juck Maria
Guldierra y elemon. De: Villamuera Cosse.
Juwes a stabado 201s. domingo: 19 hs.
Ent. \$5 (juwes: \$2,50).

PRESIDENTE ALVEAR (Complejo Teatral de Buenos Complejo Teatral de Buerlos A Corrientes 1659. Tel.: 4373-424 LA CABALGATA ARGENTIN/ ercoles: 20.30 ns., pieves: 18.30 ns., ernes a domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 8 niércoles: \$ 4). abel Parra. vitados especiales. Ciclo "Los martes úsica", Martes: 20.30 hs. Ent. libre (2 x

persona).
Orquesta del Tarigo
'de la Ciudad de Buenos Aires'. Dir.: Carlos
Garcia-Raúl Garello. Canta: "Hernán
Salinas". Presentación: Oscar del Priore.
Jueves: 13 hs. Ent. libre.

REGIO
(Complejo Testral de Buenos Aires), Av.
(Complejo Testral de Buenos Aires), Av.
Cordoba 6056-Tel: 4772-3350. EL ZOO
DE CRISTAL,
de Ternessee Williams. Con Laura Novoa,
Claudia Lapacó, Claudio Quinteros y
Facundo Parmirez. Dir. Alicia Zanca.
Miericoles a Salador. 20 hs., domingo: 19 hs.
Ent.' \$ 5 (mierooles: \$ 2.50).

SARMIENTO (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Sarmiento 2715. Tel.: 4801-1992. BIODRAMA I. EIFUDHAMA L
"Barroos retratos de una papa". Creación colectiva. Con Mirta Bogdasarian, Javier Lorenzo y Susana Pampin. Dir. Analia Couceyro. Jueves a domingo. 21 hs. Ent.: \$ 5 (jueves: \$ 2,50).

S (juenes: \$2.50)

MACGIONAL CERVANTES

Libertad SIs. Tal. 4816-4224.
FERENO DE MANO, de Videot Winer, con Videoria Carreras, Peper Monje y Gabrilo Correa Dir. Roberto Villanueva. Juenes: 20 Ts., viennes y stador. 20.20 Ts. domingo. 20 Is. Ert. 55 (sab.: \$8). Sair "Orestes Caroja". Orquesta Nacional de Missica Appentina Juan de Des Filiberto". Dir. 4880-1890. Ert. 15. Dec. Sair Maria Guerrero)

Compania de danza del Mercosur.

Der. Maurillano Georae. Sabato y Compania de danza del Mercosur. Dir.: Maximiliano Guerra. Sábado y domingo: 10 y 14 hs. Ent.: \$ 3. (Sala "María

ACTOR'S STUDIO COMPLEX

Av. Corrientes 3571. Tel: 4867-6622

Av. Corrientes 35/1, 16x. 300.
PERRAS.
Libro y dir.: Enrique Federman. Viernes: 21 hs. Ent.: \$ 10.
SOSPECHOS.O.S, de Marcela Marcolini. Un muerto, cuatro de Marcela Marcolini. Un muerto dispuesto a sospechosos y un detective dispuesto a odo... Dir.: Pablo Razuk. Viernes: 22.30 hs

Yovino. Dir.: Prancisco Javier. Sabado. 21 I.A. VOZ HUMANA, de Jean Cocteau. Con Alicia Muxo. Dir.: Marcela Grandinetti. Sábado: 22.45 hs. Ent.

5 8. JUANA AZURDUY, de Andrés Lizarraga. Con Titina Morales y Gustavo Manzanal. Dir.: Alberto Rubinstein. Domingo: 20 hs. Ent.: \$8.

Domings 20 hs. Ent. § 8.

AKTUAR
Gascon 1474. Tet. 4862-0489. (Ent.: \$ 6)
10 DIEZ X,
de Poiel. Con Luis Annillas y Pablo
Carracco. Dir. Alagnidro Casavalle. Vernes
22 hs., sibado: 21 y 23 hs.
CLITEMNESTRA.
Tetodo de Margueria Yourcenar. Con
Salvas Zoralli. Dir. Gaillerno Cacaco.
Domingo: 20 hs.

ALIANZA FRANCÉSA (Auditorium). Av. Córdoba 946. Tel: 4322-0068/4393-6766. LAS CUATRO ESTACIONES (Refleviores and ESTACIONES ((Reflexiones sobre el amor). Textos de Roland Barthes. Con Jorge García Marino (el doctor), Patricia Béliáres (voz) y Leandro Angeli (voz y guitarra), Adapt y dir.: Patricia Béliāres. Miércoles: 20.30 hs. Pt.: \$5.

ANDAMIO '90 Parana 660. Tel.: 4374-1484. (Ent.: \$ 10)

SIEMPRE LLOVERA EN ALGUN LUGAR, de Manuel Maccarini, Con "Lorenzo Ountrecte" y Pablo De Netro "Ler Mauricio Minetti. Viernes: 21 hs., sábado; 22:30 hs. EL CERCO DE LENINGRADO, de Joel Sanchis Sinisterra. Con 'Lydia Lamaison' y "Alejandra Boero". Dir.: Oevaldo Bonet: Sabado y domingo. 18:30

NS.
ANFITRION
Venezuela 3340. Tel.: 4931-2124.
FINAL DE PARTIDA,
FINAL DE PARTIDA,
Jueves y viernes: 27 hs. Ert.: \$ 5.
SOLITA PARAT DOD, Dir.: Juan Parod,
Vennes: 23.01s. Ert.: \$ 3.
ONDINA,

ONDINA,
de Jean Giraudoux. Dir.: Berta Goldenber
Sabado: 21 hs. Ent.: \$5.
VERSATILIDAD DE LOS SENTIDOS.
Danza contemporaea. Dir.: Eugenia
Giúdice. Domingo: 18 hs. Ent.: \$5.
LA SLA DESIERTA,
de Roberto Aft. (Teatro Ciego). Dir.: José
Menchaca. Domingo: 20.30 hs. Ent.: \$5.
ARGENYDOES.

ARGENTORES (Sala "Gregorio de Laferrere"). Pacheco de Melo 1820. Tel.: 4811-2582. MONGO Y EL (Sala 'Gregono de Laierrere'): Fa Melo 1820. Tel.: 4811-2582. MON ANGEL, de Hétor Oliboni. Con María Com Norberto Giozzalo y Jorge Ochoa, Dir.: Rubens Correa, Ciclo "Teatro leido 2002". Martes: 19.15 hs. Ent. libre.

ARLEQUINO (Sala I), Adolfo Alsina 1484, Tel.: 4382-7775.

*CEREMONIA PRIVADA...

para todo público. Con Raul Baroni, Angel
Nievas, Paula de Martino y elenco. Idea y
dir.: Germán Akis y Raul Baroni. Sábado: 21

Nievas, Paula de Martino y elenco. Idea y dir.: Germán Akis y Raul Baroni. Sábado. 2º hs. Entl. libre. IMPRONTA TEATRO (en episodios). Con Charly Nieto, L. Azcurra y elenco. Dir.: Gustavo Sosa. Sábado: 23 / hs. Ent.; \$5.

ARTERITZ (Calé-Teatro). Federico Lacroze 2425, Tel. 4501-0049/4771-0444, CORAZON DE ACTOR.

ACTOR.
Con "Miguel Jordán" y Mariano Fernández
Humor, poemas, canciones. Música:
Leopoldo Deza. Domingo: 17 hs. ASTRAL Av. Corrientes 1639. Tel.: 4374-5707.

TO COMMISSION STATES AND A COMMISSION OF THE COM

CENTO X SERVICE THE OFFICE AND A CONTROL OF THE OFFICE AND A CONTROL OFFICE AND A CONTROL OFFICE AND A CONTROL OFFICE AND A CONTROL OFFI

REITE... PAIS!. Con 'Jorge Corona', 'Mónica Ayos', 'Tristain', 'Esteban Mellino', 'Yanina Zill Gladys Florimonte, Ratael Cini y gran elenco. Miércoles y jueves: 21.30 hs., viernes: 22 hs., sábado: 21 y 23.30 hs., domingo: 21 hs. Ent. desde: \$ 8.

ASTROS

Av. Corrientes 746. Tel.: 4325-5541.

DANTE FRANCH
pla: "Las profecias para estos tiempos".
Ciclo Omis y profecias del siglo. Viernes: 20
hs. Ent.: \$10.

AUDITORIO DE BELGRANO Virrey Loreto y Cabildo. Tel.: 4783-1783. JAIHU.
"A puro Jairo". Viernes y sábado: 22 hs.
[Próxima samana".

AUDITORIO DEL PILAR VIe. López 1999 - Tel: 4804-5752.

OK MR. TANGO,
(una pasión). Con "Patricia Pelayez", César
Rojas, Claudía Dagió y elenco. Coreog.:
Alejandro Fíglolo. Libro y dirt: Jorge
Sergiani. Sábado y domingo: 21 hs. Ent.; \$

Humor e improvización. Sábado: 23 hs.

AUDTORIUM SAN ISIDRO
AV. Del Libertador 16.138. Tel: 4747-9585.

CONFESIONES DEL PENE,
de José Montero. Con Guido Cazka, Fabián
Mazzei y Diego Olivera. Dir.: Luis Rossini.
Sábado: 21 hs., domingo: 19 hs. Sábado 21 hs, domingo 19 hs.

AVENIDA.

Av de Náyo 1222. Tel. 4381-0662. DONA
FRANCSDUTA.

Viselve la zarasels Core Laura Rezo.
Gabriel Capura, Phopo Jaurera, Wignia
Come Diputy, Lius Marie Brajato. 70
artistis en escens Régie Melatis
Cambiaco, Orquesta en vivo. 10r. musical:
Susana Frangi, Jueves a sábado: 20.00 hs,
domingo: 17.30 hs.

BELISARIO
Av. Corrientes 1624. Tel.: 4373-3465.
QUIEN COCINO LA ULTIMA CENA? de Alfredo Allende. Dir.: Fabi Sábado: 21 hs. Ent.: \$ 6. SUCESOS ARGENTINOS

BOEDO XXI Av Roedo 853. Tel.: 4932-1200. (Ent.: \$ 5) Av. Boedo 853. Tel.: 4932-1200. (Ent.: \$ EL PURGATORIO, de Jessica Dionisio. Grupo "Anticuerpos Danza-Teatro. Viernes: 21.30 hs. EL DESORDENADO VUELO DE LAS MARIPOSAS, de Luz y Octavia De Petre. "Teatro Altos" (Venezuela-Argentina). Sábado: 22:30 hs. LOS DE LA MESA 10, de Osvaldo Dragún. Grupo "Laberinto". Dir. Raúl Sarobe-Susana Fernández. Domingo: 20 hs.

20 hs.

BROADWAY

(Sala 'Nauroso bariez Mentar), Av.
Comentes 1155. Tel. 4382/2945 EL.

VIOLINISTA EN EL. TEJADO.

Musical basado en Televie, el lachero", de
Scholem Alejerin. Con Pepe Sorano", Fillat.

Octroes", Jana Muruel Ferulaf, Estelaia

Moly, Diego, Janzz. Marisod Olero y elenco.

De: Helenar Tinista, Caudio Horbrima.

De: Lellenar Tinista, Caudio Horbrima.

20 hs., domingo: 19:30 hs. Pt. \$ 23.0 y.

22 hs., domingo: 19:30 hs. Pt. \$ 24.

BUENAS ARTES SOCIAL CLUB Armenia 1242. Tel.: 4776-7117. Tosca, de Isabel Allende. Unipersonal de Pablo Algañaras. Dir.: Carolina Paz. Sábado: 23

CALIBAN
México 1428. Tel.: 4381-0521. (Ent.: \$ 5)
HONORIS CAUSA.

Con Sandra Barbale, Leandro Bardach y Deby Wachtel Dir. Diego Gonzáles Viernes 21 hs. FEBATIBLES. Con Carlos March, Marcelo D'Andrea, Liliana Ramírez y elenco, Autor y dír. Norman Briski Sabadro 22 30 hs. LA FUERZA DE LA COSTUMBRE, et Thomas Benski Pompren. de Thomas Bernhard. Con Pompeyo Audivert, Marcelo Chaparro, Guillermo Fusco, Luis Aranosky y Marcelo Peralta Dir.: Audivert-Chaparro-Andrés Mangon Sábado: 21 hs., domingo: 20 hs.

CALLEJON
Humahuaca 3759. Tel: 4862-1167.
MUJERES SONABAN CABALLOS.
Dramaturiga y dir: Daniel Veronese.
y sábado: 23 hs. Ent.: \$ 10.
OPEN HOUSE.
Dramaturiga y dir: Daniel Veronese.
Sábado: 21 hs.
DRSD PISO.

hs.

CASA AZUL

Tucumán 844. Tel.: 4322-1550. (Ent. libre a Illusmith 1841 fer.

La goral

Casa de muriceas,

del H ibsen Con Stella Maris Closas,

Rolando Alvar y elenco. Dir. Rodotlo

Graziano Verenes y stibador. 20 hs.

La dama de las camelias,

de A Dimas Con Stella Maris Closas,

Hernán Chiozza, Rutly Cattani y elenco. Dir.

Rodotlo Graziano. Domingo: 18.30 hs.

CELCIT
Bolivar 825. Tel.: 4361-8358.
DE NUDOS Y PERDONES. DE NUDOS Y PERDONES.
Un taller-montaje de Verónica Oddo
Viernes: 21 hs.
UN BUSTO AL CUERPO,
de Emesto Caballero. Con Patricia de Emesto Caballero. Con Patricia Maddonni, Norma Peña y Susana Vare Dir.: Teresita Galimany. Sábado: 21 hs. domingo: 19 hs. Ent.: \$ 5.

COLETTE I
(Espacio Artístico). Av. Corrientes 1660
(Paseo 'La Plaza'). Tel.: 6320-6346.
NOCHES SIN TZURES.
Con Pablo Uner. Miércoles: 20.30 hs. Ent.: \$

8.

ZAPPING.
El primer music-hall de la tv. Grupo "Bating Ap". Viernes y sábado: 22,30 hs. Ent.: \$ 10.

VENUS TANGO. conset of the co

EL DUENDE.

Sobre lextos de Federico Garcia Lorca.

"Cinpo de Teatro del Colegio Nacional de
Buenos Aires". Dir.: Ortando Acosta. Sábadi
y domingo: 183 Ohs. Ertil. bire.

BUENOS AIRES FLAMENCO.

"Marisa Cura" y sus invitados. Domingo: 21

COLETTE II (Espacio Artístico). Av. Comientes 1660 (Paseo "La Plaza"). Tel.: 6320-5346. BETTY ELIZALDE prasso u al Paiza j. 1et. 5280-5346.
BETTY ELIZADE pla: "Siempre el mismo ouento". Autoress Floeten Juli, Lulio Contiazar, Pedro Maral, entre otros. Vermes: 21 hs. MARATON DE COMIGOS.
Con 'Las Miss Maisr', Los Mosas Rícar", entre MARATON DE COMIGOS.
Con 'Marita Mortelecora" y su conjunto. Sálado: 21 hs. Ent. 57.
LAS CHICAS DE BLANCO.
Humor, sexo y musch hall Diri. Eduardo Calvo. Sálado: 23 hs. GRITTO JOVEM.
Con Damiel Peyran Show cómico musical. Sálado: 1.

PEL ABASTO
Humahuaca 3549, Tel: 4865-0014.
EL MAL DE LA PALOMA,
de Omar Atta. Con Sivia Dietrich y Luis
Solanas Dir. Mônica Viriao. Viernes y
sábado: 21 hs. Pl.: \$10.
DERECHAS
(Uha cena de carárder teatrol. d. P.

DERECHAS
(Una cena de carácter teatral), de Bernardo
Cappa. Con Armenia Martinez, Elsa Raidel
y elenco. Dir.: José María Muscari. Sábado.
23 hs., domingo: 20 hs. Pl.: \$ 5 (incluye
empanadas y vino).

eropanadas y vino.)

DEL ARTEFACTO
Saradi 780, Tel. 4309-3333.
Saradi 780, Tel. 4309-3333.
Saradi 780, Tel. 4309-3333.
de Lus Sietz, Con Jaborah Astrosky,
de Lus Sietz, Lus Gischert,
Salado 22 11s General Sietz,
Lüftor y dir. Rauf Serrano. Salado: 22.15 hs.
Ert. \$ 3.

Ent. \$ 5. MERMELADA DE TOMATE. Con Luis Campos, Chela Cardala, Adriana Dicaprio y Leonardo Odiema Libro y dir.: Andrés Bazzalo. Domingo: 20 hs. Ent.: \$ 7.

Andres Bazzalo. Domingo: 20 hs. Ent.: \$7.

PEL. CENTRO

Sarmiento 1249. Tel.: 4383-5644.

EL ESPERMATOZOIDE ALIENADO.

"16 años de exito..." Con "Pablo
Misacantano". Para reirse de todo.
Misrociles y jueves 2: 13.0 hs., viernes: 22.30

y 0.30 hs., sábado: 21, 23 y trasn. 1 h.,
domingo: 21 hs. Ent.: \$ 5 (sáb.: \$7 y 5).

Sala 1.

MONOI OGOS DEJ PENE

Sala 1. MONOLOGOS DEL PENE, de Pahlo Misacantano. Dir.: Pablo de Pablo Misacantano. Dir.: Pablo Misacantano-Alejandra de Santiago. Viernes: 21 hs., sábado: 21.30 y 23.30 hs., domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 5 (sábado: \$ 7 y 5). Sala 2.

5) Sala 2:

Marcelo T. de Avear 1155. Tel. 4816-3307.

AQUI NO PODEMOS HACERLO.

Música: Angel Mahler. Libro y dir. Pepe Chráni Camppy, Viensey salásado: 21 30 ho, domingo: 19:30 ho, Pl. 155.

Con 'Aran Maria Campoy', Y María Rosa Gallo', Libro y dir. Pepe Chráni Campoy.

Viensey salásdo: 19:30 ho, domingo: 17:30 ho; Ent. dedes. 2:

hs. Ent. desde: \$7. **DEL NUDO**Av. Comientes 1551. Tel: 4375-5001. **LAS**PRESIDENTAS,

de Werner Schwab. Con "Graciela Araujo",

Telma Biraf y "Maria Rosa Fugazo". Dir.

Amaruel lerkahni. Vermes y sábado: 20.30

hs., domingo; 20 hs. Ent.: \$15.

DEL OTRO LADO Lambaré 866. Tel.: 4862-5439. Lambare 866. 1el., 1600. EL AVARO, de Moliére, Dir.: Julia Calvo, Viernes: 21 hs. ELAVARD, de Moliera, Dir.; Julia Calvo, Viemes; 21 hs. FREAKS.

Homenaje a Tod Brownning. Dir.; Luciano Cáceres, Viemes; 23:30 hs.
UNA CABEZA DE MAS.
Dir.; Bomán Podolsky, Sábado; 21 hs.
OTRA QUE MEACULPA. Idea y dir.: Mariana Armalin-Mariana Rovito Sábado: U n. KERMESSE. Dir.: Fernando Gilbert. Domingo: 20 hs. EL DESEO EN UNA NOCHE DE VERANO. uno. v dir : Luciano Casaux. Domingo: 22

hs. **DEL PASILLO**Colombres 35, Tel.: 4981-5167/4431-0028. Colombres 35. Tel.: 4981-5167/4431-0028. VARIETANGO. Con Leonardo Federico Gessi (bandoneón) Libro y dir.; Silvia Copello. Viernes: 21 hs. Fnt. a la oorra. Ent. a la gorra. PROYECTO 2001 (Era apocalíptica). Con M. Fernández. Libro y dir.: Silvia Copello. Sábado: 21 hs. Ent. a

y un-la gorra. LILIANA MEIER en: "Nocturnos". Cuentos eróticos con en: v amor. Sábado: 22.30 hs.

DEL PUEBLO
Av. Roque S. Peña 943. Tel.: 4326-3606.
LA DAMA O EL TIGRE.
Con Trinidad Basan, Viviana Vázquez y
elenco. Libro y dír.: Andrea Garrote. Viem
y sábado: 21 hs. Pl., \$ 8. (Sala "Teatro
Abiento".

heLouteron, of the Amando Discépolo. Con Miguel Moyano, Elena Petraglia y elenco. Dir. Jorge Gracios: Sabado: 18 1s., domingo: 17.30 lis. Pl.: \$8. (Sala Tarlos Somigliana') PASION Y CORALE.
Con Miriam Martino. Libro y dir.; Maria Esther Fernandez. Domingo: 19 lis. Pl.: \$8. (Sala Teatro Abierto')

DEL SUR Venezuela 2255. Tel.: 4941-1951. EL HEREDERO. HEREDERO. Con Viviana Kram, Claudia Ciacci y elence Libro y dir.: Alberto Félix Alberto. Viernes y sábado: 21 hs., domingo: 18 hs. Ent.: \$ 8.

Libro y dir. Alberto Felix Aberto. Viemes y stadado: 21 hs. onimpo. 18 hs. Ent. \$ 8.

BE LA CASONA.
Av Comients 1975 Tell. 4953-5595.
ALFREDO PIRO
y guitarna: "Aquellas viejas canciones del anima" Jueves: 0 h. Ent. \$ 5.

OPEN JAZZ
Con Carlos Acosta y doros musicos. Jueves: 21:30 hs. Ent. \$ 5.

MARITANCO.
Con "Marita Monteleone" y su conjunto. Viemes: 23 hs. Ent. \$ 7.

LIGIA PIRO
ent. 'Jazz' plossa' 10 ir. musical: Javier Lopez Del Carlo Wiemes: 0 30 h. Ent. \$ 5.

GABRIELA ACHER
ent. "El animo en los irrigos del colestero".
Saladod: 21 hs. Pt. \$ 18.
JEAN FRANCOSIO CLSANOVAS
y su "Grupo Cavier" ptarn. Rabano. Sábado: 23 he Pt. \$ 13.

ZIAN FRANCOSIO CLSANOVAS

JEAN FRANCOIS CASANOVAS
ys 'Gnop Caviar' ptan: Rábano. Sábad
23 ls. Pl. \$ 12.
ANA PADOVANI
en' "La voz del terro". Terror, suspenso y
humor. Dir: Claudo Hochman. Domingo:
18.30 ls. Pl. \$ 8.
DONDE ESTAS... CORAZON.
Con 'Maria Albanese' y 'Aléjandra Da

DE LA FABULA Aguero 444. Tel.: 4862-6439. MUELLES DEL AIRE. MUELLES DEL AIRE.

Grupo 'Adronalina Estelica', Libro y dir.

Miguel Angle Sarina Sabado '21 hs. Pl. \$ 5.

ESOUINA PELIGROSA,

do I. B. Prestly br Teupio Agonistes'.

Dr. 'Hedro Sandro Veres' per Sarina,

Groups 15 30 hs. Pl. \$ 9 (go. 5 6).

BOMS DE SANGRE.

De Selecto Cardia Loras Grupo 'Serial que
Cabalgarios'. Dr. Leon Bara, Domingo '21 hs. Pl. \$ 5.

EL BARDO
Av. Independencia 2592. Tel.: 4931-9710.
UN ENEMIGO DEL PUEBLO,
de H. Ibsen. Versión de Andrés Bazzalo,
de H. Ibsen. Versión de Andrés Bazzalo
Jueves a sábado: 21:30 hs. Jueves. Erit. \$
5 (6 10 créditos), viernes: \$ 5, (sábado: \$
10). EL BARDO

EL CAMARIN DE LAS MUSAS

Mano Bravo 960. Tel: 4862-0655.

LA MUERTE DE MARQUERITE DURAS,
de y por Eduardo Pavlovsky. Dir. Daniel
Veronese, Sábado: 21 hs. Ent.: \$ 8.
LA ESCULLIDA FAMILIA.

Dramaturgia y dir.: Lola Añas. Sábado: 22
hs. Ent.: \$ 7.

Dramaturgia y dir.: Lola Arias. Sábado: 22 hs. Ent.: \$7. PEQUENO DETALLE, de Eduardo Pavlovsky. Dir.: Elvira Onetto. Sábado: 22.15 hs. Ent.: \$7.

EL EXCENTRICO DE LA 18 Lema 420. Tel: 4772-6092 Lerma 420, Tel.: 4772-6092.

LA MOROCHA.
Idea: Iris Scaccheri. Con Cristina Banegas y
Edgardo Cardozo (canto y guitarra). Dir.:
Cristina Banegas. Viernes: 22 hs. Ent.: \$ 10

Cosmina paringas, viennes, 27 hs. Ertt., S. 11 (Crivro), LAS INCERTIDUMBRES DE UN TORTURADOR DISCRETO, Caude Bourgey. Con Alicia Palmes y Sucana Berlocaray, Adapty dis. Additional Sucana Berlocaray, Adapty dis. Additional RIBETES INSOSPECHADOS, de Belein Westoltt. Con Paula Montero y Jana Scientionikcz. Dir. Nestor Scirocco. Salando 22 hs. Entt. \$7. MARTAY MARTIA. Sobre ouentos de lines F. Moreno. Con "Susana Berlocaray" y "Alicia Palmes". Dir. Elvira Oneto. Domingo 20 hs. Entt. \$10 (incluye: cena y vino).

(incluye: cena y vino).

EL FARABUTE
(Teatro-Bar). Humboldt 1509. Tel.: 4899-0219. EL VARIETE DE EL FARABUTE.
Varieté leatral por el grupo "El Farabute".
Dir: Emilio Tamer. Viernes: 22 hs., sábado
23.30 hs. Ent.: \$ 5.

EL GALPON DE CATALINAS Pérez Galdós 93 (La Boca). Tel.: 4300-

Pérez Cadotos SG (La Boca), 161. 43005-5707.

EL FULGOR ARGENTINO

CUBO Social y Deportivo*. Por el "Grupo de Teatro Catalinas Sur". 100 años de hatoria argentina (1930-2000) vatos a traves de las veladas balablés en un cibo de barno. 100 actres, orquesta en vivo. Dir. 40femar Banchi-Ricardo Talertio Viernes y sibado. 22 hs. Ett. 38 (Jewnes S 6). SUDESTADA!

"En un conventillo frundado un ladrion anda suello.". Sainete criseno. Dir. Pedro Placose Picano Gagliardini. Domingo: 20.30 hs. Ent.: 54.

ST. EL NACIONAL

Av. Comientes 960. Tel. 4226-4218.

El nuevo musical agrentio. Urb y música

El nuevo musical agrentio. Urb y música

Fladás Bázquez. Con la primera balarina

Mora Godory. Vanúra Nieves. Carta:

Lidia Borda: Dir. Omar Pacheco

Mércoles a sábador 21 hs., domingo; 20 hs.

Pt. \$25. Vla. tel. 4324-1010.

EL PORTON DE SANCHEZ

elenco. Dir.: Javier Daulte, Rafael Spregelburd, Alejandro Tantanián. Sábado: 21 hs. Pt. \$ 10. CINE QUIRURGICO. Dir.: Edgardo Rudnitzky. Sábado: 23 hs. Pt.:

\$ 8.

EL CORAZON EN UNA JAULA.

Con Osvaldo Bonet y Aldo Pastur. Libro y dír.: Raúl Brambilla. Domingo: 20 hs. Pl.: \$

EMAD
Juffe 141. Tel: 4773-0755. ANDRONICO.
Versión de la obra "Titus Andronicus" de
William Shakespeare. Cia. Teatral
"Romperlanzas". Dir.; Gabriel Los Santos.
Viernes y sábado: 21 hs. Ent.: \$ 4.

EMPIRE
Hipolito Yrigoyen 1934. Tel.: 4953-8254.
LA NOCHE DEL FOLCLORE:
"Simplemente Amigos", "Carpe Diem" y "Los
Changos Norteños". Viernes: 22 hs. (Unica

función)
LA LECCION DE ANATOMIA.
Libro y dir.: Carlos Mathus. Sábado: 22 hs
domingo: 20.30 hs. Pl.: \$ 10. ENCUENTRO
México 3700 (Boedo). Tel.: 4931-1617. El WILLIAMO 3700 (Boedo). Tel.: 4931-1617. El hombre ayuda al hombre?. Versión libre de "Baden-Baden", de Bertolt Brecht. Libro y dir.: Marina Baggini. Viernes: 23 hs. Ent.: \$ 5.

ESCUELA Av. San Juan 500 (San Telmo). Tel.: 15-4065-3965. (Pl.: \$ 5). Ayúdemo Dr. Freud!, de Graciela Villaba. Con Lisy Maclean. Dir Federico Herrero. Viernes: 23 hs., sábado: 23.30 y trasn. 1 h., domingo: 21.30 hs. tidentidad.

identidad, de Yolanda Martínez. Dir.: Federico Herrero. Viernes: 22.30 hs., sábado: 23 hs., domingo: 19 hs. 19 hs. **Desnudo interior,**de Pier Heller: Dir.: Federico Herrero.

Viernes: 23 hs., sábado y domingo: 21 hs.

Viemes: 23 hs., sabado y domingo: 21 hs.

FALSA ESCUADRA
Mano Bravo 722. Tel: 4865-5955.

PERSPECTIVA SIBERIA.

Sobre textos de Fedor Dostoivesky, Grupt
de "Teatro Doméstico". Dir.: Beatriz Catan
Jorge Sánchez: y Alfredo Martín. Viemes y
sábado: 23 hs., domingo: 19 hs. Ent.: \$ 8.

sabado: 23 hs., domingo: 19 hs. Ent.: \$8.

GRAN REX
Av. Comientes 857. Tel.: 4322-8000.
VICTOR HEREDIA
"35 años de coherencia". Sábado: 22 hs.
LOS NOCHEROS
Viernes 14 y sábado 15 de junio: 21.30 hs.

HUELLA (Club de Arte). Av. Medrano 535. Tel.: 4865-4167.
Hasta que nos separe.
Dir: Julia Calvo y Claudio Martinez Bel.
Sábado: 19 hs. Ent. libre a la gorra.
El hombre mas importante.
Libro y dir: Javier Medina. Sábado: 23 hs.
Bono contrib.: \$ 2.

IFT
Boulogne Sur Mer 549. Tel.: 4962-9420.
LA VIUDA DE CAIN.
Libro y dir.: Jessis Berenguer. Viernes: 21
hs. Pl.: \$ 8. (Sala II)
LTURGIAS. hts PL 58 (Sala II)

TUTRICAS,
de Nora Glichman. Dir.: Max Berline.
Sabado: 19 hts PL 58 (Sala II)

MEMORIAS DE PRAGA.

Libro y de: "Héchot Ley Daniel. Sábado:
21 30 hts PL 58 (Sala II)

Warried de humor Julio. Adapt. y dr.: E.
Wagney y Héchot Melsemud Domingo:
Wagney Hosto Melsemud Domingo:
La VIRGEN DEL LAVADERO.

La VIRGEN DEL LAVADERO.

La VIRGEN DEL LAVADERO.

Libro y dir. Alsandro Zingman. Viernes: 22

hts PL 56 (Sala III)

LA PECERA.
de Ignado Apolo. Dir. Diego Rodriguez.
Salado 22 20 hts PL; \$4 (Sala III)

BABILONIA,
de Armando Doscipolo. Dir.-Marcela
Rodriguez Blanco. Domingo: 20 hts. PL; \$6.
Sala III)

EL PARTENER,
de Maurolo Karthum. Dr.: Eduardo Pavelic.
Salado: 22 10 hts. PL; \$6. (Sala IV)

LA BIBLIOTECA

A BIBLIOTECA

BORD TO BE T

Sabado: 21 hs. Pt.; \$8. (Sala IV)

LA BIBLIOTECA

Mancelo T. de Alvear 1155. Tel.: 4811-0673.
VIERNES EROTICOS.

Banquele literario. Con Ingrid Pelicori y
Horacio Peña. Dir.: Ruben Szuchmacher.
Viemes: 21 hs. Ent.: \$ 25 (c/cena)

Vernes: 21 hs. Ent. \$2 do (coons)

LA CARBONERA
Bacarro 988 - Fiel. 4362-2651.
4 EJERCHOIOS
(para actinos), de Griselda Gambaro Dir.:
Leandra Rodriguez. Domingo: 18.30 hs.
Ent. \$8.

LA VOZ HUMANA,
de Jean Cocleau. Dir.: Dora Milea.
Domingo: 20.30 hs. Ent.; \$ 8.

Domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 8.

AL ESCALERA
(Espacio de Arte). Av. Juan B. Justo 889
Tel: 4774-6533. LOS CINCO SENTIDOS
CAPITALES,
de Carlos Gorostiza. Adapt, y dir.: Beatriz.
Amábile. Viernes: 21 hs., sábado: 20 hs.
Ent.: \$ 5.

Erfl.; \$5.

A GALERA
(Galpón de Arte), Humboldt 1591. Tel.:
4771-9295, (Ernt. libre).
El RECREO,
de Manuel Gornzález Gil. Versión libre de
*Humor en la escuela", de José María Firpo
Dir. Nani Ardanaz-Ana Lescano. Sábado:
20 hs. 20 hs. CHAU MISTERIX, de Mauricio Kartum. Con Walter Scamina Delfina Perri y elenco. Dir.: Héctor Presa. Sábado: 21.30 hs.

LA MASCARA
Plodtas 798 Tel. 4307/0596
LA RIVENCION DEL AMOR,
de Tom Stoppart Con Humberto Serrano
Juan Carlos Ucoslo, R. Prisy elenco. Dir.
Julio Piques Sidano 21 hs. Entl. \$ 9,
PIEL DE TANIGO.
Carto, darza y poesia. Idea y dir. 'Dna
Erned Domingo: 19 hs. Entl. \$ 10.

LA OTRA ORILLA Gral. Urquiza 124. Tel.: 4957-5083. (Ent.: \$

Grai Unipasa ...
CINCO PUERTAS.
Grupo "Teatro libre", Libro y dir. Omar Pacheco, Jueves. 21 hs.
MEMORIA.
Grupo "Teatro libre", Libro y dir. Omar Pacheco, Verense. 21 hs.
CAUTIVERIO.
GRUPO "Teatro libre", Libro y dir. Omar Pacheco, Verense. 21 hs.
CAUTIVERIO.
Puerta libro y dir. Omar Pacheco, Salbado. 21 hs., domingio. 20 hs.

LA PLAZA
Av. Corrientes 1660. (Vta. tel.: 4109-9999, a. a grupos: 6320-5365). DNOLOGOS DE LA VAGINA, murutusiOS DE LA VAGINA, de Eve Ensier. Con "Silvina Chediek", 'Graciela Dufari y 'Catherine Fulop', Dir. Lia Jelin, Jueves: 20 hs., viernes y săbado 20 y 22 hs., domigo: 20 hs. Pl. desde: \$ 1 (Sala "Pablo Picassor), EL ROMANCE DEL ROMEO Y LA JULIETA (Un tango que Gardel nunca cantó). Adapt, de la Opera rantifusa de Julio Tarhier "Cantarne ún tango Romes". Con "Guillerm Fernández", "Forencia Peña" y elenco. Dir. Manuel González Gil y Pubér Por Manuel González Gil y Pubér Pos. Mércoles a viernes: 20.30 hs., sábado: 20.30 y 2.30 hs., domingo: 20.30 hs. Pl. desdes \$ 10. (Sala "Pablo Nenuda").

LA RANCHERIA LA HARTUTERIN México 1152 (Ent. \$ 3) Blues del tren de las 22, de R. Dos Santos. Dir.: Carlos Vanadía Sábado: 20.30 hs. La voz de la sangre. Libro y actuac. Percusión). Domingo: 19 hs.

LA SALITA Entre Rios 275 (1er. piso). Tel.: 4375-4819. Acompasados. Actuac., libro y dir.: Sebastián Raffa y Verónica Grande. Sábado: 23 hs., domingo 20 hs. Ent.: \$ 2. Diferentes, de Gilberto Rey. Dir.: Walter Di Leva. Domingo: 18.30 hs. Ent.: \$ 8.

LA VOLTERETA Segurola 2357. Tel.: 4566-4440. EL

Libernant E.

(Sala 'Javier Villatian'), Av. Comentes

MATCH DE IMPROVISACION

PROFESIONAL

Dir.: Ricardo Belenes Viernes 0.30 hs.

Ent.: \$3.

DELIRIO A DUO,

de Eugene Ionesco. Grupo 'Los Pepe

Biondi') Dir.: Ricardo Miguelez. Sábado: 21 hs.

hs. LA PLUMA QUE ARAÑA EL CORAZON DE LA VIDA. Con Patricia Astrada. Dir.: Julio Ordano. Sábado: 22 hs. MALDITO HUMOR. Humor, magia y música. Con "Sergio Lumbardini", el mago "Merpin" y "Cachi" Sábado: 23.30 hs. Ent.: \$ 5.

LORANGE Corrientes 1372. Tel.: 4373-2411. (Ent. a la

gorra)
PEQUEÑOS FANTASMAS,
de Osvaldo Santoro y Manuel González Gil.
Con Osvaldo Santoro y elenco. Dir.: Manuel
González Gil. Viernes y sábado: 21 hs,

Corciliace (1 will make y subtactio 21 his, domings: 18 his yes yeshadot: 21 his, domings: 18 his yes yeshadot: 21 his, domings: 18 his yeshadot: 21 his, domings: 18 his yeshadot: 23 his yeshadot: 24 his yes

hs (Sala *L.D*)

LUNA PARK
AV Corrientes 99. Tel. 4311-5100.

www. Irrapark. Corrientes 99. Tel. 4311-5100.

www. Irrapark. Corrientes 99. Tel. 4311-5100.

Www. Irrapark. Corrientes Substance Marzal. Corrientes Sept. Carde Visitor, Parisica Guidefrez; y eleron. Viennes 7 y 14, sabado 8 y 15: 21 hs., domingo 9 y 16 de junio. 17:30 hs. Ent. desde. \$1.00.

LOS RATONES PARANOICOS

Sálbado 29 de junio. 22 hs. Ent. desde. \$1.00.

Viennes 5 de Julio. 22 hs. Ent. desde. \$1.00.

Viennes 5 de Julio. 22 hs. Ent. desde. \$1.00.

ALADO.

MAIPO Esmeralda 443. Tel.: 4322-4882. ENRIQUE

en: "Candombe Nacional". Con gran elenco. Dir.: Ricky Pashkus. Miércoles a viernes: 21 hs, sábado: 21 y 23.30 hs., domingo: 20 hs. Pt.: \$ 30.

Pt. \$ 30.

METROPOLITAN I

Av. Corrientes 1343. Tel. 4371-0816.

CANTANIO BADO LA DEUDA.

Con Nilo Artaza-Miguel Angel Chentif-Moria
Casan-Gracial Alfano. Coreo; Eleonora
Casano. Dir. Nilo Artaza. Mércoles y
jueves 2130, viennes 22 hs. sábado: 21 y
23 hs. domingo: 19 y 21 hs. Ent. desde: \$
15.

MOLIERE
Balcance 676 (esq. Chile). Tel: 4343-0777.
SMOKE
"Un Music Hall". Con Andrea Lefebre, Omar Calizchio y elenco, Idea y dir. Anhbal
Pachano. Premio "ACE" Mejor espectáculo de Café Concert. Viernes y sábado: 21 hs. Em: \$ 30.

MULTITEATRO
Av. Comientes y Talcahuano. Tel.: 4382-9140. SABOR A FREUD,

9140.
SABOR A FREUD,
de Joeé Palbo Feirmann. Con Uliese
Dumont y Luise Klüńc Dr.: Maria Julia
Berlotto. Joeres a sibado. 2: 130 hs.,
ATRAPADOS POIL A RISA.
Con Sergio Gonaf, "Juan Acosta", Clauda
Abertano, Natalia Fava y Sergio Cores. Dr.:
Sergio Gonaf, "Juan Acosta", Clauda
Abertano, Natalia Fava y Sergio Cress. Dr.:
Sergio Gonaf Mércoles a vemes. 22 hs.,
sábado: 21 y 25 hs., domingo: 21 hs.
NO SERR FEILIZ PERO TENGO MARIDO,
de Vivians Gómze, Torpe, Con **Undra
Peretz. Dr.: Marusel Gonzolec Cit.
Lowes a
COMPESIONES DEL PENE.
de Joeé Montero. Con **Marcol Mazzaredo,**
Panel Migliorana", "Deepo Olivera". Dir.:
Luis Rossin. Vemes y sábado: 23 45 hs.
MUSSEC EDUARDO SIVORI.

MUSEO EDUARDO SIVORI
AV. Infanta Isabel 555. Tet. 4374-9664. EL
CRISTAL CON QUE SE MIRA,
de Elida Martínez. Con Patricia Moreno,
Beatriz Dellacasa y Mariela Santarelli. Dir.:
Tina Serrano. Domingo: 18 hs, Ent. a la

gorra.

MUSEO LARRETA

Mendoza 2250, Tel.: 4786-0280. LA CASA

DE BERNARDA ALBA,
de Federico Garcia Lorca. Dir.: Santiago

Doria. Sábado y domingo: 20 hs. Pl.: \$ 6. PALERMO VIEJO

1. A. Cahrera 5567. Tel.: 4777-4900.

J.A. Cabren 5567, Tel. 4777-4900.
RIUN RIUN,
de Luis Cano. Con Ròbaria Carriara, Hemán.
Perla y elenco. Dir. Virginia Lombardo,
Lunes: 21 hs. Ent.; \$3.
EL COSMONAUTA A GRICOLA,
de René de Obaldia. Con Marcela Jove,
Rubor Zabadria, Wast Modkavsky. Dir.
Claudio Martinez Bel. Sábado; 21 hs. Ent. \$

PATIO DE ACTORES Lerma 568. Tel.: 4772-9732. Trilogía: LAS POLACAS. de Patricia Suárez. Grupo "Pailo de Actores". Obras: "Historias tártaras". Dir.

Clara Pando (sábado 19 hs.); "La señora Golde". Dir.: Elvira Onetto (sábado 20.30 hs.); "Varsovia". Dir.: Laura Yusem (sábado 21.30 hs.). Ent.: \$ 5 (1 espectáculo), \$ 10 (3

PAYRO San Martin 766. Tel.: 4312-5 DE RIGUROSA ETIQUETA. DE RIGUROSA ETIQUETA.

Con "Fernan Mirás", "Carolina Peléritti",
"Carlos Portalupi", Oscar Ferrigno, Siviria
Bosco y Claudio Toladrini. Libro y dr.
"Norma Aleandrio", Miérobles a wemes 21
hs, sábado: 20 y 22 hs, domingo: 19 hs, Pl
ésdes: § 10 (juresy y dyp. 5: 0% desc.).

LAS RAZONES DEL BOSQUE,
de Patriosa Zananao Con Est.

"" de Patricia Zangaro. Con Felisa Yeni, Luciano Caceres y elenco. Dir.: Diego Kogan. Domingo: 21 hs. Pl.: \$ 8.

PICADILLY

Δv. Corrientes 1524. Tel.: 4373-1900/4375-

Av. Comentes 1524. Tell: 4373-1900/4375-3700. EL PELLE harris Plastinari, 40. Catho-Inspirada en "El señor Plastinari, 40. Catho-Ameline, 10. Catho Plastinari, 40. Catho-Ameline, 10. Catho Plastinari, 10. Catho Plassina, Guisten Cathol Ferrieria, Oscara Guzmán, Diana Lamas, Cristina Fridman, Coni Manno y Plasma Fordina, Versión y dir. Claudio Galliardou, Juleves 21 hs., vernerey salabaci. 22 hs., domingo 20.30 hs. Pt. 5. 10 (sabi. \$ 15). CUOST TRADORESS, or Mérica Vida.

de Ricardo Cardoso. Con Mónica Villa y Antonio Ugo. Dir.: Santiago Doria. Viernes y sábado: 20 hs., domingo: 18.30 hs. Pl.: \$ 10

sabado: 20 hs., domingo: 18.30 hs. Prl.: \$ 10 SHERATON HOTEL (Auditorio). San Martin 1225. Tel.: 4318-9328. RENE LAVAND en: "Magic World Tour 2002". Viernes y sábado: 21 hs., domingo: 20 hs. Ent.: \$ 20.

chicos

GRAL. SAN MARTIN (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Corrientes 1530. Tel.: 0-800-333-5254. EL PAJARO AZUL, PAJARO AZUL, de Maurice Maeterlinck Adapt: Andrea Garrote, Grupo de Titriteros del Teatro Sa Martín. Dir.: Adelaida Mangani. Sábado y domingo: 15.30 hs. (Sala "Casacuberta"). Ent.: \$4.

CENTRO CULTURAL RECOLETA Junin 1930. Tel.: 4803-1041.

MARILUSA... Y UNA DE ESPIAS,
de Jorge Leyba Marcelo López Carió. Co
Marina Borenztein y elenco. Dir.: Marcela
Criquet y Jorge Leyba. Sábado: 17.30 hs.
domingo: 15 y 17.30 hs. Ent.: \$ 7 (incluye
merienda). "Terraza".

NACIONAL CERVANTES Libertad 815. Tel.: 4816-4224.

Libertad 815. Tel: 4816-4224.
El soddadirio de plomo,
do C. Hars Andersen. Taleres por la Cia.
Tomar Anarez-Stabado y domingo. 18 hs.
Ent. \$5. (Salón Dorado).
Vamos al tango.
Idea: Libs (Sesjerich. Teato y régie. Carlos
Palacios. Compusate on vivo. Dir. Covado
Berlingen: Corr Juan Rodo? y 40 artistas en
escona. Domingo. 15.30 hs. Ent. desde: \$2.
(Salá María Guerrero').

(Sala miala duseriero)
ASTRAL
Av. Comientes 1639, Tel.: 4374-5707.
ALICIA MARAVILLAS.
Con "Florencia Petha", "Ana Acosta", "María
Rosa Flugazot" y gran elenco. Dir:: José
María Muscari. Sábado y domingo: 15 y 17
hs. Pt. \$

AUDTORIUM SAN ISIDRO
Av. Del Libertador 16.138, Tel.: 4747-9585, VIVITOS Y COLEANDO.
Libro y dir.: Hugo Midón. Sábado y domingo: 15 y 17 hs.

GENTRO CULTURAL BORGES
Viamonte (esq. San Martin). Tel.: 55555359. MUSICA FICTA DE BS. AS. pta.: "El homo, no está para cromomos". Sábado y domingo: 17 hs. Ent. desde: \$ 4.

CIRCO ATLAS

Av. Alte. Brown (La Boca). Tel.: 4307-0307
UN ESPECTACULO DESLUMBRANTE... So artistas en escena, trapecistas, magos payasos, "el doble péndulo de la muerte". Jueves y viernes: 20.30 hs, sábado y domingo: 15, 17.30 y 20.30 hs. (Carpa calefaccionada)

CLUB DEL VINO Cabrara 4737 Tel.: 4833-8330.

Cabrera 4737. Tet: 4654 AMORCITOS. Con Carolina Pujal y Mariano Rey. Libro y dir.: Mecha Fernández y Rony Keselman. Sábado y domingo: 16 hs. Ent.: \$ 5 (menores de 2 años gratis).

DEL GLOBO
Marcelo T. de Alvear 1155. Tel.: 4816-3307.
EL JOROBADO DE PARIS. EL JOROBADO DE PARIS. Música: Angel Mahler. Adapt. y dir.: Pepe Cibrián Campoy. Sábado y domingo: 11 hs Pl.: \$5 (menores de 5 años gratis).

LA PLAZA (Sala "Pablo Picasso"). Av. Corrientes 1660. Tel.: 4370-5350. (Vta. tel.: 4323-7200, función escolar: 6320-5394). Hugo Midón

funcion escolur: occursory: hagging pla:

HUESITO CARACU.
Con Gustavo Monie, Diego Reinhold,
Marcelo Albamonte, Florencia Aragón y
elenco. Sábado y domingo: 15 y 17 hs. Ent.
\$ 10 (3 ent.: \$ 7 c/u)

MAIPO : Esmeralda 443. Tel.: 4322-4882. MI BELLO

Una comedia musical para chicos y grandes, de "Enrique Pinti". Gran elenco Sábado y domingo: 16 hs. Pl.: \$ 15.

METROPOLITAN I
Av. Comientes 1343. Tel.: 4371-0816. PIPO
PESCADOR
en: "El auto de papá". Sábado: 15.30 hs.,
domingo: 15.30 y 17 hs.

MUSEO DE LOS NIÑOS
Av. Corrientes 3247 (Shopping Abasto).
Tel: 4861-2325, Talleres, leatro, sorpresas
Patio de cornidas. Martes a domingo: 13 a
20 hs. Ent.: \$1,50.

20 hs. Ent. \$1,50.

200 DE BUENOS AIRES

Av. Las Heras y Av. Sammento. Tel. 4806-7411. Divertido por raturalezal. Abora tambéra. Monstruso Mamiros. Cursos de graria, de replies, de laura y lotografía animal. Fieste de cumpleaíros. Marios Aurillo, 1804-86 a vienes: 10 a 17.30 hs. sabado, domingoy feriados: 10 a 17.30 hs. pasaporte; \$6.50 (menores de 12 años; gratis).

concert

BAR NACIONAL Estados Unidos 308 (San Telmo). Tel.: 4361-5539. RITA CORTESE-CLARIBI y su orquesta en: "Ojalá te enamores". Canciones de amor, boleros, guarachas. Viernes: 0 h., sábado: 0.30 hs. Ent.: \$ 15

CAFE HOMERO
Cabrera 4946, Tel.: 4701-7357, LINA Cabrera 4946. Tel.: 4/U1-735... AVELLANEDA "Tannolina". Con Nicolás Ledesma, Horacio Romo y Quique Guerra . Sábado: 21.30 hs. (Reservas: 4259-8174).

CAFE TORTONI
(Sala "Alfonsina Storni"). Av. de Mayo 829.
Reservas: (15)4915-7780. (Ent.: \$ 12).
SILVIA NIEVES

CLUB DEL VINO
Cabrera 4737. Tel.: 4833-8330.
CHICO NOVARRO-PABLO NOVAK

DAVIs:
Cesar Angeleri (guitarra), Néstor Astarita
(bateria), Juan Cruz De Urquiza (trompete
Pablo Mainetti (bandoneón): Músicos
invitados. Viemes: 23:30 hs. Ent.: \$15
(anticipadas: \$13)
ENCUENTRO A TODO TANGO.
8º lemporada consecutival. Con Horacio

ENCUENTRO A TODO TANGO.

**Pi temporada consecutival: Con Horaco
Salgan, Ubeldo de Lio, Nester Marcont;
Yubero Cualiteo Real: Oscar Giartta

**Yubero Cualiteo Real: Oscar Giartta

**Nestero Marconi; (bardoneson), Horaco

**Salgan (piano), Ubaldo de Lio (gultarra),

**Salgan (piano), Ubaldo de Lio, Salgan (piano),

**Salgan (piano), Ubaldon (piano),

**Salgan (pian

06908: 9. b.

ESTIGMA
(Restaurante). Costa Rica 4827. Tel. 4831
2329/4834-6667. CENA-SHOW-BAILE.
Un lugar para dishtrat on exelente gastronomia y atención esmerada.
Cumpleaños, casmientos, despedidas, eventos empresariales, convenciones...
Viglancia permanente. Ambiente cirnatizado. Viemes y sabado.

GOLDEN Esmeralda 1040. Tel.: 4313-4323. Show Esmeradas 1040 Tel. 4313-4323. Show exclusivo para mujeres. Despedidas de sollera. Divorcios. Cumpleaños. Viernes y salbado: 22 hs. Ent.: \$20 (coronsuriori). y desde "medianoche", para distinutar de la mejor missia... Golden discoteque Exclusivo para mayores de 25 años. Damas s/cargo hasta las 2 hs.

LA BIBLIOTECA
Marcelo T. de Alvear 1155. Tel.: 4811-0673. Marcelo T, de Alvear 1155, 1ec. 4011 DONNA CAROLL Con Oscar López Ruiz, "Música x 2", Jazz y algo mas. Sábado: 21.30 hs. Ent.: \$ 15 (o'copa de champagne); \$ 25 (o'cena).

(clopa de champagne); \$25 (cloran).

MAMBIO
Las Caribas ("Restauran" y "Bar tatino").
Base 243 Till 4-1770 1150955. Mércoles
a sibado. Unico y diferente!!!
Cana-show-balle.
Exquelati cora a la carta, Menúes
espociales para eventus.
(www.mamboda.rom.ar).
Jueves.
"Soltes y soltas".

Soios y Solas".

MITOS ARGENTINOS
Humberto Primo 489 (San Telmo).
Restaurant-Pub-Boliche. Tel. 4362-7810/(15)4179-2807. Rock nacional...
Viennes y sábado:
"KM 125" (bh.); "Sin Sol" (1 h.); "Guardianes" (2 hs.) (21s.)
Dancing... Ent. gratis hasta la 0 h. Después damas: \$ 2, caballeros: \$ 5. Cons. minima obligatoria: \$ 3.

etc. CENTRO CULTURAL RECOLETA
Junin 1930. Tel.: 4803-1041.

Junin 1930. Tel.: 4803-1041. ARRABALERA (Mujeres que trabajan), Libro, dir. y actuac. "Mónica Cabrera". Dir. musical: Claudio Martini, Lunes: 20 hs. Ent.: \$ 2. (Auditorio).

reaum. Lunes: 20 hs. ent.: \$ 2. (Auditor)

CENTRO CULTURAL BORGES

Viamonte (esq. San Martin). Tel: 55555359. IMPROVISACION REGISTRADA

Match de improvisación registrada. Dir.:
Fabio "Mosquito" Sancineto. Sábado: 22
hs. Ent.: \$ 6.

Fabo Mosquido Sencineto Sábado: 22:30 hc. Entr. \$6.

Entr. \$6.

Entr. \$6.

CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MARTIN.

Samiento 1551. Tel. 4374-1251.

Ricardo Pellicia.

Placardo Pellicia.

Prinque Muñol.

Placardo Pellicia.

Prepiento Pellicia.

Perinque Muñol.

Pellicia.

Pe

CENTRO CULTURAL GRAL. SAN

MARTIN (Sala "Juan Bautista Alberdi"-6to. piso). Sarmiento 1551. Tel.: 4373-8367. OCTETO DE CUERDOS. DE CUERDOS. La hora feliz). Inspirado en el "El gran dictador", de Chaarles Chaplin. Dir.: Ma Moruja-Julio Gervasoni: Sábado: 21, domingo: 20.30 hs. Ent. libre.

comingo: 20.30 hs. Ent. libre.
CENTRO CULTURAL RICARDO
ROJAS
(ULBA) Av. Conientes 2033. Tel. 4954-8352. El viaje de Mima.
Con Débora Defair, Laura Paredes y
elenco. Dramaturgia y dir.: Matias Fedman
Sábado: 21.30 hs. Ent.: \$ 5. (Sala 'Batato Barea')

Barea; Profession Guan delanders (Posterior Collection) Collection Collection

y forta de cisamiento).

PUANETARIO

Cataleo Gallef

**Cat

Nacimiento y muerte del Sol. Locución: Quique Pesoa-Lucila Pesoa Sábado y domingo: 18 hs. (para niños mayores de 12 años) mayores de 12 años)
Sin embargo se mueve... Con "Walter
Santa Ana" (Galileo). Sábado y domingo
19.15 hs. (para adolescentes y adultos).

mar del plata

CINES

CINEMA 1
Rivadavia 3050, Los Gallegos Shop, T.
Havadavia 3050, Los Gallegos Shop, T.
4023700, Sec. 1650, 119.20, 21.50 Et. HOM.
BRE ARAÑA. (copia original substitutaria).
Tody McCairer, William Datobe, AVI, S. CINEMA 2. Sec. 18.20, 18.50, 21.20 LA HABITACION DEL PANICO, Jodie Foster, Forest
Whitaker AVI 3 orres Mie 33

COLON
H. Irigoyen 1665. T. 4948571. Lun 3, 17.00 y
19.30 Ciclo Nuevo Cine Argentino. Preestreno: EL JUEGO DE LA SILLA. Dir. Ana Katz.

E. CARRERAS
E. Filos 1828 T. 4942753. Sec: 17.30, 20.00, 22.10 LA GRAN ESTAFA. George Clooney, Julia Roberts, Andy García. Tp. Lun/mar cerrado. Mie 83.

mado. Mei S3

PROVINCIDA.

PR. Mantimo 2554. T 4935445, Sec. 14.00.

PR. Mantimo 2554. T 694.

PR. Mantimo 2554. T 6954.

PR. Mantimo 2554.

PR. Mant

MUSICA

DICKENS PUB

D. Pueyrredón y Rivadavia. Dom, 22.00 BA-JO CONSUMO. Música urbana. \$2

ELVIS CAFE ROCK
Brown 2639. T.4924529. Mie, 22.00 Noche
de LA TROVA. Trova Rosanna Cubana.
24.00 ROCK DEL PAIS. Tributo Rock Nacional Jue, SERRAT SABINA. Walter Rúa.

cionai ube, Scriuci LAS NUBES CAFE Piso 28 Torre de Manantiales. Alberti 453. T. 4862222. Sáb, 24.00 show en vivo. El lugar Mas Alto de Mar del Plata, Dir. A. Oliver

PEPE NERO
Córdoba y Avellaneda. T 4949854. Sáb,
22.00 Ciclo de Conciertos CARLOS RIZZO
& CLAUDIO CORRADINI. Lo mejor del pop
\$6 c/cons. CENA Show \$14 s/beb

ROCHA
Wine Bar & Restaurant. 25 de Mayo y Do-rrego. T. 4732768. Vie/Sáb, CENA SHOW.
Vie, 23.00 Dúo JAQUE. Sáb, 23.00 show e vivo. Res antic.

INFANTILES

COLON
H. Irigoyen 1665. T. 4948571. Dom, 15.30
LA BELLA DURNIBENTE de Victoria Carreras. Taller de Teatro E. Carreras. Dir. Merce des Carreras. \$5

des Carreras, \$5
MUSEO DE
CIENCIAS NATURALES
PIRZA España, Lun a Ve 9 a 16:30
(Sáb/Den, 13:00) Vistaña, Acuano, Dinosa
nos patagónicos. Material Geológoo. MUSEO DEL MAR. Colon 1114. T. 4519779,
v. 18:00 Taler de OEINCIAS \$2. Sáb,
15:00 Taler de ASTRIONOMIA \$2. Don.
nenas. \$3. Sáb 17:30 [Den. 16:00] TITEPES LOS 4 GATOS. \$2.50
PES LOS 4 GATOS. \$2.50

VARIEDADES

AQUARIUM MAR DEL PLATA
M de Hoz 5600. T 4670700. Vie a Dom, 930 a 18.30 (Bot. ciera 16.00) Delfires, 101 Lobos Marinos. Beluga Balera Blanca. Acuain. Sky Rock Cine 3D. Playa. Albergue Proglinos. Puerto Ciencia. Bucear Peces. Estac grafe.

ANAMORA CRUCERO
Dársena B. Puerto. T 4890310. Sáb/Dom,
11.30, 16.00 Paseos en Yate. Vea Mar del
Plata desde el mar.

ANTARES CRISTAL

Córdoba 3025. T. 4924455. Lun, 22.00

Show y Pizza con cerveza. Lun 3, LA COLGADA Rock Nacional e internacional.

COSTA DEL SOL Restaurant, Acevedo y la costa. T. 155274689. Sáb, 22.00 CENA SHOW BAI-LL, Junio al grar. Res antic. Abierto al Me-diodía.

COYOTE TEX MET FOOD

Av. Constitución 6670 T 4797930. Vie/Sáb, 22.00 CENA SHOW Acceso Libre COMPLEJO SOBREMONTE. Menúes típicos. Sáb. \$12 s/beb. Dom, \$10 s/beb.

EL HOSTAL DE ALEM Hotel Restaurant. Rawson 233 y Alem. T 4864008. Vie/Sáb, 22.00 CENA SHOW. Baile en el PUB: Baile de los 60 a 90. MUSEO CASA BRUZZONE
Marie Curie 6193. El Grosellar, T. 4790227.
Vie a Dom, 16 a 19.00 Visita Casa Taller.
Galería de Arte. Muestra permanente. Casa
de Te. \$2. Bus 553

MUSEO J. C.
CASTAGNINO
Colón y Alvear. T 4861636. Diar 12 a 17.00
(lunes cerrado) Chalet Anglo Normando.
Mobiliario 1909. Pinituras y dibujos de Juan
Carlos Castagnino, Colecciones y muestras.

MUSEO DEL MAR
Colón 1114 T. 4519779/3553. Diar, 8 a
20.00 (Sáb 8 a 24) Expo Caracoles. Pece
de la zona. Exposiciones de Arte. Nivel et
cuentro. Mirador. \$3

TORTEN HAUS

Casa de Tortas. Argentina y Arturo. Sierra de los Padres. T. 4630621. Diar, Casa de Té, picadas, especialidad fondeau. Vie, 22.00 CENA SHOW \$10 s/beb. VILLA VICTORIA

OCAMPO Matheu 1850, Diar. 15.00 Visitas. Salón de Té. Parque.

ZOOLOGICO EL PARAÍSO

Acceso a Sierra de los Padres. T. 463 0347

Diar. 9.00 Parque botánico zoológico. Guías especializados. Animales exóticos. Mirador.









CONTRATAPA

HO

Tiempo pronosticado Cálido. Nubosidad variable. Vientos del Nordeste Mínima: 14°. Máxima: 19°

♦ Inscripción para el taller de iniciación a la escritura poética que dictará Fernando Molle. Informes en el C.C. Rojas, Av. Corrientes 2038

16.00

- Muestra fotográfica Boxeadores de Alejandro Lipszyc y Alfredo Srur. En el Teatro De La Ribera, Pedro de Mendoza 1821.
- Inscripción al seminario Del Blues al Rock, una introducción a la historia del jazz que dictará Ricardo Poyo Castro. Informes en Av. Córdoba 3501 o al 4964 4600

18.30

- Muestra de pintura, escultura. mural y collages Fuga hacia atrás de Uri Negvi. En el Museo de Artes Plásticas Eduardo Sívori. Av. Infanta Isabel 555.
- ◆ Proyección del film Celluloide, de Carlo Lizzani. En Tucumán 1646
- ◆ Muestra de collages, pinturas y cerámicas En el Camino II: tres amigos de Maximiliano Abbiati, Gustavo Benito y Pedro Gaeta. En el Museo Saavedra, Crisólogo Larralde 6309. ◆ Proyección del film *La décima*
- Vittima de Elio Petri. En Cabildo 2772

19.00

- ♦ Muestra de pinturas Memorial N'Roll de Alejo Lopatín. En Syl-via Vesco, San Martín 522. ♦ Clase abierta de tango a car-go de Maria Pantuso y Olkar Ra-mírez. En La Trastienda, Balcar-
- ♦ Inauguración de la muestra Papeles de Gabriela Nigorra. En la Sala Enrique Muiño del C.C. San Martín, Sarmiento 1551.
- ◆ Muestra de pintura La puñala da de Pat Andrea. En la Sala 6 del C.C. Recoleta, Junín 1930

19.30

♦ Inauguración de la exposición Taparte 2 de tapas de discos ilustradas por Salvador Dalí, Pa-blo Picasso, Raúl Soldi, Carlos Alonso y otros. En la Sala Leo-poldo Marechal de la Biblioteca Nacional, Agüero 2502, piso 1.

Por Sandra Russo

Hace unos años, existían los homofóbicos pero la palabra homofóbico no era conocida. Esa palabra casi no se pronunciaba, pero la homofobia se practicaba libremente. Días atrás, sin embargo, en la tele, algunos conductores de programas de rating alto se defendían de ser homofóbicos: la prueba de que no lo eran, decían, era que se lo pasan llevando homosexuales como invitados. No importa, en estas líneas, si lo son o no. Lo que sí importa es que la palabra "homofóbico" se ha internado en el lenguaje cotidiano, y que hay quienes necesitan, por cuestiones que sería, creo, positivo desentrañar, defenderse de tal acusación.

Hace unos años, existían los abortos, pero la palabra aborto era evitada. Las que abortaban eran mujeres, pero las revistas femeninas ignoraban el tema, si hasta ignoraban otros temas mucho menos espinosos, como el de la planificación familiar. Primero se designó así al derecho a usar anticonceptivos, a decidir cuántos hijos tener, y en qué momento. Después, eso mismo fue ganando otros nombres más exactos, que ampliaron y precisaron los conceptos que laten detrás de semejantes de-

cisiones: "derechos reproductivos", en una segunda instancia, y recientemente, "derechos sexuales"

tener a mano y gratis la información y las herramientas para decidir los propios embarazos envía directamente a las mujeres al derecho a una sexualidad en igualdad de condiciones con la sexualidad masculina

Hace unos años, existían muchas otras cosas: por ejemplo, militares agazapados para dar el zarpazo cuando la gente agachara el lomo y se agotara de las instituciones democráticas. La gente, efectivamente, no sólo se agotó de estas instituciones: las repudia, las acusa y las cuestiona en su piel más profunda, pero el tiempo no ha pasado en vano y ésta es ahora una sociedad mucho más destruida pero también mucho más compleja y más rica intelectualmente que aquella que, simplificando sus diagnósticos y sirviendo de anzuelo a los trescientos poderosos de siempre, pedía orden. Ahora la gente pide comida, trabajo y decencia, pero no pone

en tela de juicio, al menos no todavía, la democracia. Algunos piden orden, claro, basta sintonizar América a las once para agobiarse con tanto torpe y escatológico pedido de orden, que en este contexto es un eu-femismo para no decir pedido de sangre. Y emergen, por su parte, sectores como el que lidera con fruición y voz firme Ricardo López Murphy. En la presentación de su proyecto político, esta semana, el diálogo entre el candidato y un ex ejecutivo del Grupo Soldati, Jorge Romero Vagni, no fue suficientemente subrayado en todo su insólito y descarnado patetismo: el empresario le preguntó a su flamante referente político "¿Cómo hacemos para lavarle el cerebro a esa gente que piensa que la culpa de la crisis es del FMI o de las empresas privatizadas?", y, lejos de advertir el fallido, que en realidad no fue más que la cruel verdad completamente desvestida, López Murphy respondió: "Yo me he hecho esa pregunta muchas veces

¿Así que el gran problema que enfrenta la derecha es que va no es tan fácil lavar tantos cerebros? Ellos mismos lo dicen y ellos mismos se disponen a "pelear mediáticamente". En el Club del Petróleo, el propio López Murphy, redondeando su estrategia ante los doscientos empresarios que buscan desesperadamente rearmar no sólo sus posiciones de poder material sino sobre todo sus posiciones de poder simbólico y discursivo, dijo que "si perdemos la batalla cultural y se instala en la sociedad la idea de que lo que fracasó es la eco-nomía de mercado, todo lo demás está perdido". Habría que tomar cuidadosa nota, apuntes prolijos sobre estas preocupaciones que afligen a la derecha. 1) Ya no saben cómo seguir lavando cerebros y 2) Están preocupados por la posibilidad de perder la batalla cultural, que obviamente no implica que se vendan menos libros o se vava menos al cine, sino que en la Argentina de hoy se piense mucho más críticamente que en la Argentina dócil que ellos preferirían. Desde la otra punta del espectro político, podemos recitar de memoria nuestras debilidades. El progresismo ha perdido sus

oportunidades, ha ri-fado sus votos de confianza, ha recaído en sus torpezas estratégicas, ha puesto en evi-

dencia sus inseguridades ideológicas y ha visto ahogarse a casi todos sus líderes en el fárrago de sus actos, que se dieron de patadas con sus palabras. Pero por un momento, congelemos la escena: este país ya no es el país de antes, esos cerebros difíciles de lavar son aque-llos que han logrado escapar de la hegemonía que pretendió reducirlos a souvenirs. No les será tan fácil como siempre sumir a la gente en la meseta mental necesaria para hacerla suponer que las solución de la crisis la tienen los que la generaron y tal vez hoy tengan que vender algunos cuadros, pero cuyo patrimonio personal ha quedado perfectamente a salvo.

Lo que pasó en estos años es que el sentido común argentino, presa de caza de la derecha, trofeo de guerra de baja intensidad, se le ha escapado de las manos. El progresismo caló y sembró semillas en ese sentido común, que hoy rebasa los ámbitos estrictamente cul-turales y se extiende a hombres y mujeres de cierta y rotunda manera mucho más dueños de sí mismos que antes. La gente no se deja comer el coco así nomás. Se ha desnudado el entrecruzamiento de variables que siempre hicieron suponer a la clase media que su suerte mejoraría si se vestía de traje, o si no salía a la calle, o si acataba cualquier cosa que dijeran los de arriba. Hoy los de arriba se preguntan, con impunidad históri-

a: "¿Cómo hacemos para lavarles el cerebro?". El progresismo es tan sordo, a veces, que ni siquie ra tiene oídos para escuchar el relato de sus propias conquistas. No es menor, si se lo aprecia bien, el hecho de haber despertado conciencias, de haber contribuido a rebajar resacas fascistoides. Es una conquista y una responsabilidad.

CARTAS

Aniversario

Terminó el mes, pero quisiera dejarles mis impresiones por este aniversario

Viví trece años en distintos países europeos. Soñando con volver me veía siempre leyendo **Página/12** en un bar de Buenos Aires, toman-do un café con leche ¡con medialunas!, mirando a "mi gente" pasar.

Ahora que vivo acá, se me da un rito personal y cotidiano. Abro el dia rio, busco la foto y los nombres de los desaparecidos. Les doy un beso, repaso sus nombres varias ve-ces, para abrigarlos en mi memoria y en mi corazón.

Lloro en silencio. Por mi prima Alicia, que desapareció a los 18 años. Por todos ellos. Por nosotros. Gracias, muchas gracias

Susanna Moncayo

Club

El club se reserva el derecho de admisión: si Ud. engaña, soborna, le gusta la plata fácil y está dispues-to a dejar de lado, sabotear y ame-nazar a los capaces y honestos que son idóneos en lo que hacen y de-nuncian las irregularidades que ven, pues ¡Bienvenido al Club!"

pues ¡Bienvenido al Cilubi". Esta hipotética leyenda debería rezar literalmente (pues de hecho se cumple) en la puerta de entrada a la "clase política". Escageradamente llamada "clase política", ese conjunto de bandoleros errantes que para conseguir votos y apoderarse de la administración del Estado se junta en un "radificio no la conseguir votos y apoderarse." iunta en un "partido político" y hacen creer al ciudadano que éntienden y defienden el modelo estatizador so-cialdemócrata europeo, pero siem-pre que encaramada en el poder se encuentre otra banda que sostiene el modelo privatizador liberal yan-qui, porque en caso contrario no tendrían problema en cambiar de camiseta (de hecho es lo que ha-cen) y defender el modelo contrario. Derrocar al "modelo" vigente y

apoderarse de la administración del Estado para repartirse el botín es la consigna (o quitarle el dinero que recauda el país en concepto de venta de trigo y carne). La consigna dice: ¡¡Si está privatizado pues esta-tizemos, y si está estatizado pues entonces privaticemos, pero robe-

¿Está de acuerdo? Entonces ¡Bienvenido al Club!

DNI 7.693.741

